

UNKNOWN
VERSES
ATTRIBUTED TO

KSEMENDRA

LUDWIK STERNBACH



Akhila Bharatiya Sanskrit Parishad, Lucknow

UNKNOWN VERSES

Attributed to

KSEMENDRA

LUDWIK STERNBACH



Akhila Bharatiya Sanskrit Parishad
Lucknow

Publishers :

Akhila Bharatiya Sanskrit Parishad
Mahatma Gandhi Marg, Hazratganj, Lucknow—226 001
INDIA
Phone : 43962

© Akhila Bharatiya Sanskrit Parishad
Lucknow, INDIA

First Edition

1979

Rs. 75.00
\$ 15.00

Printers :

Pnar Mudrak
117 Nazirabad, Lucknow
INDIA
Phone : 43757

Publishers' Note

The Parishad has already presented to the world of scholars a work entitled '*Verses Attributed to Murāri*' by Prof. Ludwik Sternbach. Now it is bringing out another work entitled '*Unknown Verses Attributed to Kṣemendra*' by the same author.

The aim of the author in the present study is to bring to light some "otherwise unknown Kṣemendra's verses which, almost by chance, were saved from oblivion". Here the author has collected as many as 415 verses, "specifically attributed to Kṣemendra, of which only 170 could be identified in known Kṣemendra's works. The remaining 245 verses give us an additional picture of Kṣemendra as a poet and as a dramatist and throw an additional light on his literary activity". Prof. Sternbach is of the opinion that "most of these verses seem to be genuine Kṣemendra's verses and only a part of them were, probably, wrongly attributed to the author". He has divided the 245 "new" Kṣemendra's verses under the following three heads—

1. verses which were certainly Kṣemendra's verses and formed a part of his non-extant works;
2. verses which were certainly Kṣemendra's verses and were included in some non-specified Kṣemendra's works; and
3. verses which were attributed to Kṣemendra in *Subhāṣita-saṅgraha*-s and were probably in the majority of cases Kṣemendra's verses.

The learned author has laid the entire Sanskrit world under a debt by presenting this interesting study. The Parishad is grateful to him for allowing it to bring out in this form his article published under the same caption in Vol. IX of the *R̥tam*. Our thanks are also due to the Pnar Mudrak for taking all pains in the printing of this work.

10th May, 1979.

Contents

Kṣemendra and his works.	1
Aim of the Study.	11
“New” Kṣemendra’s Verses.	12
Verses attributed to Kṣemendra in his extant works, as recorded in the treatises of anthological character.	19
Verses attributed generally to Kṣemendra in his treatises of anthological character and not identified in his extant works.	24
Verses attributed to Kṣemendra in anthologies and not identified in his known works.	26
Verses attributed to Kṣemendra in anthologies and identified in his known works and verses specifically attributed to his known works.	30

ANNEXES

I. Verses attributed to Kṣemendra in his not extant works, as recorded in the treatises of anthological character.	41
II. Verses attributed generally to Kṣemendra in his treatises of anthological character and not identified in his extant works.	50
III. Verses attributed to Kṣemendra in anthologies and not identified in his known works.	56
IV. Verses attributed to Kṣemendra in anthologies identified in his known works and verses specifically attributed to his known works.	73
V. Bibliography and Abbreviations.	
I. Kṣemendra’s Works and Studies about Kṣemendra.	97

2.	Anthologies.	102
3.	Other Texts and Abbreviations.	110

INDEX

Authors and Works.	119
Of quotations of Kṣemendra's verses and verses attributed to Kṣemendra	135
Corrigenda	149

UNKNOWN VERSES ATTRIBUTED TO KṢEMENDRA

KṢEMENDRA AND HIS WORKS

1. Kṣemendra's contribution to the Sanskrit literature is undeniable. He was a versatile, prolific and polymathic writer.

2. Information about his ancestry, the date of his literary activity can be gathered from his own writings and the introduction to the *Avadānakalpalatā* written by his son Somendra. From these data we know that Kṣemendra was the son of Prakāśendra, grandson of Sindhu (or Sindu) and the descendant of Bhogindra and Narendra, minister of king Jayapiṭa of Kaśmir; he was the brother of Cakrapāla. His father Prakāśendra was a rich man and a patron of Brāhmaṇa-s, so that Kṣemendra had a comfortable childhood in a well-to-do family. His teachers were Abhinavagupta, the author of the *Vidyāvivṛti*, with whom he studied rhetorics, Gaṅgaka and Sompāda. His other teachers, friends and pupils were: Rāmayaśas, a Brāhmaṇa at whose request he wrote the *Bṛhatkathāmañjari*, the *Bhārata-mañjari* and the *Rāmāyaṇamañjari*; his father's friends and pupils were : Nakka and Sajjanānanda (at the request of the latter he wrote his *Avadānakalpalatā*); Viryabhadra, an authority of Buddhistic texts; Sūryaśri, the scribe of the *Avadānakalpalatā*; Ratnasimha, his friend and his father Udayasimha; Lakṣmaṇāditya, his pupil; and Devadhra, probably also his teacher.

3. Some of Kṣemendra's works are dated¹. And so, *Bṛhatkathāmañjari* was completed in A. D. 1039; the *Avadānakalpalatā* was written in A. D. 1052; the *Aucityavicāracarca* was written during the reign of his patron Ananta, thus not later than in A. D. 1063 and probably in A. D. 1059; and the *Daśavātaracarita(kāvya)* was composed in A. D. 1066. We see, therefore, that Kṣemendra's literary activity extended from A. D. 1035 to 1066

1. Kṣemendra used the Laukika era.

and that—as can also be seen from the list of his friends and teachers—he must have lived between A. D. 990 or 1000 and 1066 or 1070.

4. Kṣemendra was first a Śaiva, as also his father was; under the influence of his teacher Somapāda, he became a Vaiṣṇava and, probably, died as a Vaiṣṇava, for his last known work, the *Daśavātaracarita* (*kāvya*) completed in A. D. 1066, was written in the spirit of Vaiṣṇavism. But also Buddhism influenced Kṣemendra; he was the first who included the Buddha amongst the *avatāra-s* of Viṣṇu and his *Avadānakalpalatā* contains a collection of Jātaka birth-stories; they were written with the assistance of his Buddhist teacher Viryabhadra and was supposed to be composed with the help of Buddha himself, who instructed him to finish the work after he has written three *avadānas* and left there the work unfinished.

5. We know that Kṣemendra wrote 39 poems (they are quoted here in alphabetical order):

1. *Amṛtatarāṅgakāvya* (not extant; mentioned in the *Kavikanṭhābharaṇa*);
 2. *Avadānakalpalatā* or *Baudhāvaddānakalpalatā* or *Boddhisattvāvadānakalpalatā* written at the request of Sajjanānanda, completed in A. D. 1052; published in the *Bibliotheca Indica* (2 volumes), work 124, Calcutta 1888 and 1918¹ and in the *Buddhist Sanskrit Texts*. Darbhāṅga, 1959; partly translated by Nobin Chandra Das, Calcutta, Hare Press, 1895;
 3. *Avasarasāra* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā*);
 4. *Aucityavivekaracarcā* completed during the reign of king Ananta, i. e. not later than in A. D. 1063 (probably in A. D. 1059), published in KM. I., pp. 115-60, HSS. 25, Kṣ(RP) pp. 11-62; translated into English in SKS. pp. 118-172;
 5. *Kanakajānaki-nāṭaka* (not extant; mentioned in the *Kavikanṭhābharaṇa*);
 6. *Kalāvilāsa*, critically published and translated into English by P. Lapanich (Xerox University Microfilms, Ann Arbor, Michigan, 1974², KM. I., pp. 34-79, Kṣ(RP) 219-271, translated into German by R. Schmidt I-V in *Festgabe ehemaliger Schüler zum 70 Geburtstag des Professor Ernst Mehliss in Eisleben*. 1914; and WZKM (VI-X) 38. 406-435³;
-
1. *A Collection of Legendary stories about the Bodhisattva by Kṣemendra with its Tibetan Version called Rtags brjod dpag bsam hhkri Śīn by Śōiton Lochāva and Paṇḍita Lakṣmikhaṇa by Sarat Chandra Das, Vol. I-II for the Bibliotheca Indica, Work 124, Baptist Mission Bibliotheca Indica Press, Calcutta 1888 (Vol. I), Calcutta 1918 (Vol. II).*
 2. In the present study references to the *Kalāvilāsa* refer to this text.
 3. Cf. J. J. Meyer, *Altindische Schelmenbücher* I. *Lotus Verlag*, Leipzig, pp. XI ff.

7. *Kavikanṭhābharaṇa*, published in KM. IV., pp. 149-169, HSS. 24, Kṣ(RP) pp. 63-84, translated into English in SKS. pp. 91-117. Cf. J. Schönberg, *Kschemendra's Kavikanṭhābharaṇa*, Wien 1884 and in *Sitzungsberichte der phil-hist-Klasse der kais. Akademie der Wissenschaften* CVI B. 1 Hft., Wien 1884¹;
8. *Kavikarṇikā* (not extant; mentioned as a work on poetics in the *Aucityavicāracarcā*);
9. *Kālambrikathāsaṅkṣepa* (not extant);
10. *Kṣemendraprakāśa* (not extant);
11. *Caturvargasamgraha*, published in KM. V. pp. 75-88 and in Kṣ(RP) pp. 119-134²; cf. Om Bajaj, *The Caturvargasamgraha of Kshemendra—A Study in The Vikram*, Journal of the Vikram University Ujjain 5.41; pp. 51-8;
12. *Cārucaryā(śataka)*, published in KM. II. pp. 128-138, Kṣ(RP) pp. 135-144, Gupta Press, Calcutta, 1907, 1910 and 1966, Minto Press, Chittagong, 1913, Kamalā Press, Coconnada 1925, Madras 1927, etc.³;
13. *Citrabhārata-nāṭaka* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa*);
14. *Jīmūtavāhanāvadāna* (not extant; probably an extract from the *Avadānakalpalatā*);
15. *Darpadalana*, published in KM. VI. pp. 66-118, Kṣ(RP) pp. 145-206; translated into German by R. Schmidt in ZDMG. 69, pp. 1-59; (cf. B.A. Hirsbandt, *Ueber Kschemendra's Darpadalana* St. Petersburg 1892, Om Bajaj, *The Darpadalana of Kṣemendra. A study* in PO. 27-3-4, pp. 69 ff.);
16. *Dānapārijāta* (not extant);
17. *Daśāvatāracarita* (*kāvya*) completed in A.D. 1066, published in KM. 26; cf. O. Botto, *Il poeta Kṣemendra e il suo Daśāvatāracarita*, Torino 1951;
18. *Deśopadeśa*(*kāvya*), published in KST. 40 and in Kṣ(RP) pp. 273-306; third lesson translated and commented upon by L. Sternbach in PO. 25.8-19; cf. J. R. A. Loman, *Types of Kashmirian Society in Kṣemendra's Deśopadeśa in Brahmapidyā* 31-32; pp. 171-184; Om Bajaj, *Kṣemendra as a Social Reformer in the Deśopadeśa* in JOIB. 13.3 (1964); pp. 221-231;

1. Cf. G. Bühler in JBBRAS 12 Extra No. 46.

2. Cf. P. Peterson, Report 1882-83, p. 5.

3. Cf. P. Peterson, Report 1882-83, pp. 4-5.

19. *Narmamālā*, published in KST. 40 and in Kṣ(RP) pp. 307-346; cf. J. Naudou, *Aspects de la vie économique et sociale au Kaśmir médiéval; thèse complémentaire pour le doctorat ès lettres présentée à la Faculté des Lettres et Sciences Humaines de l'Université de Paris* (n. d.);
20. *Nitikalpataru*, critically edited with a preface by V. P. Mahajan, Poona, BORI, 1956;
21. *Nītilatā* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā*); possibly identical with the *Nitikalpataru*, but unlikely;
22. *Nṛpāvali* or *Rājāvali* (not extant list of kings; mentioned in the *Rājatarāṅgiṇi* 1.131;
23. *Padyakādambari* (not extant; mentioned in the *Kavikanṭhābharaṇa*);
24. *Pavanapañcāśikā* (not extant; mentioned in the *Suvṛttatilaka*);
25. *Bṛhatkathāmañjari*, compiled in A. D. 1037, written at the request of Brāhmaṇa Rāmayaśas published in KM. 69; I-VIII translated into French by Sylvain Lévi in JA. 1885, pp. 397-479 and 1886, pp. 178-222; also *Extrait du . . . E. Leroux*, Paris 1886; cf. L. von Mańkowski, *Der Auszug aus...dem Pañcatantra in Kṣemendra Bṛhatkathāmañjari*, Leipzig 1892, O. Bühler, *On the Vṛhatkathā of Kṣemendra* in IA. 1 (1872); pp. 302-309; M. B. Emeneau, *Kṣemendra as kavi* in JAOS. 53.124-143;
26. *Bhāratamañjari*, completed in A. D. 1037, written at the request of Brāhmaṇa Rāmayaśas; published in KM. 65 (wrongly marked 64); the *Araṇyaparvan* was also edited by M. S. Bhandare;
27. *Muktāvali(kāvya)* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa*);
28. *Munimatamimāṁśā* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā*); *Rājāvali* see *Nṛpāvali*;
29. *Rāmāyanamañjari* or *Rāmāyanakathāsāra*, written at the request of Brāhmaṇa Rāmayaśas; published in KM. 83;
30. *Lalitaratnamālā* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā*);
31. *Lāvanyavati(kāvya)* (not extant; mentioned in the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa*);
32. *Lokaprakāśa(koṣa)*, published in KST. 75; Sheṭha Devachandra Labhai Jain Pustakodhāra Series, vol. 65, Bombay 1926, with a Gujarati translation by Vinayavijayaji, Bhavanagar 1935; translated

1. G. Bühler noted in his *Preliminary Report on the Result of the Search for Sanskrit Manuscripts in Kaśmir* that three copies of the *Rājāvali* were discovered (*Indian Antiquary* V; p. 29).

- and annotated in French by J. Bloch as *Un manuel du scribe cachemirien au XVII siècle. Le Lokaprakāśa attribué à Kṣemendra*, Paris, P. Geuthner 1914; cf. A. Weber, *Zu Kṣemendra's Lokaprakāśa, mit einem index verborum von M. Sieg*, in *Indische Studien*; XVIII, pp. 289-397;
33. *Vātsyāyanasūtrasāra* (not extant, mentioned in the *Aucityavicāracarcā* and by Kaviśekhara in the *Pañcasāyaka*;
34. *Vinayavalli* (not extant; mentioned in the *Aucitayavicāracarcā*):
35. *Vyāsāṣṭaka*, published in the *Bhāratamañjari* KM. 65, pp. 850-1, *slōka-s* 13-20;
36. *Śaśivainiśnahākāvya* (not extant; mentioned in the *Kavikāṇṭhābharaṇa*);
37. *Samayamātṛkā*; composed in A. D. 1050, published in KM. 10 and Kṣ(RP) pp. 349-416; translated into German by J. J. Meyer in *Altindische Schelmenbücher* I. as *Das Zauberbuch der Hetären*, Lotus Verlag, Leipzig (n. d.); this translation was used for the incomplete translation into English by E. Powys Mathers as *The Harlot's Breviary in Eastern Love*, Vol 2, London 1927 and by Louis de Langle in his incomplete translation into French as *Le Brevière de la courtisane, le Livre des amours de l'Orient*, Paris 1920;
38. *Suvṛttatilaka*, published in KM. II; pp. 29-54, HSS.26, Kṣ(RP) pp. 85-116; translated into English in SKS. pp. 173-205;
39. *Sevyasevakopadeśa*, published in KM. II. pp. 79-85 and in Kṣ(RP) pp. 207-215; cf. Om Bajaj, *The Sevyasevakopadeśa of Kṣemendra* in JBORS. 47; p. 324 ff.
- Three other works :
40. *Hastijanaprakāśa*;
41. *Navancyavicāra*; and
42. *Jyotiṣkāvalī* were sometimes attributed to Kṣemendra, but the first was written by Kṣemendra, son of Yadu Śarman, the second is probably identical with *Aucityavicāracarcā* and the third is an extract from the *Avadānakalpalatā*. We also know of the existence of Kṣemendra, the author of the *Gitāniṣyanda* quoted by Śivānanda; Kṣemendra the author of the commentary on *Nītiśāra*; Kṣemendra, son of Bhūdhara and author of the *Māṭkāviveka* or *Lipiviveka*; Kṣemendra, the musician and author of the *Rāgamālā*; Kṣemendra the author of the *Śilaśūtaka*; Kṣemendra, son of Haribhaṭṭa, the author of the commentary on the *Dhātupātha* of Sārasvata grammar; and Kṣemendra, a medical writer.

1. Cf. para. 29.

6. Of the 39 works written by Kṣemendra (some new works of Kṣemendra can still come to light) over half, i. e. 20 works are not extant. We only know, in the majority of cases, that Kṣemendra wrote these works from his own writings or from other sources; they are Nos. 1, 3, 5, 8, 9, 10, 13, 14, (16), 21, 22, 23, 24, 27, 28, 30, 31, 33, 34 and 36.

7. The extant writings of Kṣemendra were divided by Dr. Sūryakāntha¹ into four groups :

7.1. 1. *Poetical epitomes* to which belong: (a) the *Avadānakalpalatā*,² a collection of Buddhistic birth-stories (Jātaka-s) illustrating six perfections of the Bodhisattva (charity, moral character, patience, diligence, contemplation and wisdom); this work was presented in A. D. 1202 by Śākyā-śri to Kun-dgah Rgyal Mtsham, the Lāma of Tibet; (b) the *Dāśāvatāracarita*³, a poetical abstract of the stories of Viṣṇu's incarnations, taken mostly from the Purāṇa-s, the *Rāmāyaṇa* (chapter 7) and Buddhistic works; (c) the *Bṛhatkathāmañjari*⁴, a summary of the *Bṛhatkathā* probably by Guṇāḍhya; (d) the *Bhāratamañjari*,⁵ a summary of Vyāsa's *Mahābhārata*; (e) the *Rāmāyanamañjari* or the *Rāmāyanakathāsāra*⁶, a summary of Vālmiki's *Rāmāyaṇa*. To the same group belongs probably also : (f) the *Kādambarikathāsaṅkṣepa* (or °*samgraha*)⁷ which is a summary of Bāṇa's *Kādambari* prose romance in metrical form, but could also be an extract of Kṣemendra's *Bṛhatkathāmañjari*; and (g) the *Vātsyāyanasūtrasāra*⁸ which was, probably, a summary of Vātsyāyana's *Kāmasūtra*.

7. *Didactic poems* (or better to say *satiric and didactic poems*)⁹, to which belong : (a) the *Kalāvilāsa*¹⁰, in which the legendary Mūladeva discusses with his young disciple Candragupta various forms of cheating, greed, the pitiable condition of those in love, the viles of women, the deceitful character of harlots, the unscrupulousness of *kāyastha*-s, the pride and arrogance of

1. *Kṣemendra Studies*; POS. 91; p. 16.

2. See Paras. 5 Nos. 2 and 28.8.

3. See Paras. 5 Nos. 17 and 28.5.

4. See Paras. 5 Nos. 25 and 28.7.

5. See Para. 5 No. 26.

6. See Para. 5 No. 29.

7. See Para. 5. No. 9.

8. See Paras. 5 No. 33 and 19.12.

9. Cf. P. N. Pushp, *Social Satire in Kṣemendra in Summaries of Papers submitted to the XVII Session of the All-India Conference*, Allahabad 1953, p. 191 ff., S. K. De, *Wit, Humour and Satire in Ancient Indian Literature* in OH.3.2; p. 157 ff.; S. K. De, *Ancient Indian Erotics and Erotic Literature*, Calcutta 1959, p. 45 ff.; H. G. Narahari, *Pearls of Wordly Wisdom in The Aryan Path*, March 1967, p. 123-128;

10. See paras. 5 No. 6 and 28.1.

drunkards, bards, dancers, actors, singers, goldsmiths, etc. The poem ends with good advice to young men how to avoid falling into evil ways¹; (b) the *Caturargasāṅgraha*², or a practical handbook of morals describing the four *puruṣārtha*-s : *dharma*, *artha*, *kāma* and *mokṣa*; (c) the *Cārucaryā (śatka)*³ or a century of “beautiful life”, a collection of moral teachings dealing mostly with *dharma* and *artha* in which, generally, the first line of the verse is a moral wise saying and the second the illustration of the truth proclaimed before, mostly drawn from Purāṇa-s or epics⁴; (d) the *Darpadalana*⁵, or a didactic diatribe against pride due to high birth, wealth, knowledge, beauty, heroism, charity and ascetism; (e) the *Desopadeśa*⁶, a satire which ridicules the cheat, the miser, the prostitute, the bawd, the *vīṭa*, the Gauḍa student of the Kaśmirī university for his behaviour and arrogance, the old man’s marriage with a young girl, *kāyastha*-s, poets, fickle wives, merchants, alchemists, false ascetics, quacks, grammarians, etc.⁷; (e) the *Narmamālā*⁸, a biting staire which ridicules the villainous *kāyastha* and the whole official administrative machinery of the Kaśmirian state, as well as physicians, astrologers, *guru*-s, etc.⁹; (f) the *Samayamālākā*¹⁰, or a didactic and satiric poem, inspired by Dāmodaragupta’s *Kuṭṭanimata*; it depicts the snares of harlots, as told by an old procuress who taught a young prostitute how to achieve mastery in her new profession, illustrated by didactic sayings and amusing stories¹¹; and (h) the *Sevyasevakopadeśa*¹², a short poem of 61 verses containing shrewd reflections on the relationship between a master and a servant with a didactic motive to improve their mutual relations¹³. To this group belongs also partly the *Lokaprakāśakośa*¹⁴, as far as it contains satiric verses¹⁵.

1. GDH. pp. 77-78.

2. See Paras. 5 No. 11 and 28.2.

3. See Paras. 5 No. 12 and 28.3.

4. GDH. pp. 76-7.

5. See Paras. 5 No. 15 and 28.4.

6. See Paras. 5 No. 18 and 28.6.

7. GDH. pp. 78-79.

8. See Para. 5. No. 19.

9. GDH. p. 79.

10. See Para. 5 No. 37.

11. GDH. pp. 79-82.

12. See Paras. 5 No. 39 and 28.9.

13. GDH. p. 79.

14. See Para. 5 No. 32.

15. See below “Miscellanea (b)” and footnote 41.

3. *Poetics and Metrics* to which belong : (a) the *Aucityavicāracarcā*¹, or a treatise on literary criticism in which Kṣemendra gave examples of compositions conforming to the propriety in *kāvya* (*aucitya*) and those devoided of it; (b) the *Kavikanṭhabharāṇa*², or a treatise on the making of a poet, training him and moulding his life and character, as well as merits and demerits of poetry; (c) the *Suvṛttatilaka*³, a treatise on prosody dealing with various metres and their suitability for different kinds of compositions and merits and defects of poetry from the point of view of metrics, illustrated by numerous examples from his own works and verses of other authors. To this group belongs also: (d) the *Kavikarṇikā* or “Ear ornament for poets” mentioned in Kṣemendra’s *Aucityayvicāracarcā* (2), a compendium on figures of speech in poetry.

4. *Miscellanea* to which belong : (a) the *Nitikalpataru*⁴, a work on *Rājanīti* which “is like a primer for a budding prince; it introduces him to the responsibilities of kingship”⁵ and (b) the *Lokoprakāśa*⁶ or a *koṣa* and a manual dealing with various aspects of the life and administration of Kaśmīr; it gives the names of castes and subcastes, forms of *hundi-s*, or letters of exchange, bonds and the like, the titles of most of the Kaśmīri officials, *parag-*
aṇa-s into which Kaśmīr was divided, lists of synonyms of different varieties of fish, birds, mice, salt, gold-ornaments and coins, as well as satiric verses on prostitutes, monks, *kāyasha-s*, physicians, Brāhmaṇas converted to Muham-

madanism, etc.⁷; (c) the *Vyāsāṣṭaka*⁸ or a *Vyāsastotra*, an eight verses long panegyric in praise of Vyāsa included in the epilogue to the *Bhāratamañjari*. To the same group belongs also : (d) the *Nṛpāvali* or the *Rājāvali*,⁹ or a list of kings about which Kalhaṇa wrote : “owing to a certain (or : incomprehensible) want of care there is not a single part in Kṣemendra’s ‘List of Kings’ (*Nṛpāvali*) free from mistakes, though it is a work of a poet”¹⁰ (RT. 1.13).

1. See Para. 5 No. 4.

2. See Para. 5 No. 7.

3. See Para. 5 No. 38.

4. See Para. 5 No. 20.

5. Introduction to the *Nitikalpataru* p. xix.

6. See Para. 5 No. 32.

7. It is not certain whether Kṣemendra really wrote this *koṣa* and, if so, which part of it is his and which of other author(s). In part II Shāh Jehān is mentioned; this indicates that a part of the work was written late in the seventh century; the satirical verses were probably written by Kṣemendra, for they deal with the favourite subjects of the author.

8. See Para. 5 No. 35.

9. See Para. 5 No. 22.

10. M. A. Stein’s translation.

7.2 To the Sūryakāntā's list of Kṣemendra's works, four poems, which are not extant, were added ; they are : the *Kavikarṇikā* (No. 8) which was here added to group 3 ; the *Kādambarikathāsaṁkṣēpa* (No. 10) which was here added to group 1 ; the *Nṛpāvalī* (No. 22) which was here added to group 4 ; and the *Vātsyāyanasūtrasāra* (No. 33) which was here added to group 1.

8. We do not know to what categories of poetry belong the *Amṛta-taraṅgakāvya* (No.1)¹, the *Avasarasāra* (No. 3)², the *Kanakajānaki* (No. 5)³, the *Kṣemendraprakāśa* (No. 10), the *Citrabhārata-nāṭaka* (No. 13)⁴, the *Jīmutavāhanāvadāna* (No. 14) (if we do not consider it as a part of the *Avadānakalpalatā*), the *Dānapārijāta* (No. 16) (if it was composed by our poet Kṣemendra and not another Kṣemendra), the *Nītilatā* (No. 21)⁵, the *Padyakādambarī* (No. 23)⁶, the *Pavanapañcāśikā* (No. 23)⁷, the *Muktāvalī(kāvya)* (No. 27)⁸, the *Munimatamimāṁsā* (No. 28)⁹, the *Lalitaratnamālā* (No. 30)¹⁰, the *Lāvaṇyavatikāvya* (No. 30)¹¹, the *Vinayavallī* (No. 34)¹² and the *Śaśivainiśamahākāvya* (No. 36)¹³. In most cases these works are quoted in the three Kṣemendra's works which are of anthological character, i. e. the *Aucityavicāracarcā*, the *Kavikāṇṭhabharaṇa* and the *Suvṛttatilaka*; some verses from these works are quoted there. From the quotations we may have an idea of the type of poetry, but we do not know what these works contain, for the verses quoted in the three Kṣemendra's works of anthological character do not need to be representative of the entire works and could also have been quoted as examples of some of Kṣemendra's teachings¹⁴.

9. As to the chronology of works written by Kṣemendra we know only that :

1. See Para. 19.1.
2. See Para. 19.2.
3. See Para. 19.3.
4. See Para. 19.4.
5. See Para. 19.5.
6. See Para. 19.6.
7. See Para. 19.7.
8. See Para. 19.8.
9. See Para. 19.9.
10. See Para. 19.10.
11. See Para. 19.11.
12. See Para. 19.13.
13. See Para. 19.14.
14. See Para. 19.0,

the *Bṛhatkathāmañjari* was completed in A. D. 1037;
 the *Samayamāṭṭkā* in A. D. 1050;
 the *Avadānakalpalatā* in A. D. 1052;
 the *Aucityavicāracarcā* before A.D. 1063 (probably in A.D. 1059); and
 the *Daśāvatāracarita(kāvya)* in A. D. 1066;

and that before the *Bhāratamañjari* the *Rāmāyaṇamañjari* must have been written, for the title *Vyāsadāsa* was bestowed on Kṣemendra after he has written the *Bhāratamañjari* and in the *Rāmāyaṇamañjari* Kṣemendra's name is quoted without his sobriquet *Vyāsadāsa*. We further know that the *Avadānakalpalatā*, the *Avasarasāra*, the *Kavikarṇikā*, the *Nitilatā*, the *Munimatamimāṁsā*, the *Lalitaratnamālā*, the *Vātsyāyanasūtrasāra* and the *Vinayavalli* must have been written before the *Aucityavicāracarcā* was composed; that the *Amṛtatarāṅga(kāvya)*, the *Kanakajānaki-nāṭka*, the *Padyakādambari* and the *Śaśivamśamahākāvya* must have been written before the *Kavikanṭhābharaṇa* was composed; that the *Pavanapañcāśikā* must have been written before the *Suvṛttatilaka* was composed; that the *Caturvargasamgraha*, the *Citrabhārata-nāṭaka*, the *Muktāvali* and the *Lāvanjavatikāvya* must have been written before the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa* were composed, whichever was earlier, for these poems were quoted in both these works of anthological character; and, finally, that the *Suvṛttatilaka* must have been written as long as Kṣemendra was a Śaiva¹, for they are of Śaiva character². In addition, Sūryakānta tried to show³ that the *Kavikanṭhābharaṇa* was composed after Kṣemendra has finished his *Aucityavicāracarcā*.

10. Taking into account these considerations, it is impossible to accept unreservedly the chronological order of Kṣemendra's works, as given by M. Kāul (in his introduction to the edition of the *Desopadeśa* and the *Narmamālā*)⁴, for, as far as M. Kaul's chronological order is concerned, the *Rāmāyaṇamañjari* was composed before the *Bhāratamañjari* and the *Citrabhārata-nāṭaka* and the *Caturvargasamgraha* before the *Aucityavicāracarcā*; and the *Samayamāṭṭkā* must have been written much earlier, in any case before the *Avadānakalpalatā* and the *Aucityavicāracarcā* were composed. As far as V. P. Mahajan's⁵ chronological order of Kṣemendra's works is concerned⁶, the *Kanakajānaki-nāṭka* must have been composed

1. See Para. 4.

2. See Para. 21.2.2.

3. *Kṣemendra—Studies*, POS. 91; p. 27.

4. KTS. 40 p. 25.

5. It is incomplete, for several works are omitted, e.g. the *Amṛtatarāṅgiṇī*, the *Citrabhārata-nāṭaka*, the *Śaśivamśamahākāvya*.

6. In his edition of the *Nitikalpataru*, p. v.

before the *Kavikanṭhābharaṇa* and the *Caturvargasamgraha* before the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa* were written. Should we accept the contention of Dr. Sūryakānta that the *Kavikanṭhābharaṇa* was composed after the *Aucityavicāracarcā*, then the place of the *Avadānakalpalatā* should be changed, for it was also quoted in the *Aucityavicāracarcā*. Also Dr. Sūryakānta's order is not acceptable *in toto*, for the *Citrabhārata-nāṭaka* and the *Caturvargasamgraha* belong to the group of works which must have been composed before the *Aucityavicāracarcā* was written and the *Padyakādambarī* to the group of works composed before the *Kavikanṭhābharaṇa* was written, for they are quoted in both treatises of Kṣemendra on rhetorics.

11. It seems that in the first period, Kṣemendra wrote mostly the poetical epitomes and in the last period some of his didactic and satiric poems, as the *Darpadalana*, *Sevyasevakopadeśa* and the *Daśāvatāracarita(kāvya)*. Between these two extremes, it is impossible to fix the chronological order of Kṣemendra's writings.

AIM OF THE STUDY

12. As stated above,¹ out of the 39 works which Kṣemendra is supposed to have written, twenty are unknown to us²; they were lost and even their MSs. do not exist. Fortunately, some fragments of Kṣemendra's unknown writings are preserved in the three Kṣemendra's treatises of anthological character, viz. the *Aucityavicāracarcā*, the *Kavi-kanṭhābharaṇa* and the *Suvṛttatilaka* and in classical and younger *subḥaṣitasamgroha-s*. These sources quote as many as 415 verses, specifically attributed to Kṣemendra, of which only 170 could be identified in known Kṣemendra's works. The remaining 245 verses give us an additional picture of Kṣemendra as a poet and as a dramatist and throw an additional light on his literary activity. The present study will be devoted to these otherwise unknown Kṣemendra's verses which, almost by chance, were saved from oblivion. Most of these verses seem to be genuine Kṣemendra's verses and only a part of them were, probably, wrongly attributed to the author.

1. See Para. 6.
2. Possibly some of these twenty works are parts of known works or other titles of the same work, or written by another Kṣemendra than our poet. And so, for instance, the *Jimūtavāhanāvadāna* may be a part of the *Avadānakalpalatā*; the *Vetālapañcavimśati* and the *Vyāsāṣṭaka* a part of the *Bṛhatkathāmañjari*; the *Nitilatā* may be identical with the *Nitikalpataru*; and the *Dānapārijāta* may have been written by another Kṣemendra, viz. Kṣemendra Mahopādhyāya.

“NEW” KSEMENDRA’S VERSES

13. The 245 “new” Kṣemendra’s verses can be divided into :

1. verses which were certainly Kṣemendra’s verses and formed a part of his non-extant works ;
2. verses which were certainly Kṣemendra’s verses and were included in some non-specified Kṣemendra’s works ; and
3. verses which were attributed to Kṣemendra in *subhāsita-saṅgraha-s*. and were probably in the majority of cases Kṣemendra’s verses.

14. The verses belonging to group 1, i.e. verses which were certainly Kṣemendra’s stanzas and formed part of his non-extant works, are quoted by Kṣemendra in his own treatises of anthological character¹; in these works Kṣemendra, in order to illustrate his teachings on prosody, rhetorics and metrics, quoted examples from his own writings and clearly indicated from which of his works he culled them. There are 64 such verses, of which 57 were culled from non-extant works of Kṣemendra and 7 from his known works.

15. The examples from Kṣemendra’s non-extant works were culled from the *Amṛtatarāṅga(kāvya)* (2 verses), the *Avasarasāra* (1 verse), the *Kanakajānaki-nāṭaka* (5 verses), the *Citrabhārata-nāṭaka* (3 verses), the *Nītilatā* (4 verses), the *Padyakādambari* (8 verses), the *Pavanapañcāśikā* (1 verse), the *Muktāvali* (2 verses), the *Munimatamimāṁsā* (15 verses), the *Lalitaratnamālā* (1 verses), the *Lāvaṇyavati(kāvya)* (7 verses), the *Vatsyāyanasūtrasāra* (1 verse), the *Vinayavalli* (2 verses) and the *Śaśivamśamahākāvya* (5 verses).² Examples from Kṣemendra’s known works were culled from the *Avadānakalpalatā* (3 verses), the *Caturvargasāmgraha* (3 verses), and the *Deśopadeśa* (1 verse)³. In the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa* Kṣemendra culled from the *Caturvargasāmgraha*, the *Citrabhārata-nāṭaka*, the *Muktāvali* and the *Lāvaṇyavati(kāvya)*; in the *Aucityavicāracarcā* only from the *Avadānakalpalatā*, the *Avasarasāra*, the *Nītilatā*, the *Munimatamimāṁsā*, the *Lalitaratnamālā* the *Vatsyāyanasūtrasāra* and the *Vinayavalli*; in the *Kavikanṭhābharaṇa* only from the *Amṛtatarāṅga(kāvya)*, the *Kanakajānaki-nāṭaka*, the *Deśopadeśa*, the *Padyakādambari* and the *Śaśivamśamahākāvya*; and in the *Suvṛttatilaka* only from the *Pavanapañcāśikā*⁴. There cannot be any doubt that these verses were genuine Kṣemendra’s for they were so attributed by Kṣemendra himself.

16. The verses belonging to group 2, i.e. verses which were certainly

1. The *Aucityavicāracarcā*, the *Kavikanṭhābharaṇa* and the *Suvṛttatilaka*.

2. See Para. 19.

3. See Paras. 28.2.2, 28.6 and 28.8.

4. See Para. 9.

written by Kşemendra and were included in some non-specified Kşemendra's works, are also quoted by Kşemendra in his own tretises of anthological character¹ as "my" verses (*mama*). There are 38 such verses (all, with one exception², found in the *Suvṛttatilaka*) and none of them could be identified in Kşemendra's known writings. It is quite possible that some of these verses, i.e. those included in chapter one of the *Suvṛttatilaka* were not culled from Kşemendra's works, but were *ad hoc* composed by Kşemendra for the *Suvṛttatilaka*, in order to illustrate the different metres with which he dealt with in this treatise³; these stanzas, namely, contain the name of the metre in its contents and, it seems, that Kşemendra encountrred sometimes some difficulty in including the name of the metre in the verse quoted.⁴ However, not all these verses seem to be of this sort⁵; some must have been culled from some unknown works of Kşemendra, similarly as stanzas quoted in the *Suvṛttatilaka* and attributed to other poets, such as Kālidāsa, Bhavabhūti, Bhāravi, Ratnākara, Rājaśekhara and many others. Here also there cannot be any doubt that these verses were Kşemendra's genuine verses, for they were also attributed to Kşemendra by the author himself.

17.0. The verses belonging to group 3, and attributed specifically to Kşemendra, are included in the following classical anthologies : Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali*, Śāriṅgadhara-Paddhati, Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali*, Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra*, Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi*, Rūpa Gosvāmin's *Padyāvali* and the Harikavi's *Subhāṣitahārāvali*; younger anthologies: Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara's *Padyaracanā*, Gadādhharabhaṭṭa's *Rasikajivana*, Govindajit's *Sabhyālāṅkarāṇa*, Veṇidatta's *Padyaveṇi*, anonymous *Subhāṣitasavaskṛta* (?)-*śloka*, as well as numerous modern anthologies.

17.1. Anthologies are of three types :

1. virtually composed only of sententious sayings;
2. almost only composed of quotations from literary works, particularly "beautifully turned" and also eloquently said, as well as verses dealing with the description of nature, different moods, suggestions and *anyokti*-s;

1. See footnote 67.

2. One verse is attributed to Kşemendra himself (*mama*) in the *Kavikanṭhābharaṇa*.

3. See Paras. 21.2 and 19.7.

4. E.g. in the *Suvṛttatilaka* ad 1.20-21 (10) or ad 25 (14), where Kşemendra, in order to get the name of the *dodhaka*-or *toṭaka*-metres in the contents of "his" verses (quoted as examples of these metres) had to split them into two words (*bhaktajanābhayado* tha *kapāli* or *parito* ta *kapālakarah sumate*. See Para. 21.2.

5. E.g. those included in chapters 2 and 3 of the *Suvṛttatilaka*.

3. mixed, i.e. including both types of anthologies mentioned above. They can be further divided into classical anthologies, younger anthologies and modern anthologies.

17.1.1. A. Classical anthologies : Bhagadatta Jalhana's (or Jahlana's) *Sūktimuktāvali* belongs to type 3 and was written in A. D. 1258¹; it served as a model to Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī*.² Śāringadhata's *Paddhati* belongs to type 3 and was written in A. D. 1363³; it contains also some "useful information" which cannot be considered as poetical, Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali* belongs to type 3 and was written in the fifteenth century.⁴ Vallabhadeva was a Kaśmiri author and quoted many Kaśmiri poets. Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra*⁵ belongs to type 1 and was written after Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali*⁶. Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi*? (which seems to be another version of the *Sūktiratnahāra* or another work almost identical with, and based on, the *Sūktiranahāra*) belongs, evidently, also to type 1 and was written at the same time as the *Sūktiratnahāra*⁸; the *Sūktiratnahāra* quotes also *subhāṣita*-s in Prākṛta, which are usually omitted in the *Subhāṣitasudhānidhi*⁹; both anthologies quote often verses with attributions to authors or works often not mentioned in other anthologies;¹⁰

1. GOS. 82. See GDH. p. 17. For bibliographical data see Annex V.

2. L. Sternbach, *Main Sources of Harikavi's Subhāṣitahārāvalī*, ABORI, Diamond Jubilee Number (1978-79); pp. 349-363. Many verses were reproduced in the *Subhāṣitahārāvalī* from the *Sūktimuktāvali* and the *Padyāvali*. See also footnote 3 on p. 15.

3. BSS. 37, Bombay 1888. For bibliographical data see Annex V.

4. BSS. 31, Bombay 1886. For bibliographical data see Annex V.

5. TSS CXLI, Trivandrum 1938. For bibliographical data see Annex V. The authorship is contested.

6. Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* quotes as one of the poets whose verses he cites Vallabhadeva; these attributions refer, however, not to the author Vallabhadeva, but to the *Subhāṣitāvali* of Vallabhadeva.

7. Karnatak University, Dharwar 1968. For bibliographical data see Annex V.

8. L. Sternbach, *Sāyaṇa's Subhāṣita-sudhānidhi* and *Sūryapāṇḍita's Sūktiratnahāra* in Journal of the Gaṅganātha Jhā Kendriya Saṁskṛta Vidyāpīṭha, pp. 166-260; Differently V. Raghavan, *Sāyaṇa's Subhāṣitasudhānidhi* and *Sūrya Pāṇḍita's Sūktiratnahāra* in Journal of the Gaṅganātha Jhā Kendriya Saṁskṛta Vidyāpīṭha 29.401-404.

9. L. Sternbach, *On the Sanskrit Sūktiratnahāra, as Subhāṣita-saṅgraha of Prākṛti Subhāṣita-s in Sambodhi*. Special Issue in Memory of Dr. A. N. Upadhye, Vol. 5. Nos. 2-3; pp. 81-93.

10. Cf. L. Sternbach, *Quotations from the Kautiliya Arthaśāstra* in JAOS 88.3; pp. 495-520 and 88.4; pp. 717-727; paras 4-5 and Nos. 1-31; *The Vyāsa-subhāṣitasaṅgraha*, critically edited by L. Sternbach, KSS. 193; Introduction, paras 6, 8, 12 and Appendices I-II; L. Sternbach, *Ravigupta and his Gnomic Verses* in ABORI 48; pp. 137-160; L. Sternbach, *An Additional Note on Sundarapāṇḍeya's Nitidviṣṭikā* in JGJRI. 25; pp. 333-365.

the attributions included in these anthologies are often not reliable¹. Rūpa Gosvāmin's *Padyāvali* belongs to type 3, but contains mostly devotional Vaiśnava verses and only seldom secular verses are quoted in it; it was composed by the end of the fifteenth and beginning of the sixteenth century.² Harikavi's *Subhāṣitahārāvali* belongs to type 3 and was composed in the second half of the seventeenth century;³ the anthology repeats many verses from Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* and Rūpa Gosvāmin's *Padyāvali*⁴ and because of that, though from the seventeenth century, can be counted amongst classical anthologies⁵.

17.1.2. Also to the classical anthologies are counted the two oldest Sanskrit anthologies, viz. Vidyākara's *Subhāṣitaratnakoṣa*, belonging to type 2, probably from the beginning of the twelfth century⁶, of which a fragment was published by F. W. Thomas as the *Kavindravacanasamuccaya*⁷ and an imitation of which is the *Prasannasāhityaratnākara* of Nandana from the fifteenth century⁸; and Śridharadāsa's *Sad-ukti-karṇāmṛta* belonging to type 2 and compiled in A.D. 1205⁹; Vidyākara was a Kaśmiri and Śridharadāsa was a Gauḍa; both preferably quoted Kaśmiri and Gauḍa poets respectively, but both do not quote Kṣemendra by name, while they cite anonymously some verses which in other anthologies¹⁰ were attributed to Kṣemendra. No explanation can be offered for it, particularly as far as Vidyākara's *Subhāṣitaratnakoṣa* is concerned, for it is unlikely that Kṣemendra's writings were unknown in Kaśmir in the beginning of the twelfth century. Did Vidyākara not appreciate Kṣemendra's writings or had he a personal dislike to his poetry, which suits his *Subhāṣitaratnakoṣa* well, or did he compose, perhaps, his anthology before Kṣemendra's time?

17.2 B. Younger anthologies : Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara's *Padyaracanā*

1. See Para. 28.7.3.
2. Ed. by S. K. De, Dacca University, Dacca 1934. For bibliographical data see Annex V.
3. Not published; see GDH. pp. 25-26. For bibliographical data see Annex V.
4. See footnote 2 on p. 14.
5. As the anthologies quoted above.
6. HOS.42. Cf. GDH. pp. 15-16. For bibliographical data see Appendix V.
7. Ed. in B. I., New Series No. 1309; GDH. p. 15. For bibliographical data see Appendix V.
8. Not published and incomplete but used in the edition of Vidyākara's *Subhāṣitaratnakoṣa* (HOS. 42). Cf. GDH. p. 16.
9. Published three times: in B.I. 217, PSS. 15 and by S. C. Banerji, Calcutta. Cf. GDH. p. 16. For bibliographical data see Annex V.
10. In Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* and Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī*.

belongs to type 2; it was written between A.D. 1625 and 1650 and contains numerous *anyokti*-s and some *Prākṛta* verses.¹ Godādharabhaṭṭa's *Rasikajivana* belongs to type 3 and was composed in the middle of the seventeenth century,² it contains mostly verses quoted in earlier and contemporaneous anthologies; attributions contained in the *Rasikajivana* are often not reliable. Govindajit's *Sabhyālaṅkāraṇa* belongs to type 3 and was composed after A.D. 1656;³ it also contains mostly verses quoted in earlier and contemporaneous anthologies. Veṇidatta's *Padyaveni* belongs to type 2 and was composed in the latter half of the seventeenth century⁴; it seldom quotes other poets than those contemporaneous with Veṇidatta or from the seventeenth century; partly based on it is the anonymous *Subhāṣitasārasamuccaya*⁵. Vrajañatha's *Padyatarāṅgiṇi* belongs to type 3 from the middle of the eighteenth century.⁶ The anonymous *Subāśita-savaskṛta(?)-śloka* belongs to type 2 and was composed probably in the eighteenth or nineteenth century⁷. Vallabhadeva's⁸ *Vidagdhajanavallabha* belongs to type 3 and is from an unknown date⁹, it contains very unreliable attributions¹⁰. Also to this group belong *inter alia* the anonymous *Subhāśitāmuktāvali* from the end of the sixteenth and the beginning of the seventeenth century (type 3)¹¹; the *Vyāsa-subhāśita-saṃgraha* older than Sūryakalingarāja's *Sūktiratnāhāra* and Sāyaṇa's *Subhāśitasudhānidhi* also incorporated as the *Vyāsakāraya* and *Vyāsasatka* in the literatures of Ceylon and Siam respectively (type 1)¹²; they do not contain any attributions to individual authors. Also quoting Kṣemendra's poetry are some anthologies preserved only in MSs., viz. the *Subhāśitaratnakośa* of Bhaṭṭaśrīkrṣṇa

1. KM. 89. Cf. GDH. p. 27. For bibliographical data see Annex V.
2. Published in Prācyavāṇi Mandira. Saṃskṛta Granthamālā, Sanskrit Text Series II ; no place, no date. Cf. GDH. p. 27. For bibliographical data see Annex V.
3. Published in Prācyavāṇi Gopal Chunder Law Memorial Sanskrit Series No. 4; cf. GDH. p. 28. For bibliographical data see Annex. V.
4. Published in Prācyavāṇi Mandira. Saṃskṛta Granthamālā I, Saṃskṛta-koṣa-kāvya-saṃgraha III; cf GDH. p. 28. For bibliographical data see Annex V.
5. Not published. Cf. GDH. p. 38. For bibliographical data see Appendix V.
6. An analysis and index published in PO. 9; pp. 45-56; cf. GDH. p. 29. For bibliographical data see Annex V.
7. Ed. by P. Regnaud. For bibliographical data see Annex V.
8. Different from Vallabhadeva, the compiler of the *Subhāśitāvali*.
9. Not published. See GDH. p. 39. For bibliographical data see Annex V.
10. Vallabhadeva distorts and twists often the names of the authors to whom he attributes some verses.
11. Edited by and published by R. N. Dandekar in the *Journal of the University of Poona, Humanities Section*, 1962: cf. GDH. p. 24. For bibliographical data see Annex V.
12. Ed. by L. Sternbach. For bibliographical data see Annex V,

(incomplete)¹; the Jaina *Subhāṣitakkhaṇḍa* of Gaṇeśabhaṭṭa²; the *Subhāṣita-suradruma* of Keṭadi Basavappa³; the Jaina *Subhāṣitasāgara* (anonymous)⁴; the Jaina anonymous and incomplete *Subhāṣita*⁵ and others.

17.3. The modern anthologies are, from the point of view of the present study of no particular importance, for they recopy the *subhāṣita*-s from older anthologies sometimes with and sometimes without attributions included in these anthologies. These are, in particular, the *Subhāṣitasudhāratnabhāṇḍāgāram*⁶ and based on it the *Subhāṣitaratnabhāṇḍāgāram*⁷, the *Subhāṣitaratnamālā*⁸, the *Subhāṣitaratnākara*⁹, the Jaina *Subhāṣitapadyaratnākara*¹⁰, the *Subhāṣitasaṅgraha*¹¹, the *Subhāṣitaratnasamuccaya*¹², the *Subhāṣitasaṅgaśati*¹³, the *Subhāṣitasudhānandalahari*¹⁴, the *Saṅskṛtasūktiratnākara*¹⁵, which contains sometimes correct attributions, the *Nitisamgraha*¹⁶ which contains nearly three-quarters of verses from the *Cārucaryā*¹⁷, the *Samayocitapadya(ratna)mālikā*¹⁸, a popular anthology belonging to type 1 and many others.

17.4. It is well-known that attributions in anthologies to individual

1. Not published. Cf. GDH. p. 57. For bibliographical data see Annex V.
2. Not published. Cf. GDH. p. 37. For bibliographical data see Annex V.
3. Not published. Cf. CDH. p. 38. For bibliographical data see Annex V.
4. Not published. Cf. GDH. p. 38. For bibliographical data see Annex V.
5. Not published. Cf. GDH. p. 37. For bibliographical data see Annex V.
6. Śrī Veṅkaṭeśvara Steam Press, Bombay *sāmvat* 1985 (A. D. 1927); cf. GDH. p. 30. For bibliographical data see Annex V.
7. Eighth edition published in the Nirṇaya Sāgara Press, Bombay 1952; cf. GDH. p. 30. For bibliographical data see Annex V.
8. Poona 1912 and 1923; cf. GDH. p. 35. For bibliographical data see Annex V.
9. Bombay 1872; 4th edition 1918. Cf. GDH. p. 34. For bibliographical data see Annex. V.
10. Śrī Vijayadharmasūri Jaina Granthamālā 27, 31, 34, 52, 48. For bibliographical data see Annex V. Cf. L. Stermbach in *Mahāvīra and his Teachings* Bombay 1977; pp. 47-9.
11. Bombay 1885. GDH. p. 35. For bibliographical data see Annex V.
12. 5th edition, Ahmedabad 1922. Cf. GDH. p. 35. For bibliographical data see Annex V.
13. Delhi 1960. Cf. GDH. p. 35. For bibliographical data see Annex V.
14. In *Malayamāruti* III. ed. by V. Raghavan, Delhi 1973, pp. 92-115. For bibliographical data see Annex V.
15. Gāndhi Viśvaraparīṣad, Dhāna, Sāgara, 1959. Cf. GDH. p. 33. For bibliographical data see Annex V.
16. Veṅkaṭeśvara Press, Bombay, *sāmvat* 1994 (A. D. 1936). Cf. GDH. p. 32. For bibliographical data see Annex V.
17. See Paras. 17.7 and 28.3.
18. Often published, e.g. HSS. 165 or by Gaṅgādhara Kṛṣṇa, śaka 1879 (A. D. 1957). Cf. GDH. p. 33. For bibliographical data see Annex V,

authors are so often carelessly set down and confusing that they can, only with varying degrees of probability, be attributable to the poets to whom they were ascribed¹. Therefore, not all the verses belonging to this group, though specifically attributed to Kṣemendra, must have been written by this author; some of them, but very few, were certainly not Kṣemendra's verses², though the bulk of them were composed by Kṣemendra.

17.5. The verse belonging to group 3³ might be divided into two sub-groups :

- (a) verses which could not be identified in any of the works of Kṣemendra non extant or extant; and
- (b) verses which could be identified in Kṣemendra's known writings and verses specifically attributed to his known works.

The two sub-groups are interrelated, for sub-group (b) contains also verses which could not be identified in any of the Kṣemendra's works, although they were sometimes specifically attributed to such works of Kṣemendra. There are 320 verses which belong to group 3, of which 91 verses belong to sub-group (a) and 229 verses to sub-group (b).

17.5.1. With regard to sub-group (a) it should be noted that some of the verses attributed in anthologies to Kṣemendra

- (i) were also quoted in group 1⁴; these verses were in Kṣemendra's three works of anthological character specifically attributed to his non-extant works (e.g. Annex I. Nos. 8, 17); and
- (ii) were not attributed specifically to Kṣemendra, but to his extant works, such as the *Kalāvilāsa* or *Bṛhatkathāmañjari*; some of these verses could be identified in the respective extant works of Kṣemendra, but some could not; these verses attributed in anthologies to extant works, whether they could be or could not be identified in these works were, included in group 3, sub-group (b).

17.6. With regard to sub-group (b), verses even identified in extant works of Kṣemendra are in anthologies often recorded with unknown readings; these readings are sometimes better than those chosen for the critical editions of some known works of Kṣemendra⁴ and should be always taken into consideration for the critical editions of Kṣemendra's writings.

-
1. M. B. Eineneau, *Signed Verses by Sanskrit Poets in Indian Linguistics* 10 (S. K. Chatterji Jubilee Volume; pp. 47-48; ABORI. 17. 298; L. Sternbach, Introduction to the Descriptive Catalogue of Authors Quoted in Sanskrit Anthologies and Inscriptions, Otto Harrassowitz, Wiesbaden, 1978, Vol. I, Paras. 19-73).
 2. See Paras. 22, 25, 28.7.2.
 3. See Para. 13.
 4. E.g. by P. Lapanich in her critical edition of the *Kalāvilāsa*. Cf. also Para 27.

17.7. Anthologies also quote some Kṣemendra's writings anonymously¹ and even some anthologies, like the small modern anthology, the *Nitisāmagraha*, quotes anonymously in its beginning, almost three-quarters of the *Cārucaryā*, while the *Subhāṣitahārāvali* of Harikavi and the *Sūktimuktāvali* of Bhagadatta Jalhaṇa (which served, probably, as a model for Harikavi²) quotes the same lot of verses (in the order of the stanzas) with the attribution to Kṣemendra³. Also the *Sāringadhara-paddhati* quoted a great part of the *Cārucaryā* in a group (in the order of the stanzas as preserved in the *Cārucaryā*). All this proves that the *Cārucaryā*, with minor variants, must have been very popular from the thirteenth century onwards.

18. The verses attributed to Kṣemendra and, as divided above into four groups⁴, are quoted *in extenso* in the annexes I-IV, with the exception of those verses which were identified in the Kṣemendra's known works. It was felt that these verses are easily accessible and there is no need of repeating them in the annexes; to identify them their first *pāda* was only quoted with reference to the respective sources; all variants found in the anthologies were noted; the same system was also often adopted for verses attributed in anthologies to Kṣemendra which occur in some well-known sources, when it was felt that the full quotation of these verses is of no importance for the proper reconstruction of the text.

VERSES ATTRIBUTED TO KSEMENDRA IN HIS NOT EXTANT WORKS, AS RECORDED IN THE TREATISES OF ANTHOLOGICAL CHARACTER

19.0. In Annex I we find verses attributed to Kṣemendra in his not-extant works, as they are recorded in the three treatises of anthological character. These verses do not give us a definite idea of the content and character of Kṣemendra's non extant works; however, the following can be noted:

19.1. The *Amṛtataraṅga (kāvya)*, dealing with the churning of the milky ocean by Deva-s and Pūrvadeva-s, must have been composed before Kṣemendra wrote his *Kavikanṭhābharaṇa*, for two verses from this work (Annex I; Nos. 1-2) are preserved in the *Kavikanṭhābharaṇa*. They are quoted

1. E.g. Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali* quoted anonymously, *Kalāvilāsa*, 8.11.

2. See Para. 17.1.1.

3. Bhagadatta Jalhaṇa quoted in his *Sūktimuktāvali* parts of some *sarga*-s of the *Kalāvilāsa* together.

4. Cf. Paras. 13 and 17.5, i.e. three groups, of which group 3 is divided into sub-groups (a) and (b) (see Annexes III and IV).

there in order to show the familiarity of Kṣemendra with the characteristics of horses. Both verses form an entity and are mythological in their contents; they do not give any idea of the contents or character of the *Amṛtatarāṅga* (*kāvya*).

19.2. The *A v a s a r a s ā r a* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā*, for a single verse from this work (Annex I ; No. 3) is preserved in the *Aucityavicāracarcā* only. The verse is a flattery verse containing an often in Sanskrit literature repeated insincere eulogy of an unknown king (or god) for his bravery and success on the battlefield which "causes pain to the wives" of his foe. If this single verse from the *Avasarasāra* is representative of the whole poem, we may assume that it was a *prāstasti*, perhaps of his patron king Ananta, of no great literary value.

19.3. The *K a n a k a j ā n a k i - n ā t a k a* must have been a drama composed by Kṣemendra before he wrote his *Kavikanṭhabharana*, for five verses from this work (Annex I ; Nos. 4-8) are preserved in the *Kavikanṭhabharana* only. The verses were considered by Kṣemendra himself as good, as having charm (No. 4) and showing familiarity of the author with trees (No. 7), wild-life (No. 8), characteristics of elephants (No. 6) and archery (No. 5); most of the verses of the *Kanakajānaki* are dull and, from the poetical point of view, of no great value; particularly poetically poor is verse No. 7, which is, in reality, a list of twenty-four different trees; only verses Nos. 8 and 4 are poetically important; therefore, verse No. 8 is also quoted in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali*, where it is also attributed to Kṣemendra (but not to the *Kanakajānaki*). Two verses (Nos. 4 and 5) refer to Rakṣasa-s Khara, Dūṣana and Triśiras, so that it is likely that the poem was based on an episode from the *Rāmāyaṇa* and described, particularly, the abduction of Sītā by Rāvaṇa and, probably, the search for her in the forest; most of the verses dealt with the description of the forest and forest life. In the thirteenth century, the drama must have been current, since Bhagadatta Jalhaṇa knew it and included a verse from it in his *Sūktimuktāvali*.

19.4. The *C i t r a b h ā r a t a - n ā t a k a* must have been a drama composed by Kṣemendra before he wrote his *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhabharana*, whichever was earlier, for two verses from this drama, (Annex I ; Nos. 9 and 11) are preserved in the *Kavikanṭhabharana* and one verse (Annex I ; No. 10) in the *Aucityavicāracarcā*. Kṣemendra quoted the stanzas from the drama as examples of verses having charm (Nos. 9 and 11) and familiarity of the author with spiritual science (No. 10). Verse No. 10 refers to Yudhiṣṭhira and it is possible that the drama was based on an episode from the *Mahābhārata*. Poetically good is verse No. 9 and reveals the talent of its

author. Verse No. 9 which is of mythological character is, as many of the author's verses, a sententious verse.

19.5. The *Nitilatā* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarā*, for four verses from this work (Annex I ; Nos. 12-15) are preserved in the *Aucityavicāracarā*. Kṣemendra quoted the stanzas as examples of different proprieties ; all the four verses are based on the Rāma story and it seems that the poem dealt with an episode from the *Rāmāyaṇa*. The examples culled by Kṣemendra and included in the *Aucityavicāracarā* from the *Nitilatā* do not confirm the suggestion that *Nitilatā* is identical with the *Nitikalpataru* (NCC₅ 168). In any case none of the verses of the *Nitilatā* could be identified in the latter work.

19.6. The *Padyakādambari* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Kavikanthābharaṇa*, for 6 verses from this work (Annex I; Nos. 16-23) are preserved in the *Kavikanthābharaṇa*. Kṣemendra quoted the stanzas as examples of his familiarity with medical science (No. 16), with logic (No. 22) and politics (No. 23), as well as examples of charm which has to be thought out (No. 17), in word and meaning (No. 19) and purity in flavour (No. 18) and words (No. 20). All the verses, with the exception of the last one, which is a very good sententious verse (maxim) (No. 23) are detached charming lyrical and amatory verses showing that at the time Kṣemendra composed them, he was already a mature poet. The *Padyakādambari*, which is considered to be a rendering of Bāṇa's *Kādambari* in metrical form¹, must have been composed by Kṣemendra at a later stage of his activity than his other epitomes. The verses show great talent of its author and one of the verses (No. 17) was also quoted over the name of Kṣemendra (and not *Padyakādambari*) in the *Śāringadhara-paddhati* and Rūpa Gosvāmin's *Padyāvali* and over the name of Rājaśekhara in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* ; the attribution in the latter anthology to Rājaśekhara is certainly wrong, for it is a Kṣemendra's verse ; it is inconceivable that Kṣemendra would have appropriated to himself a verse written not by him but written by Rājaśekhara. In the fourteenth century (and probably in the thirteenth century also) the work must have been current, since Śāringadhara quoted a verse from it over the name of Kṣemendra (as well as Rūpa Gosvāmin at the end of the fifteenth or begining of the sixteenth century) and Bhagadatta Jalhaṇa quoted a verse from it (but over the name of Rājaśekhara) in the thirteenth century.

19.7. The *Pavanapāñcasikā* must have been composed in 50 verses

1. V. P. Mahajan's edition of the *Nitikalpataru*, p. v.

before Kṣemendra wrote his *Suvṛttatilaka*, for one verse from this work (Annex I ; No. 24) is preserved in the *Suvṛttatilaka*. This is the only case when a verse quoted from a specific non-extant work of Kṣemendra is cited in the *Suvṛttatilaka*; all the other verses quoted by Kṣemendra in the *Suvṛttatilaka*, in addition to those attributed to other authors, are his own verses from his unspecified works or were composed by him *ad hoc* to illustrate his teachings of metrics¹. The verse is quoted as an example of a *sragdharā*-verse and describes a strong wind; it does not give any idea of the contents or character of the *Pavanapañcāśikā*.

19.8. The *Muktāvalī* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanthābharaṇa*, whichever was earlier, for one verse from this work (Annex I ; No. 25) is preserved in the *Aucityavicāracarcā* and the other (Annex I ; No. 26) in the *Kavikanthābharaṇa*. Kṣemendra quoted these verses as examples of purity of mind (No. 25) and familiarity with the means of emancipation (No. 26). Both verses are religious, so that it is likely that the *Muktāvalī* was a collection of stray verses of devotional character.

19.9. The *Munimataṃmāṃśā* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā*, for fifteen verses from this work (Annex I ; Nos. 27-41) are preserved in the *Aucityavicāracarcā*. Kṣemendra quoted these verses as examples of proprieties and improprieties of naturalness (Nos. 29 and 36), of thought (Nos. 27 and 35), of repulsive sentiment (verses Nos. 40 and 39), of proprieties in the sentiment of tranquility (No. 30), in mixture of sentiments of heroism and pathos (No. 31), or quietism, eroticism, pathos and repulsion (No. 33), or sentiment of pathos (No. 34), charm through the use of suitable adjectives (No. 32), prepositions (No. 28), particles (No. 41), or tenses (No. 37) and the meaning of composition (No. 38). The verses are mostly mythological verses often based on stories included in the *Mahabharata* (Nos. 27, 28, 29, 31, 34) and sententious verses. The work itself was probably a technical treatise dealing with religion and philosophy, particularly with *mokṣa*, or with teachings of Vyāsa.

19.10. The *Lalitaratnamālā* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā*, for the single verse quoted by Kṣemendra from this work (Annex I ; No. 42) is preserved in the *Aucityavicāracarcā*. Kṣemendra quoted the verse as an example of the use of proper genders. This beautiful lyrical verse describes the grief of king Vatsa owing to the separation from

1. See Paras. 16 and 21.2.

Ratnāvālī. It is possible that the *Lalitaratnamālā* was an epithome of Harṣa's *Ratnāvali*.

19.11. The *Lāvanyaavati*(*kāvya*) must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa*, whichever was earlier, for five verses (Annex I. Nos. 43-46 and 48) are preserved in the *Aucityavicāracarcā*; one verse (Annex I ; No. 49) in the *Kavikanṭhābharaṇa* and one verse (Annex I ; No. 47) in the *Aucityavicāracarcā* and the *Kavikanṭhābharaṇa*. Kṣemendra quoted the verses as examples of charm in the figure of speech (No. 49), the poet's proper composition (Nos. 43,44 and 46), use of the accusative case (No. 47) and sentiment of humour and *śringāra* (Nos. 45 and 48). The *Lāvanyaavati*(*kāvya*) must have been a satirical poem of the sort of the *Kalāvilāsa*; the verses deal mostly with tricks of women or prostitutes to deceive their lovers (Nos. 43, 44, 45, 48), description of the beauty of women (No. 49) and coming to age of an adolescent girl (No. 46); only one verse is a flattery verse which could have been said by a prostitute or a woman to her client or lover. Lāvanyaavati was probably the heroine of this *kāvya* and the work might have dealt with the seduction of Atrivasu by Vāsantikā. All the verses are lyrical and must have belonged to the satirical poems of Kṣemendra, as the *Kalāvilāsa* and the *Samayamātṛkā*. They probably belong to the later period of Kṣemendra's poetical activity.

19.12. The *Vātsyāyanasūtrasāra* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā*, for the single verse quoted by Kṣemendra from this work is preserved in the *Aucityavicāracarcā* (Annex I ; No. 50). Kṣemendra quoted the verse as an example of the use of the proper benediction. The verse is an invocatory and benedictory verse to Kāma, the god of Love. It probably prefaced the *Vātsyāyanasūtrasāra* which was, probably, an epithome of Vātsyāyana's *Kāmasūtra*.

19.13. The *Vinayavallī* must have been composed before Kṣemendra wrote his *Aucityavicāracarcā*, for the two verses which form an entity, and were quoted by Kṣemendra, are preserved in the *Aucityavicāracarcā* (Annex I ; Nos. 51-52). The verses are quoted by Kṣemendra as an example of a sentence composed with propriety. The verses deal with Bhīma and the poem was probably based on the *Mahābhārata*. The verses quoted are of mythological character and do not give any idea of the character and contents of the *Vinayavallī*.

19.14. The *Sāsiवाम्शमाहाकाव्या* must have been written before Kṣemendra wrote his *Kavikanṭhābharaṇa*, for the five verses quoted by Kṣemendra from this work are preserved in the *Kavikanṭhābharaṇa* (Annex I ; Nos. 53-57). Kṣemendra must have considered this work as very good and charming, for

he quoted verses from it as examples of charm in the whole verse (No. 55), of spontaneous charm (No. 56), of charm residing in the story of a famous person (No. 53), of purity of sense (No. 57) and familiarity of the author with the country (No. 54). The verses are mostly lyrical and amatory verses ; some of them are connected with the *Mahābhārata* story, so that it is possible that this poem was also based on an episode from the *Mahābhārata*.

20. Out of the fourteen non-extant works of Kṣemendra mentioned above, the *Lāvanyavati-(kāvya)* seems to be the most typical work for Kṣemendra's writings and perhaps the most valuable.

VERSES ATTRIBUTED GENERALLY TO KṢEMENDRA IN HIS TREATISES OF ANTHOLOGICAL CHARACTER AND NOT IDENTIFIED IN HIS EXTANT WORKS

21.1. In Annex II we find verses generally attributed to Kṣemendra in his three treatises of anthological character and not identified in his extant works. As mentioned above¹, these verses were certainly Kṣemendra's verses, because they were attributed to the author by Kṣemendra himself and there is no doubt that Kṣemendra would not appropriate to himself any verse written by another author and that he knew unquestionably which verses he wrote.

21.2.1. It was also stated above² that all, but one, verse in this group are quoted in the *Suvṛttatilaka* and that those found in the first chapter of the *Suvṛttatilaka* were probably composed *ad hoc* by Kṣemendra in order to define and illustrate the various metres and were not culled from Kṣemendra's any non-extant (or extant) works. There are 25 such verses (Annex I. Nos. 62-73, 76-78, 80-87 and 93-94). They are, usually, of inferior poetical value, because Kṣemendra wanted to incorporate in the verse the name of the metre, which usually denote some attributes of women, and it was not easy, even for a poet of Kṣemendra's stature, to build around the names of metres a good verse with a good sense³. Particularly difficult was it when the verse was short of less than 14 syllables to a quarter. Much easier was to compose good verses in longer metres ; therefore, examples of the *Mandākrāntā*-(Annex I : No. 80), or *Hariṇi*-(Annex I ; No. 72), or *Śikharinī*-verses (Annex I ; No. 84) are of considerable poetical value.

21.2.2. The verses quoted in chapter 1 of the *Suvṛttatilaka* are usually

1. See Paras. 14 and 16.

2. See Paras. 16 and 19.7.

3. See footnote 4 on p. 13.

lyrical, religious and devotional, descriptive or flattery verses. All of the religious verses show that Kṣemendra, when composing his *Suvṛttatilaka*, was a Śaiva ; therefore, we can assume that the *Suvṛttatilaka* was composed in the earlier part of his life, before he became a Vaiṣṇava¹.

21.2.3. The verses composed *ad hoc* for the *Suvṛttatilaka*, in order to quote examples of different metres, illustrate the following metres (quoted in the order of syllables to a quarter) :

- 6 syllables to a quarter : *Tanumadhyā* metre (Annex II ; No. 67) ;
- 7 syllables to a quarter : *Kumāralalita* metre (Annex II ; No. 62) ;
- 8 syllables to a quarter : *Vidyunmālā* metre (Annex II ; No. 83) ;
Pramāṇi metre (Annex II ; No. 87) ;
- 9 syllables to a quarter : *Bhujaga-sisusṛtā* metre (Annex II ; No. 70) ;
- 10 syllables to a quarter : *Rukmavati* metre (Annex II ; No. 76) ;
- 11 syllables to a quarter : *Indravajrā* metre (Annex II ; No. 68) ;
Upendravajrā metre (Annex II ; No. 65) ;
Dodhaka metre (Annex II ; No. 77)² ;
Śālinī metre (Annex II ; No. 78) ;
Rathoddhatā metre (Annex II ; No. 86) ;
Svāgatā metre (Annex II ; No. 85) ;
- 12 syllables to a quarter : *Toṭaka* metre (Annex II ; No. 93)³ ;
Vaṁśastha metre (Annex II ; No. 63) ;
Drutavilambita metre (Annex II ; No. 71) ;
- 13 syllables to a quarter : *Praharsiṇi* metre (Annex II ; No. 82) ;
- 14 syllables to a quarter : *Vasantatilakā* metre (Annex II ; No. 66) ;
- 15 syllables to a quarter : *Mālinī* metre (Annex II ; No. 69) ;
- 17 syllables to a quarter : *Narkuṭa* metre (Annex II ; No. 73) ;
Pṛthvi metre (Annex II ; No. 64) ;
Mandākrāntā metre (Annex II ; No. 80) (good poetry) ;
Śikharīṇi metre (Annex II ; No. 84) (good poetry) ;
Harīṇi metre (Annex II ; No. 72) (good poetry) ;
- 19 syllables to a quarter : *Śārdūlavikridita* metre (Annex II ; No. 81) ;
- 21 syllables to a quarter *Sragdharā* metre (Annex II ; No. 94).

1. See Para. 4.

2. Cf. footnote 4 on p. 13.

3. Cf. footnote 4 on p. 13.

21.3. Chapters II and III of the *Svṛttatilaka* deal with the merits and demerits of the different metres ; there, Kṣemendra mostly quoted verses of other poets and verses of his own ; these are verses included in Annex II Nos. 58-61, 74-75, 79, 88-92 and 95 (the latter verse is not quoted in the *Svṛttatilaka* but in the *Kavikāṇṭhābharaṇa* in order to show that the author “thrived in a shadow of another poet”¹⁾) ; the verses in this group are often charming, as, for instance a sententious verse composed in the *Drutavilambita* metre (Annex II ; No. 61) ; they are mostly lyrical verses which are of high poetical value. The verses are quoted as examples of the merits of the *Dodhaka* (No. 92), *Śālinī* (No. 88), *Rathoddhatā* (Nos. 58-59), *Svāgatā* (No. 89), *Toṭaka* (No. 79), *Drutavilambita* (No. 61), *Prahariṣī* (No. 91), *Pṛthvi* (No. 60) and *Sragdhara* (No. 90) metres.

VERSES ATTRIBUTED TO KṢEMENDRA IN ANTHOLOGIES AND NOT IDENTIFIED IN HIS KNOWN WORKS

22.0. In Annex III, representing verses belonging to group 3 (a)² ninety-one verses attributed in anthologies³ to Kṣemendra are quoted. As stated above⁴, not all these verses are Kṣemendra’s genuine verses. Some were, probably, wrongly attributed in anthologies to Kṣemendra, but the bulk of the verses quoted in this group were verses composed by Kṣemendra and must be considered as “new” Kṣemendra’s verses, i. e. verses of the poet otherwise unknown. They, probably belonged, in their great majority, to non extant Kṣemendra’s writings. Their knowledge seems to be of primordial importance for the assessment of Kṣemendra’s poetry.

22.1. Out of these 91 verses, verse No. 102 is not a Kṣemendra’s verse. It is attributed to Kṣemendra in the *Padyaracanā* and the *Subhāṣitasavashṛṣṭa(?)*-*śloka* and to Kṣemeśvara in the *Saduktikarṇāmrta*. Because of the similarity of names Kṣemendra-Kṣemeśvara the two authors were sometimes confounded. The verse occurs in the *Naiṣadhāna-nāṭaka* of Kṣemeśvara, as recorded in P. Peterson’s Second Report ; it is a Kṣemeśvara’s verse.

22.2. Verse No. 106 attributed in Vallabhadeva’s *Subhāṣitāvali* to Kṣemendra is not also a Kṣemendra’s verse ; it is a verse of Kṣemendra’s pupil Lakṣmaṇāditya, as Kṣemendra clearly stated in the *Kavikāṇṭhābharaṇa*.

1. Quoted in Annex II, for it is attributed by Kṣemendra to himself (*mama*).

2. See Para. 17.4.

3. About different anthologies quoted in this study see Paras, 17.1 to 17.3.

4. Cf. Para. 17.4,

22.3. Verse No. 123 which is in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī* attributed to Kṣemendra¹ and in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnāhāra* to Sakalavidyākara and is quoted anonymously in the *Narābharaṇa* and in some *alaṅkāra*-works (*Kuvalayānanda*, *Citramimāṁsā*) is probably also not a Kṣemendra's verse ; it is a popular sententious saying which also occurs in some texts of the Southern Pañcatantra.¹

22.4. Verse No. 126, though attributed to Kṣemendra in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* and, probably through this anthology², in Hari-kavi's *Subhāṣitahārāvalī*, is also not a Kṣemendra's verse. It is a Pañcatantra verse, already known in the earliest recensions of the *Pañcatantra* (the *Tantrākhyāyikā*, Southern, Nepalese recensions and offshoots of the *Tantrākhyāyikā*-Pūrnabhadra, *textus simplicior*) ; from the *Pañcatantra* it was included in the *Hitopadeśa* and probably, in the *Vikramacarita* (southern recension) ; this verse was also attributed to Bhartṛhari (512) and king Muñja in the *Bhojaprabandha*; we come also across the same teaching in the *Kathāsaritsāgara*.

22.5. Verse No. 132 is attributed only to Kṣemendra³ in the *Śāringārapaddhati*, while in Śridharadāsa's *Saduktikarṇāṇīta*, Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* and Govindajit's *Sabhyālaiikaraṇa* it is attributed to Rājaśekhara and in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktisahasra* to Vātsyāyana (*sic!*). It also occurs anonymously in Vidyākara's *Subhāṣitaratnakoṣa* / *Kavindravacanasamuccaya*, Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī*, Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi*, Gadādharabhaṭṭa's *Rasikajivana* and numerous works on poetics and rhetorics (Mammaṭa's *Kāvyaaprakāśa*, Govinda's *Kāvyaapradīpa*, Hemacandra's *Kāvyanuśāsana*, Appayya Dikṣita's *Kuvalayānanda*, Rājānaka Ruyyaka's *Alamkārasarvasva*, Śobhākaramitra's *Alamkāraratnākara*, *Alamkāratilaka*, Vāgbhaṭa's *Kāvyanuśāsana*, Viśvanātha Kāvirāja's *Sāhityadarpaṇa*, Jayadeva's *Candrāloka*, Paṇḍita Jagannātha's *Rasagaṅgādhara*, Mahimabhaṭṭa's *Vyaktiviveka*, Narendraprabhasūri's *Alamkāramahodadhi*, etc.). It is not a Kṣemendra's but a Rājaśekhara's verse culled from the latter's *Viddhaśālabhaṇḍikā* (1.2).

22.6. Verse No. 146, attributed to Kṣemendra in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī*, seems also not to be our poet's verse, but a Bhartṛhari verse, though it does not belong to the nucleus of Bhartṛhari's epigrams ; it occurs

1. The verse is also attributed in the *Subhāṣitasudhāratnabhāṇḍagāram* to Kṣemendra, but that work is a modern anthology and its attributions are not original but were taken from classical anthologies (in this case from Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī*), generally, they are, therefore, not mentioned here.
2. See para. 17.1.1 and footnote 2 on p. 14.
3. Cf. footnote 1 above (on p. 27).

also in the *Subhāśitasuradruma* of Keṭadi Basavappa Nāyaka and in the modern *Subhāśitaratnākara*.

23. Doubtful Kṣemendra's verses are : No. 97, which is not clearly attributed to Kṣemendra in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktisahasra* and is quoted anonymously in Vidyākara's *Subhāśitaratnakosa* and the *Samayocitaratnamalikā* ; the verse is, probably, a *Hitopadeśa* verse ; No. 100 which is only attributed to Kṣemendra in Harikavi's *Subhāśitahārāvali*, while in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* and Vidyākara's *Subhāśitaratnakosa* it is quoted anonymously¹ and in Sāyaṇa's *Subhāśitasudhānidhi* and Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* it is attributed to Ruyyaka ; the verse, a well-known devotional Śaiva verse, appears also in Rājānaka Ruyyaka's *Alamkārasarvasva* and is often quoted in treatises of poetics and rhetorics ; No. 101 is in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* attributed to Kṣemendra or Kṣemeśvara, in Śridharadāsa's *Saduktikarṇāmyta* to Abhimanyu, for the alternate attribution to Kṣemeśvara is in view of Harikavi's *Subhāśitahārāvali* attribution to Kṣemavara more likely ; No. 107 which is attributed to Kṣemendra only in the modern *Saīnskṛta-Sūktiratnākara*, while it is attributed in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* to Vallabha and is quoted anonymously in Vallabhadeva's *Subhāśitāvali*, *Subhāśitapadyaratnākara*, *Sūbhāśitaratnamalā*, Sāyaṇa's *Subhāśitasudhānidhi*, *Subhāśitaratnasamuccaya* and the *Subhāśitasaptasati* ; the verse is a well-known sententious verse which also appears in numerous works on poetics and rhetorics and amongst the so-called Cāṇakya's sayings and in younger recensions of the *Pañcatantra* and the *Śukasaptati* ; No. 111 which is in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* doubtfully attributed to Kṣemendra and in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyaṇa's *Subhāśitasudhānidhi* is attributed to Mānasollāsa ; it is an *antarālāpa* riddle, probably attributed to Kṣemendra because of his notorious acerbic castigation of *kāyastha-s* ; No. 129, which is attributed to Kṣemendra in Vallabhadeva's *Subhāśitāvali* only while it is quoted in Sāyaṇa's *Subhāśitasudhānidhi* anonymously is also a sententious verse which occurs amongst the so-called Cāṇakya's sayings (and in the *Bṛhaspatisamhitā* of the *Garuḍa-purāṇa*) ; No. 138, which is only in one MS. of the *Śāringadhara-paddhati* attributed to Kṣemendra and appears also amongst the so-called Cāṇakya's sayings (and in the *Bṛhaspati-samhitā* of the *Garuḍa-purāṇa*), in some younger recensions of the *Pañcatantra*, the *Hitopadeśa*, the *Vikramacarita*, the *Śukasaptati*, the *Padma-purāṇa* and the *Kathāratnākara* of

1. Attributions of Harikavi in his *Subhāśitahārāvali*, when they are different from attributions in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* are not reliable. See L. Sternbach, quoted in footnote 2 on p. 14.

Hemavijaya ; verses Nos. 139, 158 and 184, which are in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī* attributed to Vyāsadāsa, a sobriquet of Kṣemendra, but who, probably, refers in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī* to another author than Kṣemendra, for none of the verses attributed there to Vyāsadāsa could be identified in any of Kṣemendra's works ; No. 142, which in Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī* is attributed to Kṣemendra and in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* to Lakṣmidhara, for the attributions in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* are more reliable than those in Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī*³ ; No. 172, which is in Gadādhara bhāṭṭa's *Rasikajivana* attributed to Kṣemendra, while in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī*, Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī*, *Sāṛṅgadharapaddhati* and Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara's *Padyaracanā* is quoted anonymously¹ ; and No. 185, which is in Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī* attributed to Kṣemendra, while in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* to Trailocana².

24. We may assume that verses attributed to Kṣemendra in more than one independent anthology³ are genuine Kṣemendra's verses, e. g. Nos. 104, 133, 137 (the verse is in Vallabhadeva's *Vidaghajanavallabha* attributed to Kṣemasimha, but the latter anthology is known for twisting and distorting the names of the authors to whom they attribute verses, and in Vidyākara's *Subhāṣitaratnakoṣa*/Kavīndravacanasamuccaya/Nandana's *Prasannasahityaratnākara* where it is quoted anonymously), 144 and 186 (we find this verse also in the *Nitidviṣṭikā* and some younger offshoots of the *Tantrākhyāyikā*), while others are, probably, genuine Kṣemendra's verses, even if they are sometimes attributed also to other authors, as Nos. 96, 98, 99 (attributed in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī* and in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* to Vallabhadeva)⁴, 103, 105, 108, 109 (which is in the *Sāṛṅgadharapaddhati* and Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara's *Padyaracanā* attributed to Kṣemendra and in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvalī* to Dāmodaragupta ; it is in the style of the *Kuṭṭanimata* or the *Samayamāṭkā*), 110, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 124, 125, 127, 128, 130, 131, 134, 135 (despite the fact that the verse is in Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī* attributed to Haribhadra and

1. See footnote 1 on p. 28.

2. Gadādhara bhāṭṭa's *Rasikajivana* is not reliable as far as attributions are concerned. The two editions (cf. footnote 2 on p. 16) are not identical from this point of view.

3. Not independent anthologies are Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi* (para 17.1.1 footnote 8 on p. 14) as well as Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvalī* and Harikavi's *Subhāṣitahārāvalī* (para. 17.1.1 and footnote 2 on p. 14).

4. The compiler of the *Sūktiratnahāra* referred here probably to the *Subhāṣitāvalī* and not to Vallabhadeva, a poet (cf. footnote 6 on p. 14).

in the *Subhāṣitasudhāratna-bhāṇḍāgāram* to Bilhaṇa, for the latter two anthologies' attributions are not reliable, particularly, in view of the fact that Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* attributed the verse to Kṣemendra), 136, 140, 141, 143, 145, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182 and 183.

25. We see that out of the 91 verses quoted in Annex II only six verses are not Kṣemendra's verses, 13 are doubtful Kṣemendra's verses and the rest, i. e. 72 verses (5 attributed to Kṣemendra in more than one anthology and 67 attributed to Kṣemendra in one anthology only, or in two not independent anthologies¹), are probably genuine, otherwise unknown, Kṣemendra's verses. They deal with a variety of subjects—some are lyrical, some sententious, some satirical, some descriptive, etc. Some of these verses are typical for Kṣemendra's writings, e. g. verses Nos. 99, 105 (*Cārucaryā*), 109 (*Kalāvilāsa* or *Samayamāṭṭkā* or *Darpadalana*), etc., but some verses dealing with favourite subjects of Kṣemendra might have been attributed to the author only because of the subjects dealt with in the verses².

VERSES ATTRIBUTED TO KṢEMENDRA IN ANTHOLOGIES AND IDENTIFIED IN HIS KNOWN WORKS AND VERSES SPECIFICALLY ATTRIBUTED TO HIS KNOWN WORKS

26. In Annex IV, representing verses belonging to group 3 (b)³, 229 verses are cited; these are verses quoted in anthologies, either with a general attribution to Kṣemendra and identified in his extant works or with an attribution to his individual extant works and identified, or not identified in these works; the works are: (A). *Kalāvilāsa* (verses Nos. 187-242; 56 verses); (B). *Caturvargasamgraha* (verses Nos. 243-255; 13 verses); (C). *Cārucaryā* (Nos. 256-328; 73 verses); (D). *Darpadalana* (Nos. 329-343; 15 verses); (E). *Daśāvatāracarita* (*kāvya*) (No. 344; 1 verse); (F). *Desopadeśa* (Nos. 345-353; 9 verses); (G). *Bṛhatkathāmañjari* (Nos. 354-411; 58 verses); (H). *Baudhāvadānakalpalatā* (*Boddhā*²) or *Avadānakalpalatā* (Nos. 412-414; 3 verses); and (I). *Sevyasavakopadeśa* (No. 415; 1 verse). The knowledge of these verses are doubly important, for they show in what form, i. e. with what variants they were known in the thirteenth and later centuries and which of the Kṣemendra's verses and from which of his works were particularly popular in that time.

1. Cf. footnote 3 on p. 29.

2. E.g. when they deal critically with *kāyastha-s*.

3. See Paras. 17.6 and 17.7.

27. As stated above¹, the various readings of the respective verses were recorded in order to enable the future editors of critical texts of the respective Kşemendra's works to reconstruct them properly². P. Lapanich's critical edition of Kşemendra's *Kalāvilāsa* would have been greatly improved if the editor would have taken into consideration all the anthologies which quote the *Kalāvilāsa* verses, some of which are sometimes quoted anonymously³.

28.1.1. *Ad* (A) the *Kalāvilāsa*⁴. Out of 56 verses (Annex IV ; Nos. 187-242), quoted in anthologies and attributed to Kşemendra or, specifically, to the *Kalāvilāsa*, seven could not be identified in this work. The verses identified in the *Kalāvilāsa* are :

Kalāvilāsa: No.: Attributed in⁵ :

1.30	190	ŚP. (Kş.)
1.52	187	ŚP. (Kş.)
1.59	237	SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)
1.63	222	ŚP. (Kş.)
1.64	227	SRHt. (Ka.)
2.1	228	ŚP. (Kş.), RJ. (Kş. or an.);
2.3	238	ŚP. (Kş.)
2.4	204	ŚP. (Kş.)
2.6	194	ŚP. (Kş.)
2.9	210	ŚP. (Kş.)

Kalāvilāsa: No.: Attributed in⁵ :

2.10	196	JS. (Kş.)
2.36	197	ŚP. (Kş.)
2.44	242	SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)
2.45	189	ŚP. (Kş.), SH. (Kş.), SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)
2.53	213	JS. (Kş.)
2.55	232	JS. (Kş.), SH. (an.)
2.87	202	ŚP. (Kş.), RJ. (Kş.), SH. (an.)
3.14	215	ŚP. (Kş.)

1. See Para. 18.

2. See Para. 17.6.

3. E.g. in 2.45 (No. 189) in *b* it would be better to have as in the *Sārigadhara-paddhati*, *Sūktiratnahāra*, *Subhāśitasudhānidhi* and *Subhāśitahārāvalī*, *arthānām* instead of *anyeśām*; in 7.7 (No. 195) in *b* "huṇikāra" instead of "jhaṇikāra" as in ŚP., P., and LKS; in 8.20 (No. 223) in *b* *dhiyā* instead of *bhiyā*, as in the *Sūktivatnahāra* and *Subhāśitasudhānidhi*; in 10.3 (No. 192 in *b* *niyamāt* instead of *niyamāḥ* as in the *Sūktimuktāvalī* and *Subhāśita-hārāvalī*; in 10.9 (No. 208) in *d mantrarakṣarāṇi-t्यागः* instead of *surūpatājñā ca* as in the *Sūktimuktāvalī*, the *Subhāśitahārāvalī* and KS.; in 10.10 (No. 209) in *d prabhāvaya* instead of *prabhuṭvaya* as in the *Sūktimuktāvalī*, *Subhāśitahārāvalī* and KS. etc.

4. Cf. Paras. 5 No. 1 and 7.1.

5. Kş. means attributed to Kşemendra; Ka. means attributed to *Kalāvilāsa*; an. means quoted anonymously.

4.12	188	SRHt. (Ka.)	8.3	241	SRHt. (Ka.), SSSN. (an.)
4.23	218	SRHt. (Ka.)			
4.24	191	SRHt. (Ka.)	8.11	219	VS. (an.)
4.40	230	ŚP. (Kṣ.)	8.20	223	ŚP. (Kṣ.), SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)
5.3	205	SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)			
5.4	201	SRHt. (Ka.), SSSN. (Ka.)	8.29	207	SP. (Kṣ.)
5.7	198	J S (Kṣ.), ŚP. (Kṣ.), SRHt. (Ka.)	9.7	217	JS. (Kṣ.)
5.9	221	SRHt. (Ka.), SSSN. (an.)	9.8	235	JS. (Kṣ.)
6.6	236	SRHt. (Ka.), SSSN. (an.)	10.2	214	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
			10.3	192	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
			10.4	199	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
7.1	193	ŚP. (Kṣ.)	10.5	224	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
7.4	206	ŚP. (Kṣ.)	10.7	220	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
7.7	195	ŚP. (Kṣ.)	10.8	239	JS. (Kṣ.)
7.13	216	SRHt. (Ka.), SSSN. (an.)	10.9	208	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
7.14	229	SRHt. (Ka.), SSSN. (an.)	10.10	209	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
			10.11	225	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
			10.12	234	JS. (Kṣ.), SH. (an.)
			10.13	233	JS. (Kṣ.), SH. (an.).

28.1.2. Most of the verses from *sarga*-s 9 and 10 of the *Kalāvilāsa* are included in Bhagadatta Jalaḥas *Sūktimuktāvalī* and Harikavis *Subhāṣitahārāvalī*; from *sarga*-s 4, 5 and 6 in Sūrya Kālingarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyana's *Subhāṣitasudhānidhi*; and from *sarga* 2 in the *Śāringadharapaddhati*; Vallabha-deva's *Subhāṣitāvalī* quotes only one verse from the *Kalāvilāsa* and this one it quotes anonymously.

28.1.3. The following seven verses attributed in anthologies to the *Kalāvilāsa* could not be identified in that work; Nos. 200 (SRHt.; Ka.), 203 (SRHt. Ka; SSSN. Ka. or an.), 211 (SRHt. Ka.), 212 (SRHt. Ka.; SSSN. an.), 226 (SRHt. Ka.; SSSN. Ka. or an.), 231. (SRHt. Ka.; SSSN.) and 240 (SRHt. Ka.). Most of the "new" *Kalāvilāsa* verses, which occur in the Sūrya Kālingarāja's *Sūktiratnahāra*/Sāyana's *Subhāṣitasudhānidhi* do not suit the *Kalāvilāsa* and are mostly composed in metres other than *āryā*; these verses must be considered as doubtful *Kalāvilāsa* verses.

28.2.1. *Ad* (B.) the *Caturvargasamgraha*.¹ 13 verses Annex IV; Nos. 243-255), quoted in Annex IV were identified in the *Caturvargasagraha*;

1. Cf. Paras. 8 No. 11 and 7.1,

ten of them are quoted in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali* and are attributed to Kṣemendra, two in the *Kavikanṭhabharana*, where they are attributed to *mama Caturvargasamgraha* and one in the *Aucityavicāracarca*, where it is attributed to *mama Caturvargasamgraha*. The verses identified in the *Caturvargasamgraha* are as follows :

<i>Caturvarga-</i>	No.:	Attributed in:	<i>Caturvarga-</i>	No.:	Attributed in :
<i>samgraha</i> :			<i>samgraha</i> :		

1.3	247	VS.	1.26	252	<i>Kavikanṭhabharana</i>
1.5	249	VS.	3.10	245	VS.
1.8	243	VS.	3.11	248	VS.
1.11	255	VS.	4.7	251	<i>Aucityavicāracarca</i>
1.13	250	VS.	4.13	244	VS.
1.19	253	VS.	4.23	246	<i>Kavikanṭhabharana</i>
1.20	254	VS.			

28.2.2. The *Caturvargasamgraha* verses quoted in anthologies contain only minor variants or no variants at all.

28.3.1. *Ad* (C.) the *Cārucaryā(sataka)*¹ (Annex IV; No. 256-328). As stated above², the *Cārucaryā(sataka)* must have been a very popular work in India, at least from the 13th century onwards, for great parts of it were included in the *Sāṅgadharma-paddhati* and Harikavi's *Subhāṣitahārāvali* and almost all of the first 72 stanzas in the modern *Nitisamgraha*. This is understandable, since *Cārucaryā(sataka)*'s verses are moralistic verses which suit anthologies well. Also one verse in group 2 (i.e. quoted in anthologies as Kṣemendra's verses which could not be identified in any of the known works of Kṣemendra³, seems to have belonged to the *Cārucaryā* (Annex III; No. 105). 73 verses quoted in anthologies with or without attributions to Kṣemendra (all verses quoted in the *Nitisamgraha* are quoted anonymously) could be identified in the *Cārucaryā(sataka)*, thereof 49 in the *Nitisamgraha* only⁴ and 24 in classical anthologies. The verses identified in the *Cārucaryā(sataka)* are:

1. Cf. Paras. 5 No. 12 and 7.1.

2. Cf. Para. 17.7.

3. Cf. Para. 25.

4. Verses 1, 3, 4, 5, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 19, 22, 23, 24, 25, 27, 28, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 40, 44, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 53, 54, 58, 60, 61, 62, 63, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71 and 72.

Cāru- : No.: Attributed in :
caryā Variants:¹

1	320	Nisam.	—
2	307	ŚP., SH., Nisam.	x
3	303	Nisam.	—
4	282	Nisam.	—
5	319	Nisam.	—
6	300	ŚP., SH., Nisam.	x
7	258	Nisam.	—
8	272	Nisam.	—
9	294	Nisam.	—
10	280	ŚP., SH., Nisam.	—
11	291	ŚP., SH., Nisam.	x
12	262	Nisam.	—
13	287	Nisam.	—
14	296	Nisam.	—
15	267	Nisam.	—
16	309	Nisam.	—
17	273	Nisam.	—
18	278	ŚP., SH., Nisam.	x
19	276	Nisam.	—
20	306	ŚP., Nisam.	x
21	277	ŚP., SH., Nisam.	x
22	299	Nisam.	—
23	301	Nisam.	—
24	257	Nisam.	—
25	260	Nisam.	—
26	324	ŚP., SH., Nisam.	x
27	297	Nisam.	—
28	275	Nisam.	—
29	268	ŚP., SH., Nisam.	x
30	302	ŚP., SH., Nisam.	x
31	266	ŚP., SH., Nisam., VP. (an.)	x

Cāru- : No.: Attributed in :
caryā Variants:¹

32	284	Nisam.	—
33	290	Nisam.	—
34	293	Nisam.	—
35	269	Nisam.	—
36	270	Nisam.	—
37	298	Nisam.	—
38	311	ŚP., SH., Nisam.	x
39	274	ŚP., SH., Nisam.	—
40	265	Nisam.	—
41	283	ŚP., SH., Nisam.	x
42	—	—	—
43	308	ŚP., SH., Nisam.	x
44	315	Nisam.	—
45	—	—	—
46	279	Nisam.	—
47	318	Nisam.	x
48	316	Nisam.	—
49	259	Nisam.	—
50	327	Nisam.	x
51	263	Nisam.	—
52	312	ŚP., SH., Nisam.	x
53	285	Nisam.	—
54	288	Nisam.	—
55	304	ŚP., SH., Nisam.	x
56	292	ŚP., SH., Nisam.	x
57	256	ŚP., SH., Nisam.	x
		=VCsr. 31.4	
58	322	Nisam.	—
59	328	ŚP., SH., Nisam.	x
60	305	Nisam.	—
61	310	Nisam.	—
62	325	Nisam.	—

1. Sometimes also in the *Nitisāṅgraha*, viz. verses 2, 6, 10, 11, 18, 20, 21, 26, 29, 30, 31, 38, 39, 41, 43, 52, 55, 56, 57, 59, 80, 83, 91 and 99.

<i>Cāru-</i> : No. Attributed in :			<i>Cāru-</i> . No. Attributed in :		
<i>caryā</i>		Variant ¹	<i>caryā</i>		Variant ¹
63	314	Nisam.	—	82	—
64	—	—	—	83	321 ŠP., SH.
65	286	Nisam.	—	84	—
66	295	Nisam.	—	85	—
67	271	Nisam.	—	86	—
68	313	Nisam.	—	87	—
69	323	Nisam.	—	88	—
70	326	Nisam.	—	89	—
71	264	Nisam.	—	90	—
72	261	Nisam.	—	91	281 ŠP., SH.
73	—	—	—	92	—
74	—	—	—	93	—
75	—	—	—	94	—
76	—	—	—	95	—
77	—	—	—	96	—
78	—	—	—	97	—
79	—	—	—	98	—
80	289	ŠP., SH.	x	99	317 ŠP., SH.
81	—	—	—	100	—

28.3.2. All but one verses of the *Cārucaryā* (No. 274) quoted in classical anthologies contain some variants, while all, but two verses of the *Cārucaryā* quoted in the *Nitisaṅgraha* only (No. 318 and 327) do not contain any variants.

28.3.3. Only 27 verses of the *Cārucaryā* were not quoted in any of the classical or modern anthologies.²

28.4.1. *Ad (D)* The *Darpadalana*³. 15 verses (Annex IV; Nos. 329-343) attributed in anthologies to Ksemendra could be identified in the *Darpadalana*. They are as follows :

1. The sign—denotes that no variants in the respective verse was noted; the sign x denotes that variants in the respective verse were noted.
2. Verses 42, 45, 64, 73-79, 81, 82, 84-90, 92-98 and 100.
3. Cf. Paras. 5 No. 15 and 7.1.

Darpa- : No.: Attributed in :
dalana

1.56	332	JS.
2.6	329	JS., SH.
2.8	336	JS., SH., ŠP., Pad. (an.)
2.30	334	JS., SH. Pad. (an.)
2.33	335	JS., ŠP., SH.,
2.64	333	JS., SH.
3.5	339	JS.

Darpa- : No.: Attributed in :
dalana

3.7	343	JS.
3.10	330	ŠP.
3.13	341	JS.
3.14	337	JS., SH., ŠP.
3.24	342	JS.
3.46	338	JS.
3.51	340	JS., SH.
3.68	331	JS., SH., ŠP.

28.4.2. All the verses, but one (No. 330) from the *Darpadalana* are quoted in Bhagadatta Jahnā's *Sūktimuktāvali* (sometimes also in the Harikavi's *Subhāṣitahārāvali*), the *Sāringadhara-paddhati* and some in the Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara's *Padyaracanā*, but the latter anonymously.

28.4.3. The different anthologies contain some important variants and only three verses are quoted in anthologies without variants (Nos. 334, 339 and 342).

28.5. *Ad* (E). The *Daśāvatāracūriṭa(kāvya)*¹. Only one verse (Annex IV; No. 344) attributed to Kṣemendra could be identified in the *Daśāvatārcarita(kāvya)*, viz. verse No. 3; it is quoted in Bhagadatta Jahnā's *Sūktimuktāvali* only where it contains minor variants.

28.6.1. *Ad* (F.) The *Desopadeśa*² 9 verses (Annex IV; Nos. 345-353), attributed to Kṣemendra could be identified in the *Desopadeśa*. They are the following :

Desopadeśa : No.: Attributed in :

1.5	332	VS.
1.7	349	VS.
1.9	345	VS.
1.10	347	VS.
1.11	352	VS.

Desopadeśa : No. Attributed in :

1.12	351	VS.
1.16	346	VS.
1.17	348	VS.
4.5	350	JS., <i>Kavikanṭhābharaṇa</i>

1. Cf. Paras. No. 17 and 7.1.

2. Cf. Paras. 5 No. 18 and 7.1.

28.6.2. Of the nine verses identified in the *Deśopadeśa*, eight are from the first *upadeśa* and occur in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali* and one verse is from the fourth *upadeśa* and occurs in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali* and the *Kavikāṇṭhabhāraṇa*; in the latter case it is attributed to *mama Deśopadeśe*. Only that verse and verse No. 347 contain in anthologies minor variants.

28.7.1. *Ad (G).* The *Bṛhatkathāmañjari*¹. This is an epitome of Gunādhya's *Bṛhatkathā* and is an early long work of Kṣemendra. As many as fifty-eight verses are specifically attributed in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi* to the *Bṛhatkathāmañjari* (Annex IV; Nos. 354-411).

28.7.2. Only ten verses attributed to Kṣemendra, or specifically to the *Bṛhatkathāmañjari*, could have been identified in the poem. Unlike other Kṣemendra's works the *Bṛhatkathāmañjari* was probably not in the majority of cases the source of verses attributed to it in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi*. This conclusion was reached after the study of the verses which could not be identified in the *Bṛhatkathāmañjari*, for as many as thirteen verses (out of 48) are certainly not Kṣemendra's verses. And so, verse No. 403 is Bhāravi's *Kirātarjuniya* verse;² verse No. 355 is Harṣa's *Nāgananda* verse also quoted in the *Hitopadeśa*; verse No. 370 is a *Pañcatantra* verse which belongs to the oldest recension of the work, the *Tantrākhyāyikā*; verse No. 384 is a Bhartrhari's verse; verses Nos. 369 and 391 are *Mānavadharmaśāstra* verses which were also included in Kṣemendra's *Nīlikalpataru*;³ verses Nos. 360, 392, 394 398, 405 and 411 are *Mahābhārata* verses and No. 383 is a *Hitopadeśa* verse. Doubtful Kṣemendra's verses are No. 357, for it belongs to the so-called Cāṇakya's sayings and is a well-known sententious verse and Nos. 399 and 408, for only in one MS. of Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* they are attributed to the *Bṛhatkathāmañjari*, while in other MSs. of this anthology and in the *Subhāṣitasudhānidhi* they are quoted anonymously⁴. The rest of the unidentified verses quoted as *Bṛhatkathāmañjari*'s verses in Sūrya Kaliṅgarāja's *Sūktiratnahāra* and Sāyaṇa's *Subhāṣitasudhānidhi* are usually sententious verses composed in *ślok-s*.

28.7.3. The verses are attributed to the *Bṛhatkathāmañjari* in Sūrya

1· Cf. Paras. 5 No. 5 and 7.1.

2. Probably due to a scribal error, for the next verse in the *Sūktiratnahāra* is attributed in the printed text to Bhāravi; in the *Subhāṣitasudhānidhi* the verse is quoted anonymously.

3. Amongst other *Mānavāśāstra* verses.

4. The first of these verses is also quoted in the South Indian *Vyāsasubhāṣitasaṅgraha* which does not contain any attributions to individual poets.

Kaliṅgarāja's *Suktiratnahāra* and Sāyana's *Subhāśitasudhānidhi* and most of them are doubtful *Bṛhatkathāmañjari*'s verses. Four identified *Bṛhatkathāmañjari*'s verses are attributed to Kṣemendra in Bhagadatta Jalhaṇa's *Sūktimuktāvali*, of which one is also so attributed in Harikavi's *Subhāśitahārāvali* and one also in the *Śārṅgadhapaddhati*; the latter was also included by Kokkoka in his *Ratirahasya*.

28.7.4. The ten verses which could have been identified in the *Bṛhatkathāmañjari* are the following :

<i>Bṛhatkathā-</i>	No.:	Attributed : in	<i>Bṛhatkathā-</i>	No.:	Attributed : in
<i>mañjari</i> :			<i>mañjari</i> :		
2.89	362	SRHt., SSSN. (an.)	9.1.515	378	SRHt.
2.92	381	SRHt., SSSN.	9.1.530	385	SRHt.
2.95	410	SRHt., SSSN. (an.)	9.2.126-7	354	JS.
9.1.1	407	JS., SH.	11.1	359	JS., ŠP. = <i>Ratira-</i> <i>hasya</i> 1.1
9.1.303	376	JS.			

28.7.5. The following verses attributed to the *Bṛhatkathāmañjari* in Sūrya Kaliṅgarāja's *Suktiratnahāra* and Sāyana's *Subhāśitasudhānidhi*, which could not be identified in the extant of the *Bṛhatkathāmañjari* and for which no proof exists that they are not *Bṛhatkathāmañjari*'s verses are : Nos. 356, 358, 361, 363, 364, 365, 366 (also quoted anonymously in the *Narābharaṇa*), 367, 368, 372 (also quoted in Vallabhadeva's *Subhāśitāvali* where it is attributed to Vallabha), 373, 374, 375, 377, 379 (also quoted anonymously in Vallabhadeva's *Subhāśitāvali*), 380 (also quoted in Vallabhadeva's *Subhāśitāvali* where it is attributed to Vyāsamuni), 382, 386, 387, 388, 389, 390, 393, 395, 396, 397, 400, 401, 402, 404, 406 and 409.

28.7.6. The variants, particularly amongst the verses attributed to the *Bṛhatkathāmañjari* are numerous and often important.

28.8. *Ad (H)* the *Bauddhāvadānakalpalatā* (*Boddha*^o) or the *Avadānakalpalata*⁵. Only three verses (Annex IV; Nos. 412-414) attributed by Kṣemendra himself in the *Aucityavicāracarcā a smama Bauddhāvadānakalpalatā* or *Bauddhāvadānalatikā* verses are quoted in this Kṣemendra's work of anthological character. None of the verses could be identified in the Tibetan extant text.

1. Cf. Paras. 5 No. 2 and 7.1.

28.9. *Ad (I)* The *Sevyasevakopadeśa*¹. Only one verse (Annex IV; No. 415) attributed to Kṣemendra in Vallabhadeva's *Subhāṣitāvali* could be identified in this work. The text included in Vallabhadeva's *Subāṣitāvali* is identical with *Sevyasevakopadeśa* 53.

29. None of the verses of other extant Kṣemendra's works occur in the classical anthologies. The fact that none of the *Samayamātṛkā* verses is quoted in anthologies is noteworthy and surprising, for many verses from this satirical work would have suited well the classical and younger anthologies.

30. The 415 verses attributed in the three works of the author of anthological character and in anthologies are quoted in Annexes I-IV, as explained above in paragraph 18. The abbreviations used in these annexes and the bibliography are quoted in Annex V.

1. Cf. Paras No. 39 and 7.1,



ANNEXES

I. VERSES ATTRIBUTED TO KSEMENDRA IN HIS NOT EXTANT WORKS, AS RECORDED IN THE TREATISES OF ANTHOLOGICAL CHARACTER

A. *Amṛtatarāṅga-kāvya* (cf. Para 19.1) :

1-2 आवर्तशोभी पृथुसत्त्वराशिः
फेनावदातः पवनोस्त्रेगः ।
गम्भीरघोषोऽद्विमदंखेदाद्
अश्वाकृतिं कर्तुमिवोद्यतोऽबिधः ॥ Kavi ad 5.1 (50).

उच्चैःश्रवाः शक्रमुपाजगाम
स विश्वसा म्राज्यजयप्रदोऽश्वः ।
जग्राह हेलाघनशङ्खशब्द-
निवेदिताशेषगुभं तमित्रः ॥ Kavi ad 5.1 (51).

B. *Avasarasūtra* (cf. Para 19.2):

3. भरनाहितप्रसितवातविबोध्यमानः
काष्ठाश्रयेण सहसैव विवृद्धिमाप्तः ।
तापं तनोति निहतारिविलासिनीनां
वह्निन्द्रुतिर्भुवननाथ भवत्प्रतापः ॥ Auc ad 20 (57).

C. *Kanakajānaki* (cf. Para 19.3) :

4. अत्रार्थः खरद्वृष्णत्रिशिरसां नादानुबन्धोद्यमे
रुन्धाने भुवनं त्वया चकितया योद्धा निरुद्धः क्षणम् ।
सस्नेहाः सरसाः सहासरभसाः सञ्चूष्रमा सस्पृहः
सोत्साहास्त्वयि तद्बले च निदध्ये दोलायमाना दृशः ॥ Kavi ad 3.2 (23).

5. आर्यस्यास्त्रघनौघलाघववती संधानसंबन्धिनी
स्थाणुस्थानकसौष्ठवप्रणयिनी चित्रक्रियालंकृतिः ।
निष्पन्देन मयातिविस्मयमयी सत्यस्थितप्रत्यया
संहारे खरदूषणत्रिशिरसामेषैव दृष्टा स्थितिः ॥ Kavi *ad* 5.1(48).
6. कर्णभ्यर्णविकीर्णचामरमस्त्रिर्णनिःश्वासवाऽ
छत्वृच्छत्रविराजिराज्यविभवद्वेषी विलीनेक्षणः ।
स्मृत्वा राघवकुञ्जरः प्रियतमामेकाकिनीं कानने
संत्यक्तां चिरमुक्तभोगकवलः क्लेशोमणा गुण्यतिः ॥ Kavi *ad* 5.1 (49).
7. जम्बूबिम्बकदम्बनिम्बदकुललक्षाक्षभल्लातक-
द्राक्षार्किणुकर्णिकारकदलीजम्बीरकोदुम्बरः ।
सा संतानफिल्वतिलवतिजकश्लेषमातकारवध-
न्यग्रोधार्जुनशःतनासनवनश्यामान् ददर्शभ्रमान् ॥ Kavi *aa* 5.1 (57).
8. वामस्वात्थनिषणशा ज्ञंकुटिलप्रान्तार्पिताधोन्मुख-
स्पन्दन्त्वाणितलम्बमानशशकान् पाणिस्खलच्चामरान् ।
ज्यात्त्रोतकपोतपीतिपतद्रक्ताक्ततुणीरकान्
सापश्यत्¹ करिकुम्भभेदजनिताक्रन्दान् पुलिन्दान् पुरः । Kavi *ad* 5.1 (58) JS.
332.4 (a Kṣemendra).
1. सोऽपश्यत्
- D. *Citrabhāratanaṭaka* (cf. Para 19.4) :
9. इतश्चञ्चच्चूतच्युतमधुच्या वान्ति चतुराः
समीराः संतोषं दिशि दिशि दिशन्तो मधुलिहाम् ।
निशान्ते कान्तानां स्मरसमरकेलित्रमुखो
विजृम्भन्ते जृम्भाकालितकमलामोदमुहृदः ॥ Kavi *ad* 3. 2 (19), SMS 5787.
10. नदीवृन्दोददामप्रसरसलिलापूरिततनुः
स्फुरत्स्कीतज्वालानिबिडवडवाग्निक्षतजलः ।
न दर्पं नो दैन्यं स्पृशति बहुसत्वः पतिरपाम्
अवस्थानां भेदाद् भवति विकृतिर्नेव महताम् ॥ Auc *ad* 31 (88).
11. पृथुशास्त्रकथाकन्थारोमन्येन वृथैव किम् ।
अन्वेष्टव्यं प्रयत्नेन तत्त्वज्ञैर्ज्योतिरात्तरम् ॥ Kavi *ad* 5.1 (43), Suvr *ad* 3.16
(a. mama).

- E. *Nitilata* (probably different from *Nitikalpataru*) (cf. Para. 19.5):
12. त्रैलोक्याकमण्डर्वराहविजयैति:संख्यरत्नाप्तिभिः
प्रख्यातः स्वरस्स्वयंवरशतैर्युद्धाबिधमध्ये श्रियः।
साइवयेवलिबन्धनैश्च बहुभिर्नित्यं हसत्युत्थितः
पौलस्त्यः सकृदुद्यमश्रमवशाद् व्यासक्तिनिद्रं हरिम् ॥ Auc ad 22 (68).
 13. यः प्रख्यातजवः सदा स्थितिबिधी सप्ताब्धिसन्द्याचंते
दोर्दर्पण निनाय दुन्दुभिवपुर्यः कालकञ्जालताम् ।
यः पातालमसूडमयं प्रविदधे निष्पित्य मायाविनं
सुग्रीवामूर्यविभूतिलुण्ठनपद्मवर्णी स किं समर्यते ॥ Auc ad 19 (52).
 14. वरुणरणसमर्थी स्वर्गभड्गीः कृतार्थी
यमनियमनशक्ता मारुतोन्माथसक्ता ।
धनदनिधनसज्जा लज्जते मर्त्ययुद्धे
दहनदलनचण्डा मण्डली मदभुजानाम् ॥ Auc ad 21 (67).
 15. शौर्याराधितगर्भभार्गवमुनेः¹ शस्त्रग्रहोन्मार्गिणः
संक्षेपेण निवार्य संक्षयसमीर्णं क्षत्रोचितां तीक्ष्णताम् ।
आकर्णायितकृष्टचापकुटिलभ्रूभङ्गसंसगिणा
येनात्यायतिवेधिता शममयी ब्राह्मी प्रदिष्टा स्थितिः ॥ Auc ad 16 (33).
(1) KM edition has शौर्याराधितभर्गभार्गवमुनेः
- F. *Padyakādambari* (cf. Para. 19.6) :
16. अङ्गं चन्दनपङ्कजपङ्कजविसच्छेदावलीनं मुहूर्स्
तापः शाप इवैष शोषणपटुः कम्पः सखीकम्पतः ।
इवासाः संबृततारहाररुचयः संभिन्नचीनांशुका
जातः प्रागतिदाहवेदनमहारम्भः स तस्या ज्वरः ॥ Kavi ad 5.1 (46), SMS 267.
 17. अङ्गेनङ्गज्वरहुतवहश्चक्षुषि ध्यानमुदा
कण्ठे जीवः करकिशलये¹ दीर्घशायी कपोलः ।
अंसे वीणाय² कुचपरिसरे चन्दनं वाचि मौनं
तस्याः सर्वं स्थितमिति³ न तु त्वां विना क्वापि चेतः ॥
Kavi ad 3.2 (16), SP 3474 (a. Kṣemendra), PG 354 (a. Kṣemendra),
SSB 125.52 (a. Kṣemendra), JS 157.6 (a. Rājaśekhara), SR 289.48
(a. Kavi), SMS 332.
1. करकिशलये PG. 2. वीणी SP, SSB, SR., JS. 3. अपि SP, SSB, SR.

18. अथोद्ययौ बालसुहृत् स्मरस्य
श्यामाधवः श्यामललक्ष्यभङ्गया ।
तारावधूलोचनचुम्बनेन
लीलाविलीनाञ्जनविन्दुरिन्दुः ॥ Kavi ad 4.1 (27), SMS 803.
19. किंचित् कुञ्चित्कामकार्मुकलतामैत्री विचित्रा भ्रुवोर्
नर्मौक्तिः स्त्मितकान्तिभिः कुमुमिता प्रागलभ्यगर्भा गिरः ।
रागोत्सङ्गनिषङ्गिभिः सरसतासंवादिभिविघ्नमेर्
आयुष्यं परमं तथा रतिपते: प्राप्तं मृगाश्या वयः ॥ Kavi ad 3.2 (21), SMS 10082
20. तत्कालोपनते वयस्यनिधने हा पुण्डरीकेति तन्
मोहन्यन्जनमप्मभञ्जनमलं जीवस्य संतर्जनम् ।
कुञ्जव्यापि कपिञ्जलेत कहाणं निरप्त्वमाक्रन्दितं
येताद्यापि च तैः स्मृतेन हरिणैः शब्दं परित्यज्यते ॥ Kavi ad 4.1 (25).
21. नित्याचार्च हृदयस्थितस्थ भवतः पद्मोत्पलैश्चन्दनैस्
त्वद्वक्तिस्त्वदनुस्मृतिश्च मनसि त्वश्चाममन्त्रे जपः ।
सर्वत्रैव यनानुवर्णकलना त्वद्वावना सुभ्रुतस्
तस्या जीवविमुक्तिरेव दिवसैर्देव त्वदाराधनात् ॥ Kavi ad 3.2 (18).
22. यत् प्राप्य न मनोरथेन वचसा स्वप्नेऽपि दृश्य न यत्
तत्रापि स्मरविप्रलब्धमनसां लाभाभिमानग्रहः ।
मोहोत्प्रेक्षितशुक्तिकारजतत्रूपं प्रायेण यूना भ्रमं
दत्तै तैमिरिकाद्विन्द्रसदृशै से नूनमाशा कृषिः ॥ Kavi ad 5.1 (35).
23. स्वामि प्रमादेन मदेन मन्त्री
कोपेन राष्ट्रं व्यसनेन कोषः ।
छिद्रेण दुर्गं विषमेण सैन्यं
लोभेन मित्रं क्षयमेति राजाम् ॥ Kavi ad 5.1 (38).
- G. *Pavanapañcāśikā* (cf. Para. 19.7):
24. प्रेष्ठच्छङ्गाभिधातस्फुटदखिलचलच्छुक्तिनिर्मुक्तम्-
मुक्तव्यक्ताद्दृहासाः स्मरनृपसकलद्वीपसंचारचाराः ।
सर्पत्कर्पूरपूरप्रवणकरचिता दिग्वधूकर्णपूरा
धावन्त्याधमातविश्वा रतविघुतवधूबन्धवो गन्धवाहाः ॥ Suvr ad 3.22 (91).

H. *Muktāvali* (cf. Para. 19.8) :

25. अत्र वल्कलजुषः पलाशिनः
पुष्परेणुभरभस्मभूषिताः ।
लोलभृङ्गवलयाक्षमालिकास्
तापसा इव विभान्ति पादपाः ॥ Auc ad 29 (84).

26. निरासज्ञा प्रीतिर्विषयनियमोऽन्तर्न तु बहिः
स्वभावे भावानां क्षयजुषिं विमर्शः प्रतिदितम् ।
अयं संक्षेपेण क्षपिततमसामक्षयपदे
तपोदीक्षाक्षेपक्षपणनिरपेक्षः परिकरः ॥ Kavi ad 5.1 (42).

I. *Munimatamimāṁsā* (cf. Para. 19.9) :

27. अश्वत्थामवधाभिधानसमये सत्यन्ततोत्साहिना
मिथ्या धर्मसुतेन जिह्ववचसा हस्तीति यद् व्याहृतम् ।
सा सत्यामृतरश्मिवैरमसमं संसूचयन्त्याः सदा
शङ्के पङ्कजसंश्वयेण मलिनारम्भा विजृम्भा श्रियः ॥ Auc ad 37 (100).
28. आचारं भजते त्यजत्यपि मदं वैराग्यमालम्बते
कर्तुं वाच्छति सञ्जभृङ्गलितोत्तुङ्गाभिमानं तपः ।
दैवन्यस्तविपर्ययैः सुखशिखाभ्रष्टः प्रणष्टो जनः
प्रायत्तापविलीनलोहसदृशीमायाति कर्मण्यताम् ॥ Auc ad 24 (72), SMS 4421.
29. कर्णोत्तालितकुन्तलान्तनिपतत्तोयक्षणासङ्ग्निना
हृरेणोव वृत्तस्तनी पुलकिता शीतेन सीतकारिणी ।
निधौताङ्गजनशोणकोणनयना स्नानावसानेऽङ्गना
प्रस्यन्दत्कबरीभरा न कुरते कस्य स्पृहार्द्द मनः ॥ Auc ad 33 (92), SMS 8845.
30. कुसुमशयनं पाषाणो वा प्रियं भवनं वनं
प्रतनु मसृणस्पर्शं वासस्त्वगप्यथ तारवी ।
सरसमशनं कुत्माषो वा धनानि तृणानि वा
शमसुखसुधापानक्षैव्ये समं हि महात्मनाम् ॥ Auc ad 16 (44).
31. गण्डीवल्लुवमार्जनप्रणयितः स्नातस्य वाष्पाम्बुभिश्
चण्डं खाण्डवपावकादपि परं शोकानलं विभ्रतः ।
जिष्णोर्नूतनयौवनोदयदिनच्छन्नाभिमन्योश्चिरं
हा वत्सेति वभूव सन्धववधारब्धाभिचारे जपः ॥ Auc ad 17-18 (48).

32. चैत्रे सूत्रितयौवनान्युपवनान्यामोदिनी पद्मिनी
 ज्योत्स्नाप्रावरणानि रत्नवलभीहर्ष्याणि रस्याः स्त्रियः ।
 सर्वं चाहतरं न कस्य दयितं यस्मिंस्तु तद् भुज्यते
 तन् मृन्निमितमामभाजनमिव क्षिप्रक्षयं जीवितम् ॥ Auc ad 23 (70), SMS VII.
33. तीक्ष्णान्तस्त्रीकटाक्षतहृदयतया व्यक्तसंसक्तरक्ताः
 क्रोधादिकूररोगव्रणगणगणनानीततीत्रव्यथार्ताः ।
 स्नेहक्लेदातिलग्नेः कृमिभिरिव युतेः स्वज्ञजेर्भक्षयमाणाः
 संसारक्लेशशयानिपतिततनवः पश्य सीदन्ति मन्दाः ॥ Auc ad 17-8 (49).
34. प्रत्यग्रोपनताभिमन्युनिधने हा वत्स हा पुत्रके-
 त्यश्मद्रावि सुभद्रया प्रलपितं पार्थस्य यत्तत्पुरः ।
 येनोद्बाष्पविमुक्तशष्पकबलैः सेनातुरङ्गैरपि
 न्यञ्चत्पाश्वर्गतेककर्णकुहरेनिःस्पन्दमन्दं स्थितम् ॥ Auc ad 16 (29).
35. प्रम्लाने चिरकालवृत्तदयिताकेशाभ्वराकर्षणे
 क्रूरं राक्षसवेशसं यदि कृतं भीमेन दुःशासने ।
 तत्कालक्षमिणा कुशाश्मपश्चारण्यप्रवासे चिरं
 कि पीतं तततापमरतमस्त्रिवस्त्रेदाम्बुपृक्तं पयः ॥ Auc ad 37 (101).
36. भक्तिः कातरतां क्षमा सभयतां पूज्यस्तुतिर्दीनतां
 धैर्यं दारुणतां मतिः कुटिलनां विद्यावलं क्षीवताम्¹ ।
 ध्यानं वञ्चकतां तपः कुहकतां शीलवतं षण्डितां
 पैशुन्यव्रतिनां गिरां किमिव वा नायाति दोषाद्र्द्रताम् ॥ Auc ad 33 (93).
 (1) क्षीभताम् KM edition.
37. योऽभूद् गोपशिष्यः पयोदधिशिरश्चौरः करीषंकषस्
 तस्यैवाद्य जगत्पते खगपते शौरे मुरारे हरे ।
 श्रीवत्साङ्क जडैरिति स्तुतिपदैः कणौ नृणां पूरिती
 ही कालस्य विपर्ययप्रणयिनी पाकक्रियाश्चर्यभूः ॥ Auc ad 26 (76).
38. विविधगहनगर्भग्रन्थसंभारभारैर्
 मुनिभिरभिनिविष्टस्तत्त्वमुक्तं न किञ्चित् ।
 कृतहचिरविचारं सारमेतन् महर्षैर्
 अहमिति भवत्त्वमिर्नाहमित्येव मोक्षः ॥ Auc ad 34 (94).

39. समस्ताश्चर्यणां जलनिधिरपारः सवसतिस्
ततोऽप्याश्चर्यं यत् पिबति सकलं तं किल मुनिः ।
इदं त्वत्याश्चर्यं लघुकलशजन्मापि यदसौ
परिच्छेत्तुं को वा प्रभवति तवाश्चर्यसरणिम् ॥ Auc ad 16 (42).
40. सर्वापायचयाश्रयस्य नियतं कुत्सानिकायस्य किं
कायस्यास्य विभूषणं सुवसनैरानन्दनैश्चन्दनैः ।
अन्तर्यस्य शकुद्यकृत्कृमिकुलक्लोमालत्रमालाकुले
वलेदिन्यन्तदिने प्रयान्ति विमुखाः कौलेयकाका अपि ॥ Auc ad 16 (39).
41. सर्वे स्वर्गसुखाधिनः क्रतुशतैः प्राज्यैर्यंजन्ते जडास्
तेषां नाकपुरे प्रयाति विपुलः कालः अणार्दं च तत् ।
क्षीणे पुण्यधने स्थितिनं तु यथा वेजयागृहे कामिनां
तस्मान् मोक्षसुखं समाश्रयत भोः सर्वं च नित्यं च यत् ॥ Auc ad 25 (74).

J. *Lalitaratnamālā* (cf. Para. 19.10) :

42. निद्रां न स्पृशति त्यजत्यपि धृति धत्ते स्थितिं न नवचिद् ।
दीर्घा वेत्ति कथां व्यथां न भजते सर्वात्मना निवृतिम्
तेनाराधयता गुणस्तवजपृथ्यानेन रत्नावलीं
निःसङ्गेन पराङ्मापरिगतं नामापि नो सह्यते ॥ Auc ad 21 (66).
(1) Ks(RP) has क्वचित् ।

K. *Lavanyavati* (cf. Para. 19.11) :

43. अदय दशसि किं त्वं विम्बबुद्ध्याधरं मे
भव चपल निराशः पञ्चजन्मफलानाम् ।
इति दयितमवेत्य द्वारदेशाप्तमन्या
निगदति शुकमुच्चैः कान्तदन्तक्षतौष्ठी ॥ Auc ad 35 (96), SMS 817.
44. निर्यते दयिते गृहे विशयने निर्माल्यमाल्ये हृते
प्राप्ते प्रातरसह्यरागिणि परे वारावहारेऽन्यया ।
द्वारालीनविलोचना व्यसनिनी सुप्ताहमेकाकिनी-
त्युवत्वा नीविविकषणं स चरणाघातैरशोकीकृतः ॥ Auc ad 35 (97).
(1) Ks (RP) has °कर्षणः

45. मार्गे केतकसूचिभिन्नचरणा सीत्कारिणी केरली
रम्यं रम्यमहो पुनः कुरु विटेनेत्यर्थिता सस्मिता ।
कान्ता दन्तचतुष्कविम्बितशशिज्योत्सनापटेन क्षणं
धूतालीकनलज्जितेव तनुते मन्ये मुखाच्छादनम् ॥ Auc ad 16 (27).
46. मुक्तः कन्दुकविभ्रमस्तरलता त्यक्तैव बाल्योचिता
मौग्धयं निर्धुतमाथिता गजगतिभ्रूलास्यमभ्यस्यते ।
यशमर्मामिषु निर्मितं मृगदृशा वैदाध्यदिव्यं व वस्
तद् विद्मः मुभगाभिमानलटभाभावे निबद्धो भर : ॥ Auc ad 36 (98).
47. सदासक्तं शैत्यं विमलजलधारापरिचितं
जनोल्लासः क्षमावृत्पृथुकटकपाती वहति यः ।
विघ्रते शौर्यश्रीश्रवणतवतीलोत्पलर्षिचः
स चित्रं शत्रूणां ज्वलदनलतापं भवदसि ॥ Auc ad 20 (56), Kavi ad 3.2 (20).
48. सीधुस्पृश्यभयान् न चुम्बसि मुखं किं नासिकां गूहसे
रे रे श्रोत्रियतां तनोषि विषमां मन्दोऽसि वेश्यां विना ।
इत्युक्त्वा मद्यूर्णमाननयना नासन्तिका मालती
लीनस्यात्रिवसोः करोति बकुलस्येवासवासेचनम् ॥ Auc ad 16 (26).
49. स्तनौ स्तब्धो तीक्ष्णं नयनयुगलं निम्नमुदरं
भुक्तोर्वक्त्रा वृत्तिर्विहितमुनिमारोऽधरमणिः ।
तथासन्ते देवादियति विषमे दुर्जनगणे
गुणी मध्ये हारः स्पृशति तव दोलातरलताम् ॥ Kavi ad 3.2 (22).
- L. *Vātsyāyanasūtrasāra* (cf. Para. 19.12) :
50. कामः कामं कमलबद्नानेत्रपर्यन्तवासी
दासीभूतश्रिभुवनजनः प्रीतये जायतां वः ।
दग्धस्यापि त्रिपुररिपुणा सर्वलोकस्पृहाहर्व
यस्याधिक्यं रुचिरतितरामञ्जनस्येव याता ॥ Auc ad 39 (106), SMS 9568.
- M. *Vinayavalli* (cf. Para. 19.13) ;
51. देवो दयावान् विजयो जितात्मा
यमौ मनः संयममाननीयौ ।
इति ब्रुवाणः स्वभुजं प्रमाणित
यः कीचकाकालिककालदण्डम् ॥ Auc ad 1.12 (5);

52. धीरः स किर्मीरजटासुरारि:
 कुवेरशीर्यप्रशमोपदेष्टा
 दृष्टो हिंडम्बादयितः कुरुणं
 पर्यन्तरेखागणनाकृतान्तः ॥ Auc ad 1.12 (6).
- N. *Śasivarmasamahākāvya* (cf. Para. 19.14) :
53. अग्रं गच्छत यच्छत स्वपृतनां व्यूहक्षिति रक्षत
 श्वोणी पश्यत नश्यत द्रुततरं मा मा स्थिति मुञ्चत ।
 यत्नात् तिष्ठत पृष्ठतस्तनुभिदामुणा गतिः पत्रिणाम्
 इत्यासीज् जनभज्जने रथपथे पार्थस्य पृथ्वी श्रुतिः ॥ Kavi ad 3.2 (24).
54. भोजैर्भञ्जनभीरभिविलुलितं व्यामीलितं मातवैर्
 मद्रेविद्रुतमेव यातमसङ्कृत् मार्गादिधो मार्गधैः ।
 वङ्गानामभिमन्युकञ्चुणरवैवर्ते पुरः क्षुचिते
 मीते: संकुचितं परस्परधृतैर्नीरन्ध्रमन्धैः स्थितम् ॥ Kavi ad 5.1 (56).
55. माधुर्यानुभवेऽपि ते सुबदने तीक्ष्णाः कटाक्षाः परं
 पर्यन्तस्थिततारका अपि नृणां रागानुबन्धोद्यताः ।
 नैवोऽक्षन्ति विवेकिनश्चपलतामुत्सेकसंवादनीम्
 आश्चर्यं श्रवणो द्युश्चित्त च पुनर्मारं च कुर्वन्त्यमी ॥ Kavi ad 3.2 (17).
56. शूराः सन्ति सहस्राः शुचिरितैः पूर्णे जगत् पण्डितैः
 संख्या नास्ति कलावतां बहुतरैः शान्तैर्वनान्ताः थ्रिताः ।
 त्यक्तं यः किं वित्तमुत्तममतिः शक्नोति जीवाधिकं
 सोऽस्मिन् भूमिविभूयणं शुभनिधिर्भव्यो भवे दुर्लभः । Kavi ad 3.2 (15).
57. स्निग्धश्यामलशाद्वले फलतरुच्छायानिपीतातपे
 चञ्चद्वीचिच्योच्छलत्कलकले निःसङ्गगङ्गातटे ।
 अन्योन्याभिमुखोपविष्टहरिणे स्वस्यैर्यदि स्थीयते
 तत् का श्रीः किमकाण्डभङ्गगुरसुखैर्मोहस्य दत्तोऽञ्जलिः ॥ Kavi ad 4.1 (26).

II. VERSES ATTRIBUTED GENERALLY TO KṢEMENDRA
IN HIS TREATISES OF ANTHOLOGICAL CHARACTER
AND NOT IDENTIFIED IN HIS EXTANT WORKS

58. अत्र चैत्रसमये निरन्तराः
प्रोषिता हृदयकीर्ण्यावकाः ।
जयन्ति कामुकमनोविमोहना
व्याललोलमलयाचलानिलाः Suvṛ *ad* 2.12-3 (34), SMS 712 (cf. Para 21.3).
59. अम्बरेऽम्बुभरलम्बिपयोदे
मत्तबर्हिरुचिरेऽद्विनितम्बे ।
पुष्पधामनि कदम्बकदम्बे
का गतिः पथिक कालविलम्बे ॥ Suvṛ *ad* 2.15 (37) (cf. Para 21.3).
60. कचग्रहसमुल्लसत्कमलकोषपीडाजड-
द्विरेफकलकूजितानुकृतसीत्कृतालंकृताः ।
जयन्ति सुरतोत्सवव्यतिकरे कुरञ्जीदृशा
प्रमोदमदनिर्भरप्रणयचुम्बिनो विश्रमाः ॥ Suvṛ *ad* 2.27 (56), SMS 8324
(cf. Para 21.3).
61. कमलपल्लववारिकणोपमं
किमिव पासि सदा तिधनं धनम् ।
कलभकर्णचलाच्चलचच्चल
स्थिरतराणि यशांसि न जीवितम् ॥ Suvṛ *ad* 2.18 (41), SMS 8649
(cf. Para 21.3).
62. जनं स्मृतिदशाप्तं गतानुगतिकः किम् ।
न शोचति जनोऽपि कुमारलितं तत् ॥ Suvṛ *ad* 1.11 (2) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
63. जनस्य तीत्रातपजातिवारणा
जयन्ति सन्तः सततं समुन्नताः ।
सितातपत्रप्रतिमा विभान्ति ये
विशालवंशस्थतया गुणोचिताः ॥ Suvṛ *ad* 1.26 (15), SMS VIII (cf. Paras
21.1; 21.2.3).

64. जवात् स रजसा युतः श्रमविसंस्थुलाङ्गः पथा
 व्रजन् सततसेवकः पिशुनधाम वेशम प्रभोः ।
 कदाचिदवलोकनैः फलविवर्जितैर्भन्यते
 जडः करसमपितामिव मदेन पृथ्वीमिमान् ॥ Suvr ad 1.32 (21), SMS VIII
 (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
65. जितो जगत्येष भव भ्रमस्तेर्
 गुरुदितं ये गिरिशं स्मरन्ति ।
 उपास्यमानं कमलासनाद्येर्
 उपेन्द्रवज्रायुधवारिनाथैः ॥ Suvr ad 1.19 (9) (cf. Paras 21.1, 21.2.3).
66. तद्वाजि जन्मसचिवे भगवत्यनङ्गे
 प्राप्ते लसत्कुसुममण्डलपाण्डुरेण ।
 भृङ्गावलीकुटिलकुन्तलसंनिवेशा
 कान्ता वसन्ततिलकेन विभूषिता भूः ॥ Suvr ad 1.29 (18), SMS VIII
 (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
67. तेन प्रविभक्ता कामं बयसा सा ।
 येन प्रविलासं धर्ते तनुमध्या ॥ Suvr ad 1.10 (1) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
68. ती जन्मगूढौ चरणेन यस्य
 कष्टो निविष्टो हृदि कामकोपौ ।
 तं दुःसहास्ता ज्वलदिन्द्रवज्ञ-
 पातोपमाः क्लेशदशाविशन्ति ॥ Suvr ad 1.18 (8) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
69. ननननमयवाणी मेखलाकृष्णिकाले
 प्रविचलदिव शीलं नोत्सृजन्ती दुकूलम् ।
 तृणलब्चलनेऽपि स्वैरिणी शङ्खमाना
 दिशि दिशि कृतदृष्टिर्मालिनी कस्य नेष्टा ॥ Suvr ad 1.30 (19) (cf. Paras 21.1,
 21.2.3).
70. न नमति चरणौ भक्त्या
 किमिति जडमतिर्लोकः ।
 भवभयशमनौ शंभोर्¹
 भुजगशिशुभृतावग्रे ॥ Suvr ad 1.16 (6). (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
 (1) The KM ed. has शंभो

71. नभसि भर्गगलच्छविभिर्धनैर्
द्रुतविलम्बितगैः परिवारितः ।
सितकरः कलहंस इवाभितस्
तरति संवलितो यमुनोर्मिभिः ॥ Suvṛ ad 1.27 (16) (cf. Paras 21.1, 21.2.3).
72. त समरसनाः काले भोगाश्चलं घनयौवनं
कुरुत मुकुरं यावन्नेयं तनुः प्रविशीयन्ते ।
किमपि कलना कालस्येयं प्रधावति सत्वरा
तरुणहरिणी संत्रस्तेव एतदप्रिविसारिणी ॥ Suvṛ ad 1.33 (22) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
73. निजभुजजैविशालगुणविक्रमकीर्तिभरे
प्रविदधता सुधांशुधबलं भवता भुवनम् ।
कथय कथं कृतेयमतिरागवतो जनता
चरितमपूर्वमेव तत्र कस्य न नर्कुटकृत् ॥ Suvṛ ad 1.31 (20) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
74. निपततां भ्रमतां विनिमज्जतां
प्रविशतां परिवारणतैरधः ।
तनुभृतां भव एव भवाणवे
भयमये भगवानवलम्बनम् ॥ Suvṛ ad 2.18 (42) (cf. Para 21.3).
75. एतोषवक्लेशं प्रोषितानां दिशन्ती
मानस्तानिं सानिनीतां दधाना ।
गाढ़¹ सक्ता सद्गुणरलानिदाने
चन्द्रस्य श्रीर्दुर्जनस्येव जाता ॥ Suvṛ ad 2.10 (32) (cf. Para 21.3).
(1) Kṣ(RP) has गाढ़ (wrongly)
76. भग्नमसत्यैः कायसहस्रैर्
मोहमयी गुर्वी भवमाया ।
स्वप्नविलासा योगवियोगा
रुक्मवती हा कस्य कृते श्रीः । Suvṛ 1.17 (7) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).

77. भो भवविभ्रमभङ्गुरभोगा
गच्छत नास्त्यधुना मम मोहः ।
तिष्ठति चेतसि चन्द्रकलाभृद्¹
भक्तजनाभयदोऽथ कपाली ॥ Suvr ad 1.20-1 (10) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
(1) Kṣ (RP) has °भृद्
78. मत्ता गोष्ठीगर्भमूढप्रलापा
प्रौढा गाढालिङ्गिता योवनेन ।
मध्याताम्रस्वेदमीलत्कपोला
लोला लीलाशालिती कस्य नेष्टा ॥ Suvr ad 1.22 (11) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
79. यदधूर्णितलोचनषट्चरणं
घनरागमनङ्गकराभरणम् ।
कमलघुति मुधवधूवदनं
सुकृती पिबतीह सुधासदनम् ॥ Suvr ad 2.16 (38) (cf. Para 21.3).
80. मध्ये भङ्गीबलनविततापाङ्गसंसङ्गभाजः
स्मर्यन्ते ते यदि धृतिमुषः पक्षमलाक्षीकटाक्षाः ।
तत् कि मिथ्या नियमनिभृते कानने धीयते धीर्
मन्दाक्रान्ता दशति निशता पत्तगी पाणिसक्ता ॥ Suvr ad 1.35 (24) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
81. माद्यत्सञ्जसमाततोग्रसुभटोङ्गनेभकुम्भस्थल-
पिलष्ट्यन्मौकितकदन्तुरः सरभसोद्देललद्यशः केसरः¹ ।
जृम्भारम्भयंकरव्यतिकरत्रस्ते समुद्रीक्षितः
शत्रूणां त्वदसिः करोति समरे शार्दूलविक्रीडितम् ॥ Suvr ad 1.36 (25) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
(1) Kṣ(RP) has केशरः
82. मानोजःसुरभिगुणीर्यशःसितानां
निव्यजा निजभुजविक्रमक्रमाप्ता ।
सर्वांशाप्रणयिजनोपजीव्यमाना
भव्यानां भवति परप्रहर्षणी श्रीः ॥ Suvr ad 1.28 (17) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).

83. मौनं ध्यानं भूमो शय्या गुर्वीं तस्याः कामावस्था ।
मेघोत्सङ्गे नृत्यासक्ता यस्मिन् काले विद्युन्माला ॥ Suvṛ ad 1.12 (3) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
84. यथा मन्युर्लीनः स च विभवभग्नः स्मरपदस्
तथा जाने जाता शमसमयरम्या परिणतिः ।
इदानीं संसारच्यतिकरहरा तीव्रतपसे
विविक्ता युक्ता मे गिरिवरम्ही सा शिखरिणी ॥ Suvṛ ad 1.34 (23) (cf. Paras 21.2; 21.2.3).
85. रत्नभड्डाबिमलैर्गुणतुडर्गं ए
अधिनामभिमतार्णणसक्तैः ।
स्वागताभिमुखनम्भिरस्कैर्
जीव्यते जगति साधुभिरेव ॥ Suvṛ ad 1.24 (13) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
86. रम्यनर्मकलभोगतज्जनी
भूलतेव तरलारियोषिताम् ।
वैजयन्त्यभिमुखी रणे रणे
भाति ते नरपते रथोद्धता ॥ Suvṛ ad 1.23 (12) (cf. Paras 21.2; 21.2.3).
87. लघु श्रुतं मदोदृतं गुरुश्चमाय केवलम् ।
न यत् परोपकारकृद् वृथैर्न तत् प्रमाण्यति ॥ Suvṛ ad 1.13 (4) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
88. लज्जामज्जल्लोलतारान्तकान्ता-
स्तिर्यंडनिर्यंडतकेतकीपत्रतीर्थाः¹ ।
मग्नाश्चित्ते कस्य निर्यान्ति भूयः
प्रेमोन्मीलत्पक्षमलाक्षीकटाक्षाः ॥ Suvṛ ad 2.11 (33) (cf. Para 21.3).
(1) Kṣ (RP) has स्तिर्यंनिर्यंडतकेतकी°; KM has स्तिर्यंडनिर्यंडतकेतकी°
89. व्यावलन्ति तरला जलधारा:
पान्थसंगमधृतेः परिहारा: ।
प्रान्तरतननिभविद्युदुदारा:
प्रावृषः पृथुपयोधरहारा : ॥ Suvṛ ad 2.15 (36) (cf. Para 21.3).

90. शौर्यं श्रीकेशपाशः करिदलनमिलन्मौकितकव्यक्षतपुष्पः
 क्षोणीरक्षाभूजंगः कुलशिखरिलुठकातिनिर्मोक्षदृः ।
 शत्रुघ्नातप्रतापप्रलयजलधरस्फारधारकरालः
 प्रीत्यै लक्ष्मीकटाक्षः कुवलयविजयी यस्य पाणी कृपणः ॥ Suvr ad 2.42 (75)
 (cf. Para 21.3).
91. संकोचव्यतिकरबद्धभीतिलोसैर्
 निर्यद्विभ्रमरभरैः सरोहहेभ्यः ।
 आरब्धः क्षणमिव संघयया जगत्याम्
 उत्पत्त्यै घनतिभिरस्य बीजवापः ॥ Suvr ad 2.19 (44). (cf. Para 21.3).
91. सज्जनपूजनशीलनशोभाम्
 अर्जय वर्जय दुर्जनसङ्गम् ।
 दुस्तरसंसृतिसागरवेगे'
 मज्जनकारणवारणमेतत् ॥ Suvr ad 2.9 (30) (cf. Para 21.3).
93. सरसः स्मरसारतरो वयसः
 समयः स्मृतिशेषदशापतितः ।
 गलिताखिलरागहचिद्विजने
 परितोऽपि कपालकरः सुमते ॥ Suvr ad 1.25 (14) (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
94. सारारम्भानुभावप्रियपरिचयया स्वर्गरङ्गाङ्गनानां
 लोलाकर्णवितंसंश्यियमतनुगुणश्लेषया संथयन्त्या ।
 आभाति व्यक्तमुक्ताविचकिललवलीवृद्धकुन्देन्दुकान्त्या
 त्वत्कीर्त्या भूषितेयं भूवनपरिवृढ़ स्नाधरेव त्रिलोकी ॥ Suvr ad 1.37 (26)
 (cf. Paras 21.1; 21.2.3).
96. हंहो स्तिरधसखे विवेक बहुभिः प्राप्तोऽसि पुण्यमया
 गन्तव्य कतिचिद् दिनानि भवता नास्मत्सकाशात् कवचित् ।
 त्वत्सङ्गेन करोमि जन्ममरणोच्छेदं गृहीतत्वरः
 को जानाति पुनस्त्वया सह मम स्याद् वा न वा संगमः ॥ Kavi ad 2.1 (9)
 (cf. Paras 21.1; 21.2.3).

III. VERSES ATTRIBUTED TO KSEMENDRA IN ANTHOLOGIES
AND NOT IDENTIFIED IN HIS KNOWN WORKS

96. अङ्गे वृद्धिमुपागतं शिशुतया सर्वांगमालिङ्गितं¹
मत्स्यः श्रीपरिरम्भनिर्भरतरव्याकोशकोषोन्मुखैः ।
आशाप्तैः² परिपीयमानमनिशं निःस्पन्दमिनिदन्दरैर्
दूरादेव निमेषशून्यनयनः पद्मं समुद्दीक्षते ॥ VS 756 (a. Kṣemendra), SMS 258
(cf. Para 24).
(1) आलिङ्गिते VS (var.); (2) प्रास्त्रस्तैः VS (var.)
97. अधोऽधो दर्शने¹ कस्य महिमा नोपजायते² ।
उपर्युपरि पश्यन्तः सर्वं एव दरिद्रितिः ॥
SRHt 194.77 (a. (?) Kṣemendra), SkV 1687 an., SR 163.467 (a. H),
SSB 495.467 an., Sama 1प्र 44; 2प्र 63 an., GSL 10 an., IS 231,
SMS 1141=HJ 2.2 (cf. Para 23).
(1) अधोऽधः पश्यतः H, SkV, SR, SSB, Sama, GSL, IS, SMS. (2) नोपचीयते
H (var.), SR, SSB, Sama, GSL. (3) दरिद्रिता or दरिद्रिति H (var.).
98. अप्रस्तावस्तुतिभिरनिशं कर्णशूल करोति
स्वं दारिद्र्यं बदति वसनं दर्शयत्येव जीर्णम् ।
छायाभूतश्चलति त चुरः पाशव्योत्तैव पश्चान्
निःस्वः खेदं दिशति धनिनां व्याधिवदुषित्कित्स्यः ॥
VS 3202 (a. Kṣemendra), SR 67.54 an., SSB 334.55 an., SMS 2171
(cf. Para 24).
99. अर्थप्रियतयात्मानम् अप्रियाय ददाति या ।
तामात्मन्यपि¹ निःस्नेहां कोऽनुरक्तेति मन्यते ॥
VS 3370 (a. Kṣemendra), SRHt 139.7 (a. Vallabhadeva), SMS 2924
(cf. Paras. 24; 25).
(1) कामात्मन्यापि SRHt (Better)
100. अलंकारः शङ्काकरनरकपालं परिजनो¹
विशीर्णाङ्गो² भृडगी वसु च वृष एको वहुवयाः³ ।
अबस्थेयं स्थाणोरपि भवति यत्रामरगुरोर्⁴
विधी वक्रे मूर्दित स्थितवतिः⁵ वयं के पुनरमी ॥
SH 866 (a. Kṣemendra); SH 62* an., SkV 1344 an., JS 414.12 an.,

- SRHt 57.6 (a. AR), SSSN 46.4 (a. Ruyyaka), JSub. 263.4, SR 93.94 (a. Kpr.), SSB 378.103 (a. Kpr.), AR 198.3-6, ARJ 183.3-6, Kp2 9.369; KāP 295.2-5, KH 272.10-4, ASS 10.5, Kāvyān 13.16-9, Amd 221.588 and 315.911, SMS 3084 (cf. Para. 23).
 (1) °कपालः परिकरः SkV, परिकरो Amd 315.911, ASS; (2) प्रशीर्णद्वे Amd 315.911, SkV; (3) गतवया: Amd, ASS; (4) सर्वामरगुरोर् JS, SRHt, SSSN, JSub, SR, SSB, AR, ARJ, Kpr, KāP, KH, ASS, Kāvyān, Amd (var.)
 (5) प्रभवति AR.
101. अवधिदिवसः प्राप्तश्चाय॑ तनोविरहस्य वा
 रविरयमुपेत्यस्तं सख्यो ममापि च जीवितम्^२ ।
 तदत्मफलैराशाबन्धैः^३ प्रसीद नमोऽस्तु ते
 हृदय सहसा पाकोत्पोडां^४ विडम्बय दाढिमम्^५ ॥
 JS 143.19 (a. Kṣemendra or Kṣemeśvara), SH 2018 (a. Kṣemavara), Skm (Skm (B) 746, Skm (POS) 2.55.1) (a. Abhimanyu), SMS 3241. (cf. Para. 23).
 (1) सोयं प्राप्तस् Skm; (2) ममेव मनोरथः (4) °फलैराशं बन्धैः (4) वा कौत्याडां SH;
 (5) दाढिमीम् (°मीः) Skm.

102. आख्याते हसितं पितामह इति वस्तं कपालीति च
 व्यावृत्तं गुरुरित्यय॑ दहन इत्याविष्कृता भीरुता ।
 पौलोमीपतिरित्यमूर्यितमथ ब्रीडाविनम्नै श्रिया
 पायाद् वः पुरुषोत्तमोऽयमिति यो^६ न्यस्तः स पुण्पाञ्जलिः ॥
 Pad 7.39 (a. Kṣemendra), Re II 14 (p. 198) (a. Kṣemendra), Skm (Skm(B) 334, Skm (POS) 1.67.4) (a. Kṣemeśvara), SR 16.10 an., SSB 27.11 an.=Kṣemeśvara's *Naiṣadhananda-nāṭaka* 1 (*P. Peteron's Report III*), p. 341, SMS 4361. (cf. Para 22).
 (1) अथो or अहो Skm; असी Re II; (2) ब्रीडाविनम्नं Skm, Re, Naiṣa^७; ब्रीडा-विनम्नै SR, SSB, (3) च Skm, SR, SSB, Re, Naiṣa^८.
 A Kṣemeśvara's verse.

103. आत्मा जन्मशतैर्^१ धनार्जनधिया मिथ्या किमायास्यते
 पञ्चः श्रीर्गृहमेति लङ्घितभुवो दैवेच्छया निर्धनाः ।
 इत्येता: पुरुषार्थमूलहतयः कैश्चित् समुत्सारिता^२
 मुग्धानामलसोक्टटा: प्रतिपदं कुर्वन्ति चित्तध्रमम्^३ ॥ JS 415.3 (a. Kṣemendra) SH 845 an, 41* an, SMS 4617 (cf. Para 24).

- (1) यत्नशतैर् JS (suggestion); पुत्रशतैर् SH; समुच्चरिता SH; (3) चित्तभृशम् SH 545.
104. आधमातोद्धतदाववहिसुहृदः कीर्णोष्णरेणूत्करा:
संतप्ताद्वगमुक्तखेदविषमश्वासोष्मसंवादिनः¹ ।
तृष्णार्ताजगरायतास्यकुहरक्षिप्रवेशोत्कटा² ॥
भूभज्जेरिव तर्जयन्ति पवनाः एल्लुष्टस्थलीकज्जलैः³ ॥ JS 217.25 (a. Kṣemendra),
ŚP 3853 (a. Kṣemendra), SG 536 (a. Kṣemendra), RJ 1240 (a.
Kṣemendra), SSB 211.1 (a. Kṣemendra), SR 339.124 (a. ŚP),
SuSS 333 an., SMS 4812. (cf. Para 24).
(1) °षोष्णसंवादिनः SR, SSB; (2) कटा ŚP; (3) दग्धस्य° ŚP, SR, SSB.
105. आपद्यपि दुरन्तायां नैव गन्तव्यमक्षमे ।
राहुरप्यक्रमेणैव पिवन्नप्यमृतं मृतः ॥ JS 404.18 (a. Kṣemendra), SH 1080
(a. Kṣemendra), and 600 an., SMS 4925 (cf. Paras 24, 25).
106. आशापाशविमुक्तिनिरचलमुखा स्वाधत्तचित्तस्थितिः
स्नेहद्वेषविषादलोभविरतिः संतोषतृप्तं मनः ।
निन्ता नित्यमनित्यतापरिचये सञ्ज्ञेऽपि निःसञ्ज्ञता
संवित्सेकविवेकपूतमनसामित्येष मोक्षक्रमः ॥ VS 3479 (a. Kṣemendra), Kavi
ad 5.1(62) (a. Lakṣmaṇāditya), SMS 5432 (cf. Para 22.2).
107. उदेति¹ सविता रक्तो² रक्त एवास्तमेति च³ ।
संपत्तौ च विपत्तौ च⁴ महतामेकस्पता ॥ SRRU 881 (a. Kṣemendra),
SRHt 209.3 (a. Vallabha), VS 220 an., SPR 9.16.30 an., SRM 1.1.41
an., SSNL 87 an., SRS 2.1.38 an., SR 45.19 an., SSB 301.20 an.,
SRK 13.25 an., SSap 665 an., (cf. KHpk 299.448 an., Kpr 7.244
an., KāP 227.1-2 an., Sāh *ad* 7.575 (224) an., Rasagaṅgā 623.1-2,
Sama 13 13 an., NBh 26 an., Any 5.40 an., IS 1237, Subh 61 an.),
IS 6874 *cd/ab=Cr* 1267, P(PtsK 2.7 *cd/ab*, PD 315.224), ŚtsM
14.8-9, SMS 6734,6775 (cf. Para. 23).
(1) उदये SRS, SR, SSB, SRK, SSap, Cr,P, StsM; (2) रक्त सविता SRHt,
SRM SSNL; (3) रक्त एवास्तमेति ([°]एव or [°]एय) च VS, SRHt, SSNL,
SPR, SR, SSB,

108. उद्यानं कौमुदी गीतं कान्ता केलिः सुहृत् कथा ।
 कृतिनां सुकृतक्रीतः स्वर्गभोगो भुवि स्थितः ॥ JS 303.4 (a. Kṣemendra), SMS 6894 (cf. Para. 24).
109. उपयुक्तखदिरवीटक-१
 जनिताधररागभडगभयात्^२ ।
 पितरि स्मृतेऽपि न^३ वेश्या
 रोदिति हा तात तातेति^४ ॥ ŠP 4051 (a. Kṣemendra), Pad 84.2 (a. Kṣemendra), VS 2336 (a. Dāmodaragupta), PV 800 (a. Rāmajit), RJ 1306 an., SR 364.32 an., SSB 256.46 an., SRK 292.11 (a. Rasikajivana), SRM 2.2.321 an., (v. Kav. p. 47), SMS 7096 (cf. Paras. 24, 25).
 (1) उपभूक्त^० Pad, PV, RJ, SR, SSB, SRK, SRM; (2) निजाध^० SRK, (contra metrum) (3) हि ŠP, SRK; (4) कुलटा वाटकनिकटे/तृष्णन्त्यपि वारि तो पिवति VS (contra metrum).
110. एकेऽद्य प्रातरपरे पश्चादन्ये पुनः परे ।
 सर्वे निःसीम्न संसारे यान्ति कः केत शोच्यते ॥ ŠP 4137 (a. Kṣemendra), SSB 269.31 (a. Kṣemendra), SR 372.145 (a. ŠP), SMS 7655, (v. AP 20, ZDMG 27.629) (cf. Para. 24).
111. काकालौल्यं यमात् क्रौर्यं स्यपतेदृदधातिताम्^१ ।
 एकेकाक्षरमादाय^२ कायस्थः केन निर्मितः ॥ JS 310.35 (a. [?] Kṣemendra), SRHt 140.1 (a. Mānasollāsa), SSSN 127.1 (a. Mānasollāsa), ŠP 4044 an., VS 2324 an., SR 45.1 (a. JS), SSB 300.1 an., SMS 9317 (cf. Para. 23).
 (1) °निवधाति° VS; °भेदितम् JS(var); °कास्तिताम् SRHt; (2) आदक्षराणि सङ्ग्रह्य SRHt, SSSN, ŠP, VS, SR, SSB.
112. कि जीवावधिबन्धनं गुणगणराधितर्बन्धुभिर्
 ये यान्त्यन्तदिने क्षणाश्रुपतनप्रत्यायनापात्राम् ।
 सद्वर्माधिगमः क्रियाव्युपरमः सत्संगमः संयमः
 पर्यन्तेष्यचला विरक्तमनसामेते सतां बान्धवाः ॥ VS 3043 (a. Kṣemendra), SMS 10127 (cf. Para. 24).
113. कि रत्नोज्ज्वलमौलिना यदि शिरः सत्सु प्रणामानतं
 कर्पूरक्रमुकादिभिः किममलं सत्यं मुखाब्जे यदि ।
 किं हारेण च चन्दनेन हृदये तत्त्वं यदि भ्राजते
 कि कान्तैर्मणिकङ्कणीर्यदि सदा दानोदकार्द्रः करः ॥ JS 420.13 (a. Kṣemendra),

SMS 10304 (cf. Para. 24).

114. कुलाभिमाने विभवो विभवेऽभिनवं वयः ।
यौवनेऽभिमता कान्ता भोगोऽयं भाग्यसंपदाम् ॥ JS 303.3 (a. Kṣemendra), SMS VI (cf. Para. 2+).
115. को नु वेश्याजनात्तमात् कुशलेनापयास्यति ।
समृद्धिर्द्युर्घ्यकेषानाम् अपि यत्र विहृत्यते ॥ VS 3371 (a. Kṣemendra), SMS VI (cf. Para 24).
116. श्रीवाभरणतां लेभे कालकूटः पिनाकिनः ।
कष्ठोच्छित्यै सुधा राहोऽ भवितव्यताभवत् ॥ JS 413.5 (a. Kṣemendra), SMS VII (cf. Para 24).
117. श्रीष्मे हारतुषारचन्दनवयश्चीर्णशुकं चन्द्रिका
शीते राङ्गुलकुड्कुमाक्ततरुणीपीनस्तनालिङ्गनम् ।
रात्रौ वेणुरवाग्र्यवाररमणीगीतं दिने सत्सभा
यस्यैतत्क्रियते स कस्य रुचिरः कायः कृतधनः स्थिरः ॥ VS 3323 (a. Kṣemendra), SMS VII (cf. Para 24).
118. च्युतोऽप्युदगच्छति पुनः प्रजावन्न तु मूढधीः ।
कन्दुकः पतनोत्थायी न तु कान्ताकुचद्वयी ॥ VS 223 (a. Kṣemendra), SR 46.76 (a. VS), SSB 303.78 an., SMS VII (cf. Para 24).
119. जनेषु मध्ये जनवद्विचेष्टते
वने मृगैश्चापि समं मृशायते ।
न भोगमप्यर्थयते न वर्जय-
त्वयाप्ततत्त्वस्य न दुर्ग्रहः क्वचित् ॥ JS 456.74 (a. Kṣemendra), SMS VIII (cf. Para 24).
120. जाने कोपतरङ्गिताङ्गलिका तेनाहमालिङ्गता
संसृष्टा कुचयोनिर्गतया हारोऽपि पाश्वं कृतः ।
एतावत् सवि स्मरामि यदतो वृत्तं परं तत्परं
धैर्यस्योदूलनं शरीरशमनं ध्यात्वापि नो वेद्धि किम् ॥ VS 2151 (a. Kṣemendra), SMS VIII (cf. Para 24).

121. जाने ज्वालाजटालेभ्यः कटाहेभ्यः पिवन्ति ते ।
तैलं तृष्णातरलिताः कुनूपो यैनिषेवितः ॥ JS 408.50 (a. Kṣemendra), SMS VIII (cf. Para 24).
122. जानेऽन्यासहितं विलोक्य कुटिलं तं कूटवेषं त्वया
प्रत्यक्षागसि निह्नवासहनया कोपेन दण्टोधरः ।
श्वासायासविसंस्थुला न च¹ कुचोत्कम्पं विमुच्नस्यहो
मोहाद् दुःसहविष्ट्वे चपलया कि प्रेपिता त्वं मया ॥ VS 1422 (a. Kṣemendra),
SMS VIII (cf. Para 24).
(1) or च तं VS (var.)
123. जीवनग्रहणे नम्रा गृहीत्वा पुनरुत्थिताः¹ ।
किं कनिष्ठाः उत² ज्येष्ठाः³ घटीयन्त्रस्य दुर्जनाः ॥ VS 331 (a. Kṣemendra), SSB 316.53 (a. Kṣemendra), SRHt 35.42 (a. Sakalavidyādhara), SRK 27.63 (a. Padyatarāṅgiṇī), SR 55 .51 (a. Kuv), NBh 265 an., Kuv ad 10.25 (25)an., Cit(V) 211.1-2 an., IS 2429, SMS VIII.—PSh 1.68 (cf. Para 22,3).
(1) उन्नताः SSB, SRHt, SRK, SR, NBh, Kuv, Cit(V) (2) किमु all texts; (3) ज्येष्ठो PSh; ज्येष्ठाः NBh.
124. जीवन्त्यर्थक्षये नीचा याञ्चोपद्रववज्जन्ते ।
कुलाभिमानमूकानां साधूनां नास्ति जीवनम् ॥ VS 3182 (a. Kṣemendra), SR 66.31 an., SSB 333.32 an., SMS VIII (cf. Para 24).
125. तद्वक्त्राब्जजितः प्रसहा भजते क्षौष्यं क्षपावल्तभस्
तद् भूविभ्रमतजितं च विनिं धते धनुमन्मथम् ।
तस्या: पेलवपल्लवद्युतिमुषा शोणाघरेणादितं
नूनं प्राप्य विरक्ततां वनमहीं बिम्बं समालम्बते ॥ VS 1358 (a. Kṣemendra).
SMS VIII (cf. Para 24).
126. तानीन्द्रियाण्यविकलानि¹ तदेव नाम²
सा बुद्धिरप्रतिहता वचनं तदेव ।
अर्थोऽमणा विरहितः पुरुषः क्षणेन³
सोऽप्यन्य एव⁴ भवतीति⁵ विचित्रमेतत्⁶ ॥ JS 437.6 (a. Kṣemendra), SH 900, 94 (a. Kṣemendra), SR 65.19 (a. I), SSB 331.8 (a. H), SRK 45.21 (a. RJ), GVS 120, Sama 1 त 9 an., SSg 87 an., SSJ 39.29 an.,

SSD 2f. 140b an., SKG f. 16 an.=P (PT 2.61 PTem 2.51. PS 2.33, PN 1.30, PP 2.81, Pts 5.26, PRE 2.35), H (HJ 1.137, HS 1.121, HM 1.126, HK 1.129, HP 1.97, HN 1.98, HH 26.3-6, HC 35.7-10), VCsr 21.8, BhŚ 512, BhPr 7 (a. Muñja), (cf. KSS 10.61.110; Ru101, JAOS 38.289), SMS VIII (cf. Para. 22.4).

(1) तानीन्द्रियाणि BhŚ, (2) कर्मं SR, SSB, SRK, BhŚ, (3) स एव all texts with the exception of JS, SH; (4) यन्यः क्षणेन all texts with the exception of JS, SH, (but) अन्यः H(var.) हृत्यन्यः SR, SSB, SRK, Sama; चान्यः P(var.) (5) क्षणे प्रभ० P (var.) (6) किमत्र चित्रम् VCsr; इत्यतिचित्रम् P (var.), शेते हकार इत्र संकुचिताखिलाङ्गः PT, PTem.

127. तिष्ठन्ति विभवेष्येव राजा धूर्ता: प्रियंवदा: ।

व्यसनानितपतेषु तूलवद्यान्ति ते दिशः ॥ JS 408.52 (a. Kṣemendra), SMS IX (cf. Para 24).

128. दलन्त्युदितचेतसां¹ रिपुतमः समूहाः समं

भवन्त्यपि च यद्वशादितिशमर्थसार्थोदयाः ।

तमद्भुतपराक्रमं क्रमनमत्कुलक्षमाधरं

जगज्जितरसोर्जितं² पुरुषकारमेव स्तुमः ॥ JS 415.1 (a. Kṣemendra), SH 843
bis; 39* an., SMS IX (cf. Para 24).

(1) °तेजसां SH; (2) जगज्जय० SH.

129. दाता बलिर्याचनको¹ मुरारिर²

दानं मही वाजिमखस्य³ मध्ये⁴ ।

दातुः⁵ फलं बन्धनमेव जातं⁶

नमोऽस्तु ईवाय यथेष्टकर्त्ते⁷ ॥ VS 3106 (a. Kṣemendra), SSSN 45.40 an. (cf. SkV 1475 an., Prasanna 39 a an, ŚP 448 an., SR 91.48 (a. GP), SK 6.509 an., SRK 73.27 (a. Kalpataru). RJ 1464 (a. Bhartṛhari) =Cr 446, GP 1.113.16. SMS IX (cf. Para 23).

(1) याच्यिता Cr (var.) (2) च विक्षुर् Cr (var.); मुरारिः Cr (var.); (3) महावाजि-मखश्च SSSN; विप्रमुखस्य GP; राजिमखस्य or वाजिमखस्य Cr (var.); (4) कालः Cr (var.), SSSN; (5) दाता (°त्रा, °त्वां GP); Cr, GP; दृष्टं Cr (var.); लब्धं Cr, SSSN; (7) ते दैव यथेष्टकारिणं (°रित् GPy) GP; तर्षे भवतिव्यतार्यै Cr (var.).

130. दानोन्नता श्रीः श्रुतमप्रमादं
शक्तिर्दयाद्र्वा विनयी प्रभावः ।
निव्यर्जिवैदग्धयनिधिः सतां धीः
परोपकाराभरणस्वभावा ॥ JS 54.20 (a. Kṣemendra), SMS [IX] (cf. Para 24).
131. दीप्तिमोषधिलेशेषु तापं विरहिणीषु च ।
निःक्षिप्ये व जगामास्तं विस्त्रस्तकिरणो रविः ॥ VS 1888 (a. Kṣemendra), SMS IX (cf. Para 24).
132. दृशा दग्धं मनसिजं जीवयन्ति दृशैव याः ।
विरूपाक्षस्य जयिनीस् ताः स्तुवे वामलोचनाः ॥ ŠP 3078 (a. Kṣemendra), SSB 57.2 (a. Kṣemendra), Skm (Skm (B) 582, Skm (POS) 2.22.2) (a. Rājaśekhara), JS 130.2 (a. Rājaśekhara), SG 38 (a. Rājaśekhaṛa), SRHt 138.1 (a. Vātsyāyana or an.), SkV 395/Kav 157 an., VS 1309 an., SSSN 205.1 an., RJ 631 an., SR 250.1 (a. Viddha), Kpr 567 an., KāP 388 an. Sāh 259(275) an., KH 167; 326 an., Kuv 157 an., ARR 155 an., AR 174 an. Kāvyān 44 an. AIR 350 an., AIK 408 an. Alāmkāratilaka 44 an., Can 95 an., Rasagaṅgā 729 an., VyVi ad 2.70 an., Amd 303.873 an., 1S 2926 SMSX Viddha 1.2 (cf. Para 22.4).
133. दृश्यते पानकेलीषु कान्तावक्यगतं मध्ये ।
स्मरं सहायमासाद्य ग्रस्तो राहुरिवेन्दुना ॥ JS 267.7 (a. Kṣemendra). ŠP 3647 (a. Kṣemendra), SuSS 687 (a. Kṣemendra), SR 314.1 (a. JS), SSB 169.1, SMSX (cf. Para 24).
(1) पानगोष्ठीषु ŠP.
134. दृष्ट्वापि पापिनां दुःखं पापी पाप न मुच्चति ।
शूलात्तचोरप्रेक्षायां वस्त्रं हरति तस्करः ॥ JS 436.14 (a. Kṣemendra), SMSX (cf. Para 24).
135. द्राधीयसा धार्ट्यगुणेन¹ युक्ताः
कैरप्यपूर्वः परकाव्यवण्डः ।
आडम्बरं ये वचसां वहन्ति
ते केशपि कन्थाकवयो जयन्ति ॥ JS 50.1 (a. Kṣemendra), SH 363 (a.

Haribhadra), SR 37.16 (a. JS), SSB 29.16 (a. Bilhaṇa), SMSX (cf. Para 24).

(1) धा० om. SH.

136. धत्ते वस्थ्यापि पुत्राशां लुब्धोऽप्याशां धनोन्मुखः ।

वियोगार्तं सवेष्वाशां जानात्याशां न योग्यताम् ॥ JS 438.7 (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).

137. नखदशननिपातजर्जराङ्गी¹

रतिकलहे परिपीडिता प्रहारे ।

सपदि² मरणमेव किं न यापाद्

यदि न पिवेदधरामृतं भ्रियस्य ॥ JS 279.20 (a. Kṣemendra), VS 2126 (a. Kṣemendra), Vjv 200 (a. Kṣemasimha), SkV 586/Kav 310 an. Prasanna 135 b an. (cf. Para 24).

(1) नखदर्पन्ति० Prasanna (*contra metrum*) °जर्जरांगा Kav : (2) यदिह VS.

138. नदीनां च नदिनां च शृङ्खिणां शस्त्रपाणिनाम् ।

विश्वासो तेव कर्तव्यः स्त्रीषु राजकुलेषु च ॥ ŠP in MSC (ad ŠP 76.102 (1521) (a. Kṣemendra), Cr 527; also P(PP 1.52, Ptu 1.45), HJ 1.18, VC (VCsr VII 8, VCjr VII.1), Šts 20.9-19, GP 1.109.14, PdP 5, 18.363, KR 5.107.3. For other references and v.l. see Cr 527 (add; SSSN 109.15 an; MhN (P) 239) (cf. Para 23).

139. न भ्रानना न वोद्भूतरर्जसा स्तवकस्तनी ।

मालतीं यौवनवतीं कन्येवोच्छवासिनीं बभौ ॥ VS 1658 (a. Vyāsadāsa) (cf. Para 23).

140. न लज्जते सज्जनवर्जनीयथा

भुजंगवक्रक्रियापि दुर्जनः ।

धियं कुमायासमयाभिचारिणीं

विदग्धतामेव हि मन्यते खलः ॥ VS 359 (a. Kṣemendra), SR 59.225 (a. VS), SSB 323, 233 an. (cf. Para 24).

141. न शान्तान्तस्तृष्णा धनलवणवा॑रिव्यतिकरैः
 क्षतच्छायः कायश्चिरविरसस्क्षाशनतया ।
 अनिद्रा मन्दगिन्तूं पसलिलचौरानलभयात्
 कदर्याणां कष्टं स्फुटमधनकष्टादपि॑ परम् ॥ VS 491 (a. Kṣemendra), SR
 72.56 (a. VS), SSB 342.56 an. (cf. Para 24).
 (1) स्फुटमरणकष्टादपि VS(var.).
142. नातिनीचैनं चाष्टुच्चैर॑ भवितव्यं फलार्थिभिः ।
 स्तोकं नत्वा पिबन्नम्भः कुम्भः प्राप्नोति पूर्णताम् ॥ SH 1292 (a. Kṣemendra),
 JS 403.3 (a. Lakṣmidhara (cf. Para 23).
 (1) चाष्टुच्चैः SH.
143. निःशेषपीते शर्वर्या सन्ध्यारागासवे जनैः ।
 नभःपात्रतलालक्ष्यतक्त्रकुसुं बभौ ॥ JS 251.21 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).
144. निजां कायच्छायां श्ययति महिषः कदंसधिया॑
 च्युतं गुञ्जापुञ्जं हधिरमिति॒ काकः कलयति ।
 समुत्सर्पन् सर्पः सुषिरविवरं तापविवशः
 समीक्ताराधूतं॓ प्रविशति करं कुञ्जरप्तेः ॥ JS 214.11 (a. Kṣemendra), SP
 3832 (a. Kṣemendra), SSB 205.22 (a. Kṣemendra), RJ 1234 (a.
 Bhavabhūti), SuSS 321, SR 336.21 (a. SP) (cf. AP 21, ZDMG
 27.629) (cf. Para 24).
 (1) कदंसमिव SP (2) इव SP (3) सचीत्० SP, SR,SSB.
145. न्यायः खलैः परिहृतश्चलितश्च धर्मः
 कालः कलिः कलुष एव परं प्रवृत्तः ।
 प्रायेण दुर्जनजनः प्रभविष्णुरेव
 निश्चक्रिकः परिभवास्पदमेव साधुः ॥ VS 317 (a. Kṣemendra), SR 50.208
 (a. VS), SSB 309.213 an. (cf. Para 24).
146. परिभ्रमसि कि मुधा॑ क्वचन चित्त विश्रम्यतां॒
 स्वयं॑ भवति॒ यद् यथा भवति तत् तथा॑ नान्यथा ।
 अतीतमननुस्मरन्नपि॑ न भाव्यसंकल्पयन्न॑
 अतर्कितगमागमाननुभवामि॑ भोगानहम्॑ ॥ VS 3153 (a. Kṣemendra), SRK

99.9 (a. *Sphuṭaśloka*, SSD 4f. 30 a an., IS 3963=BhŚ 267 (cf. Para 22.6).

(1) वृथा BhŚ (but some texts as above or मुदा or युधा; (2) विश्वाम्यतां BhŚ;
 (3) यदा or यथा BhŚ (var.); (4) भ्रमति BhŚ (var.); (5) तत्तदा BhŚ (var.); (6) अपि न स्मरन् or अनुविस्मरन् or अपि संस्मरन् BhŚ (var.); (7) भाग्यसंकल्पयन् or बाध्यसंकल्पवत् BhŚ (var.); (8) अतिर्कग° BhŚ (var.); °गमागमान् BhŚ (var.);
 (9) अनुभव स्वभोगानिह BhŚ (var.); °भोगानन्तं BhŚ (var.)

147. पाण्डित्यं यदि नाम देवविहितं तत् कि वृथाध्यापनैर्
 आयुष्ट्वे ज्ञिहितं विधातृतिवितं तत् कि प्रथत्नाशनैः।
 राज्यं चेद्विधिनिर्मितं तदनिशं कि मन्त्रतन्त्रोद्यमैर्
 धाता चेत्सुगतिप्रदस्तदकलैः कि तीर्थं सार्थं भ्रमैः॥ JS 415.4 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).

148. पात्रं पवित्रयति नैव गुणान् क्षिणोति
 स्नेहं न संहरति नापि मलं प्रसूते।
 दोषावसानहचिरश्चलतां न धर्ते
 सत्संगमः सुकृतसद्यनि कोऽपि दीपः॥ VS 324 (a. Kṣemendra), SR, 51.216
 (a. VS), SSB 309.222 an. (cf. Para 24).

149. पिशाचीव विश्वत्यन्तश्च¹ छायेव न चलत्यलम्।
 वेश्येव भ्रमगत्याशा शोकं कन्येव वर्षति²। SH 1066 (a. Kṣemendra), JS
 438.6 (a. (?) Kṣemendra) (cf. Para 24).

(1) विश्वत्यन्तः SH; (2) कर्षति SH.

150. पीठीप्रक्षालनेन क्षितिपतिकथया सज्जनानां प्रवादैः
 प्रातर्नीत्वार्धयाम¹ कुशकुसुमसमारम्भणव्यग्रहस्ताः।
 पश्चादेते निमज्जत्पुरुवतिकुचाभोगदत्तेक्षणार्धाः
 प्राणायामापदेशादिह सरिति सदा वासराणि क्षिपन्ति॥ ŚP in AP 21 (in ŚP ed.
 4028 an.) (v.ZDMG (27.630), SR 365.55 (a. ŚP), SSB 358.76 an.
 (cf. Para 24)).
 (1) °दैर्/नीत्वा यामार्धमेव SR, SSB.

151. पुण्डरीकमिवाभाति नासावंशगमौक्तिकम्¹ ।
 कुचसिंहासनस्थस्य स्मरभूपस्य सुभ्रुवः ॥ JS 179.14 (a. Kṣemendra), SH
 1629 an. (cf. Para 24).
 (1) °वंशस्य मोक्तिकम् SH.
152. पुत्रादप्यधिकं च विन्दति विभुर्भूत्यं हि भागयोदये
 पश्चात् सोऽपि तमेव निन्दति यथा शत्रुं विरुद्धे विधी ।
 किं कष्टेन दिवानिं विहितया भक्त्या भूत्यं सेवया
 देवाधिष्ठितमेव तिष्ठति फलं जन्तोः शुभं वाशुभम् ॥ VS 3155 (a. Kṣemendra)
 (cf. Para 24).
153. पुरीषस्य च रोषस्य हिंसायास्तस्करस्य च ।
 आग्नाशराणि संगृह्य वैधाश्वके पूरोहितम् ॥ PV 802 (a. Kṣemendra), SR
 45.1 an, SSB 300.1 an.
154. पूर्वं चेटी ततो बेटी पश्चाद् भवति कुट्टनी¹ ।
 सर्वोपायपरिकीणा वृद्धा वैश्या² तपस्त्वनी ॥ SP 4052 (a. Kṣemendra), (AP 22),
 SR 364.4 (a. SP), SSB 254.4 an. (cf. Para 24).
 (1) कुट्टनी SP in AP; (2) वैश्या जाता SP in AP.
155. भन्नजलधिगतानां द्वन्द्ववाताहतानां
 सुतदुहितूकलशत्राणभारावृतानाम् ।
 विषमविषयतोये मज्जतामप्लवानां
 भवति शरणमेको विष्णुपौतो नराणाम् ॥ VS 3498 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).
156. भवति भिषगुपायैः पथ्यभुडिनत्यरोगी
 धनहरणविनिद्रचिछद्रगोत्पता दर्दिः ।
 अनयचयविधायी निश्चलैश्वर्यधैर्यैः
 स्ववशनिश्चितशक्तिः शासनेनैव धातुः ॥ VS 3148 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).
157. मूर्च्छादितमीक्षते न नयनं तापे तनुः पच्यते
 कम्पः सूचयतीव जीवगमनं मोहे मनो मज्जति ।
 प्रारजन्माजितकर्मणा बलवता कालेन कामेन वा
 को जानाति स केन मे धृतिहरः कण्ठे भुजंगोर्पितः ॥ VS 2152 (a. Kṣemendra)
 (cf. Para 24).

158. मृत्पाषाणगणैः सुवर्णमणिभिः शुक्त्यस्थिभिर्मौकितकंर्
लोके मूढतमे धनं धनमिति व्यक्त्या प्रसिद्धिं गतैः ।
यः कोषः क्रियते न तस्य रुचिरं पश्यामि किञ्चित् फलं
निःशेषाश्रितभृत्यबान्धवसुहृदीनार्थिदानं विना ॥ VS 3039 (a. Vyāsadāsa)
(cf. Para 23).
159. मौनी पादप्रहारेऽपि न क्षमी नीच एव सः ।
आकृज्जश्ट्रो मित्रेऽपि॒ न तेजस्वी खलो हि सः ॥ ŠP 286 (a. Kṣemendra), SH
992; 198* (a. Kṣemendra), SSB 352.3 (a. Kṣemendra), SR 78.3 (a.
ŠP), IS 4988 (cf. Para 24).
(1) मित्रोपि SH 992.
160. म्लियन्ते जन्मनोऽर्थाय जायन्ते मरणाय च ।
त धर्मार्थं न कामार्थं तृणानीवेतरे जनाः ॥ SRHt 194.78 (a. Kṣemendra)
(cf. Para 24).
161. मैरेव पात्यते मुग्धः स्वामी दुर्जनसङ्कटे ।
जडोऽर्थमिति तैरेव दूरस्यैरुपहस्यते ॥ JS 408.53 (a. Kṣemendra) (cf.
Para 24).
162. लक्ष्मणो लघुसंधानी दूरपाती च राघवः ।
कर्णो दृढप्रहारी च पार्थस्यैते त्रयो गुणाः ॥ ŠP 3987 (a. Kṣemendra) SSB 446.10
(a. Kṣemendra), SR 360.10 (a. ŠP) (cf. Para 24).
163. लज्जेव मधुमत्स्य कदर्यस्येव धर्मधीः ।
अवलिप्तस्य विद्येव¹ नश्यति श्रीः प्रमादिनः² ॥ JS 404.17 (a. Kṣemendra),
SH 854;50* (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).
(1) विद्येव SH 50*; (2) श्रीप्रमा° SH 854.
164. लाभप्रणयिनो नीचा मानकामा मनस्त्वनः ।
मद्गुः सरसि मत्स्यार्थी हंसस्येष्टा प्रसन्नता ॥ VS 230 (a. Kṣemendra), SR
47.80 (a. VS), SSB 303.82 an. (cf. Para 24).

165. लेखनित्यतकर्णस्य कायस्थस्य न विश्वरेत् ।
 येनोनिदिन्दिच्चतोघेन गकारान्तररेखका ॥ JS 311.36 (a. (?) Kṣemendra)
 (cf. Para 24).
166. वदन्त्यविदितोत्साहं दैवं दैवं सदैव ये ।
 तेषां विनष्टचेष्टानां द्वूरे धर्मर्थसंपदः ॥ JS 415.5 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).
167. वरं विषादनं राजो वरमग्निप्रवेशनम् ।
 अनाधानां प्रपत्नानां कृपणानामरक्षणात् ॥ SH 1079 (a. Kṣemendra), SH 1379
 an. (cf. Para 24).
168. वित्तेन वेति वेश्या
 स्मरसदृशं कुष्ठिनं जराजीर्णम् ।
 वित्तं विनापि वेति
 स्मरसदृशं कुष्ठिनं जराजीर्णम् ॥ VS 2369 (a. Kṣemendra), GVS 253
 (cf. Para 24).
169. विदेशेषु धनं विद्या व्यसनेषु धनं मतिः।
 परलोके धनं धर्मः शीलं सर्वत्र वै धनम् ॥ VS 3053 (a. Kṣemendra), SR
 84.13 (a. VS), SSB 361.13 an. (cf. Para 24).
170. वैराग्यं कस्य न प्रेयो विरागो यदि जायते ।
 मुखमुत्तानशयनं कुब्जस्य नहि युज्यते ॥ JS 447.1 (a. Kṣemendra) (cf.
 Para 24).
171. व्यर्थं श्रुतमशीलस्य¹ बलं कापुरुषस्य च ।
 व्युत्थानं मन्दभाग्यस्य धनं कृपणजीविनः ॥ JS 61.5 (a. Kṣemendra), SH 956;
 149* (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).
 (1) श्रुतयोबोधस्य SH (both places).
172. व्यासादीन् कविपुञ्जवाननुचिताक्षेपं¹ सलीलं हसन्
 उच्चैर्जल्प निमील्य लोचनयुगं² श्लोकान् सगर्वं पठ³ ।
 काव्यं स्वीकृह⁴ यत्परैविरचितं⁵ स्पर्धस्व⁶ सार्थं बुधैः
 यद्यभ्यर्थ्यसे⁷ श्रुतेन रहितः⁸ पाणिङ्गमाप्तुं बलात्⁹ ॥ RJ 1423 (a. Kṣemendra),

JS 50.6 an. SH 361 an., ŠP 205 an., Pad 115.66 an., SR 41.63
(a. ŠP), SSB 295.63 an. (cf. Para 23).

(1) °तैर् बाव्यः ŠP, SH, Pad, SR SSB; (2) प्रोच्चैर्जल्पति मिलिताक्षियुगलं SH,
(3) पठन् SH; (4) धिक्कुर् ŠP; (5) धिक्कुस्ते ५° SH; (6) स्पर्धश्च SH; (7) यद्य-
पर्ययते SH; (8) वहितः SH; (9) आप्नोति किम् SH.

173. व्योम्नः स्यामाविरहिणस् तारकाश्रुकणावली ।

वालमिकिरोन्मृष्टा जगामादर्शनं शनैः ॥ VS 2156 (a. Kṣemendra) (cf.
Para 24).

174. व्रते विवादं विमति विवेके

सत्येऽतिशङ्कां विनये विकारम् ।

गुणेऽवमानं कुशले निषेधं

धर्मे विरोधं न करोति साधुः ॥ VS 318 (a. Kṣemendra), SR 49.182 (a.
VS), SSB 307.187 an. (cf. Para 24).

175. शमयति यशः क्लेशं भूते दिशत्यशिवां गति

जनयति जनोद्वेगायासं नयत्युपहास्यताम् ।

धमयति मृति मानं हन्ति क्षिणोति च जीवितं

क्षिपति सकलं कल्याणानां कुलं खलसंगमः¹ ॥ VS 363 (a. Kṣemendra), SR
61.257 (a. VS), SSB 325.666 (cf. Para 24).

(1) खलसंगतिः VS (var.)

176. शान्तिस्वस्त्ययनेन¹ शाम्यति नृणां यसर्वमौत्पातिकं

यत्पद्याशनमाणु² रोगनिचयानुन्मूलयत्युत्कटान् ।

सद्यः सिद्धरसायनेन³ पुरुषस्तारुण्यमाप्नोति यत्

तेनार्थः पुरुषार्थ एव जगतामेकातपत्रायते ॥ JS 415.2 (a. Kṣemendra), SH 844;
40* an. (cf. Para 24).

(1) शान्तिः स्व° SH 844; (2) यत्पथ्य om. SH 40* (4) सिद्धः र° SH 40*.

177. श्लाघ्यः कुलीनः कुलिनः¹ कलावान्

विद्वान् कलार्हाद्विदुषः सुशीलः ।

धनी सुशीलाद्विनिर्ऋषि वाता

दातुर्जिता कीर्तिरयाचकेन² ॥ JS 444.11 (a. Kṣemendra), SH 1056 (a.

- Kṣemendra) (cf. Para 24).
 (1) कुलजात् SH; (2) कीर्तिरथाचकेन SH (Scribe's error).
178. साभिमानमसंभाव्यम् औचित्यच्युतमप्रियम् ।
 दुःखावमानदीन् वा न वदन्ति गुणोन्नताः ॥ VS 310 (a. Kṣemendra), SR 47.85 (a. VS), SSB 303.87 an. (cf. Para 24).
179. साश्चर्यं युधि शोर्यमप्रतिहतं तत्खण्डताखण्डलं
 याज्ञवोत्तानकरः कृत स भगवान्दानेन लक्ष्मीपतिः ।
 ऐश्वर्यं स्वकराप्तसप्तभूवनं लघ्धादिधिपारं पशः
 सर्वं दुर्जनसंगमेन सहस्रा स्पष्टं विनष्टं बलेः ॥ VS 362 (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).
180. सेवा वज्चकधूर्तानां मन्यते¹ न सतां जडः² ।
 या तीष्टतां³ परोच्छिष्टा नष्टा स्त्री न सती⁴ नृणाम् ॥ JS 433.14 (Kṣemendra), SH 1006 (a. Kṣemendra), SH 212* an. (cf. para 24).
 (1) कुरुते SH; (2) °जनः or मता JS; (3) या धिष्ठितां JS (var.); (4) सतां JS (var.).
181. सेव्यन्ते क्षितिजाः क्षुद्रा यदेतत् कूपलङ्घनम् ।
 प्रकोपो निधनं येषां स्मितमात्रं त्वनुग्रहः ॥ JS 408.51 (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).
182. हठोदलननिश्चलैः कठिनकण्ठपीठोद्भूतैः
 स्वदुधिरसपिषा परिवृत्तेर्मुखश्रीफलैः ।
 श्रियं हुतहृताशनः किल दशाननः प्राप्तवान्
 न पौरुषधृतिं विना भवति वाञ्छित्ताप्तिः क्वचित् ॥ JS 416.7 (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).
183. हत्वा नन्दं स्वजनसहितं सप्तभिर्वासरैर्यच्
 चाणक्येन प्रततमतिना चन्द्रगुप्तोऽभिषिक्तः ।
 आश्चर्येण प्रसृतयशसा कीर्त्यमानेन शास्त्रं
 तेन न्यस्ता किमपि वदतो दैववादस्य मुद्रा ॥ JS 415.6 (a. Kṣemendra) (cf. Para 24).

184. हृसति लसति हर्षतीत्रदुःखे परेषां
 स्खलति गलति मोहादात्मनः क्तेषलेषो ।
 नदति वदति निन्यं मानिनां कि च नीचः
 पुरुषवचनमल्पं श्रावितो हन्तुमेति ॥ VS 460 (a. Vyāsadāsa), SR 68.248 (a.
 VS), SSB 324.257 (cf. Para 23).
185. हृष्यन्ति चारुचरितैः सुजनस्य सन्तः
 क्षुद्रत्वमाणु पिशुनादपि१ सत्त्यजन्ति ।
 रत्नं न केवलमलङ्घरणाय लोके
 कूरग्रहादिशमकं४ च भवेत्प्रभावै ॥ SH 54.2 (a. Kṣemendra), JS 54.22 (a.
 Trailocana), (cf. Kav p. 42 and Para 23).
 (1) पिशुना अपि SH; (2) रामनं SH.
186. हन्तुप्रमाणयुक्तं
 वाक्यं त श्रूयते दर्दिदस्य ।
 अप्यतिपरुषमसत्यं१
 पूज्यं वाक्यं समृद्धस्य२ ॥ JS 437.8 (a. Kṣemendra), SH 907 (a. Kṣemendra),
 SH 101* (a. Mrddha (?), SP 335 (a. Kṣemendra), SSB 332.10 (a.
 Kṣemendra), SR 65.8 (a. SP) IS 7413 (v. AAus 241)=Dvi
 31, P (PP 2.103, Pts (Göttingen) p. 130, PM 2.37). (cf. Para 24).
 (1) असत्य SH 101*; अप्यस्पष्टं वाक्यम् Dvi; अगुणं परुषमनयेम् P; (2) वाक्यं
 श्रयं स° P; अतर्यं पूज्यं स° Dvi.

VERSES ATTRIBUTED TO KSEMENDRA IN ANTHOLOGIES
IDENTIFIED IN HIS KNOWN WORKS AND VERSES SPECIFICALLY
ATTRIBUTED TO HIS KNOWN WORKS.

A. *KALĀVILĀSA* (cf. Paras. 26: 28 1.1)

187. अङ्गुलिभङ्गविकल्पन० Kal 1.52 = SP 4029 (a. Kṣemendra), SMS 313 v. 1; c सजने SP
188. अज्ञातनामवर्णेष्व Kal 4.12 = SRHt 140.17 (a. Kalāvilāsa), SMS 422. v. 1. b ययाष्यते धनार्थं SRHt; c तस्याम् SRHt; d मोषसङ्काशा: SRHt.
189. अतिसाहसमन्तदुष्करम् Kal 2.46 = SP 429 (a. Kṣemendra), SRHt 18.16 (a. Kalāvilāsa), SSSN 28.10 (a. Kalāvilāsa). SH 932, 125* (a. Kṣemendra), IS 157, SMS 624 (cf. Para 158); v. 1. a अतिदुष्करम् SH; b अर्थानाम् (अन्ये०) SP, SRHt, SSSN, SH; c यो हि SSSN; d स [न] SH; वित्तलेषम् SH 125*; वित्तले SH 932.
190. अथ पथिकवधूदहनः Kal 1.30 = SP 3623 (a. Kṣemendra), (v. AP 19), SMS 753; v. 1. d चक्रवाकीणाम् SP.
191. अद्यापि हरिहरादभिर् Kal 4.24 = SRHt 140.16 (a. Kalāvilāsa), SMS 983; v. 1. c °तोभा [°मोहा] SRHt; d संसारमाशच SRHt.
- अनुरागः प्रतिपत्तिर् see लेजःसत्त्वं ।
192. अर्थस्य सदोत्थानं Kal 10.3 = JS 481.3 (a. Kṣemendra), SH 1032 an., (cf. fn. 158); v. 1. b नियमात् JS, SH; क्षयज्ञानम् JS; विवृद्धिश्च [क्त्र०] SH.
193. अर्थो नाम जनानां Kal 7.1 = SP 4046 (a. Kṣemendra), (v. AP 19, ZDMG 27.627, A. B. Keith, HSL p.240), SMS 3029; v. 1. b जीवितमरिक्तं क्रिया-कलापश्च SP.
194. आख्यायिकानुरागी Kal 2.6 = SP 4036 (a. Kṣemendra), SMS 4362 v. 1.—
195. आमन्त्रणजयशब्दैः Kal 7.7 = SP 4048 (a. Kṣemendra), SMS 5016, (cf. fn. 158); v. 1. b प्रतिपद्धकार SP.

196. उत्तिष्ठति नमति वणिक् Kal 2.10=JS 311.40 (a. Kṣemendra), SMS 6530; v. l. *b* ददाति च स्थानम् JS; *c* °पनिमाप्तं JS; *d* धन्या: कथा: JS.
197. एवं स्वभावलुब्धा Kal 2.37=ŚP 431 (a. Kṣemendra), (v. AP 20, ZDMG 27.629), SMS 8256. v. l. *a* अर्वा इवातिलुब्धा SP
198. कलमाश्रनिर्गतमणी०
 Kal 5.7=JS 311.37 (a. Kṣemendra), SP 4041 (a. Kṣemendra) SRHt 141.13 (a. Kalāvilasa), (v. AP 20), SMS 8982; v. l. *a* कलपत्र० SRHt; °कलमान्त० JS; °बणी० JS, SP, SRHt; *b* सन्तताकरणैः SRHt; °कना JS; SP; *c* °तुष्ट्यमान (लुण्ड० SRHt), JS, SP; SRHt; *d* राजश्रीः JS, SP, SRHt.
199. कामस्य वेषणोभा Kal 10.4=JS 431.4 (a. Kṣemendra), SH 1033; 239* an., SMS 9623; v. l. *a* missing SH 239*, वेशशोभ SH 1033; *b* missing up to कर्ष SH 239*
- कुर्यार्थी दत्त्वजनः see स्नेहार्थी व*
200. कि मृष्टं सुतवचनं
 पुतरपि मृष्टं तदेव सुतवचनम् ।
 मृष्टादपि मृष्टतरं
 श्रुतपरिपक्वं तदेव सुतवचनम् ॥ SRHt 92.18 (a. Kalāvilasa), SSSN 104.11 (a. Kalāvilasa), SMS 10295; (cf. Paras. 28.1.2).
201. कूटकलाशतशिबिरैर् Kal 5.4=SRHt 141.11 (a. Kalāvilasa), SSSN 128.9 (a. Kalāvilasa), SMS VI, v. l. *a* °गतशिबिरैर् SRHt; *c* शिखरैर् (दि०) SSSN; विधिरैर् (दि०) SRHt; समस्तैर् SRHt, SSSN.
202. केऽपि स्वभावलुब्धास् Kal 2.87=ŚP 430 (a. Kṣemendra), RJ-(10.89 [a. Kṣemendra]), SH 931; 154* an., (v. AP 21), SMS VI; v. l. *a*, एवं (केऽपि) Kal; *d* मात्सर्यम् (कौ०) SP, SH; इवाधमाः सततम् SP, SH, .

203. कोशे वितीर्णे जनता नृपस्य
 वृद्धस्य नारीब भवत्यवशया ।
 दरिद्रगेहे दरदीपदीप्तिर्
 इव प्रयात्यत्पत्तरत्वमाक्षा ॥ SRHt 113.2 (a. Kalāvilāsa), SSSN 134.2 an. (or
 a. Kalāvilāsa), SMS VI; (cf. Para 28.1.3). v. l. *c* दरिद्रदेहोदर० SSSN.
204. क्षयविक्रियकूटतुला० Kal 2.4 = SP 4035 (a. Kṣemendra), SMS VI; v. l. *b*
 °भक्षनव्याजे: SP, *d* महाजनं SP
 जनरागं प्रतिपत्तिर् v. तेजः सत्त्वं
205. ज्ञातासंसारकला Kal 5.3 = SRHt 141.10 (a. Kalāvilāsa), SSSN 128.8 an.,
 SMS VIII. v. l. *a* ज्ञाता SSSN; *b* केनापि कृतप्रयत्नेन SSSN; *c* अज्ञाता SSSN
 °कला SRHt, SSSN, कृतप्रयत्नेन SRHt, SSSN.
206. तमसि वराकष्चोरो Kal 7.4 = SP 4047 (a. Kṣemendra), SMS VIII, v. l.
c कपटी SP *d* कृत्वा न याति वैलक्ष्यम् SP
207. तस्मान् महीपतीनाम् Kal 8.29 = SP 4050 (a. Kṣemendra), SMS VIII. v.
 l. *b* चोरदस्यूनाम् SP
- 208-9 तेजः सत्त्वं बुद्धिर्
 अनुरागः प्रतिपत्तिर् Kal 10.9-10 = JS 431.8-9 (a. Kṣemendra) SH 1037-8;
 243*-244* an., SMS XI-VIII (cf. fn. 158) v. l. *a* ओजः (ते०)
 JS, SH; *c* सुसहायः JS, SH; *d* कृतज्ञता मन्त्ररक्षणं त्यागः JS, SH; *e* जनरागः
 SH 244*; JS, SH; *f* आनूशस्य JS, SH; दुःस्तम्भः JS; *g* °वत्सस्य SH 244*
h प्रभावश्य JS, SH.
210. दत्त्वा दिशि दिशि दृष्टिं Kal 2.8 = SP 4037 (a. Kṣemendra), (v. AP. 20),
 SMS IX v. l. *c* चौर SP; *b* कुटिलरथ्याभिः SP
211. दीपकमृगीब लक्ष्मीर्
 गर्त्ते पातयति नाशयति मोहयते ।
 धातयति पुरुषहरिणं
 तृष्णाव्याधेन नीतबहुगहना ॥ SRHt 207.19 (a. Kalāvilāsa), SMS IX, (cf.
 Para 28.1.3)

212. दुर्गस्य संस्कारकथैव नास्ति
 वृत्तेविलोपादपयातित्ते संन्यम् ।
 पलायते शून्यकरस्य मित्रं
 राज्येन किं फोशविवर्जितस्य ॥ SRHt 113.1 (a. Kalāvilāsa), SSSN 134.1 an.
 (or) Kalāvilāsa) (cf. Para 28.1.3) V. 1. b. रक्षा विलो° SSSN
213. धनरहितं त्यजति जनो Kal 2.54 = JS 437.5 (a. Kṣemendra) V. 1. c शरीरं JS;
 d महीभारः JS
214. धर्मस्य काला ज्येष्ठा Kal 10.2 = JS 431.2 (a. Kṣemendra), SH 1031 an. V.
 1. a ज्येष्ठा SH.
215. नयनविकारैरन्यं Kal 3.14 = SP 3765 (a. Kṣemendra) (v. AP 21). Cf. BhŚ
 247. V.l. d निजा कोश (स्व°) SP
216. नष्टस्थरपदगीतः Kal 7.13 = SRHt 150.2 (a. Kalāvilāsa), SSSN 128.2
 an. V. 1. b लक्षणिणी SRHt, SSSN गायको SSSN; d किमिति; SRHt, SSSN.
217. प्रथमं स्ववित्तमखिलं Kal 9.7 = JS 311.39 (a. Kṣemendra) V. 1. b कुरुते
 (कृ°) JS, c स्वधनादधिकम् JS d विनाशयति JS वच्चनानिपुणः JS.
218. प्रथमसमागमसुखदा Ka 4.23 = SRHt 140.15 (a. Kalāvilāsa). V. 1.—
219. प्रश्नः कथा विचित्रा Kal 8.11 = VS 2364 an. V. 1. a. विचित्राः VS; b आङ्गिणिः
 VS; d मशकदंशकाक्षेपः VS
220. मात्सर्यस्य त्यागः Kal 10.7 = JS 431.6 (a. Kṣemendra), SH 1035; 241* an.
 v.l. a मत्सर्यपरित्यागः Kal (var.) b प्रियवादित्यं SH 241*; च धैर्यम् JS, SH; c
 नैराश्यं JS, SH 1035; तैरार्थं SH 241*; d connect text to पञ्च
221. मायाप्रपञ्चसञ्चसं° Kal 5.9 = SRHt 141.19 (a. Kalāvilāsa), SSSN 128.7 an.
 V. 1.—
222. मुण्डो जटिलो नग्रश् Kal 1.62 = SP 4030 (a. Kṣemendra) V. 1. d भोगी
 (योगी) SP

223. मेरुः स्थितोऽतिद्वूरे Kal 8.20 = SP 4049 (a. Kṣemendra), (v. AP 22), SRHt 150.2 (a. Kalāvilāsa), SSSN 28.1 (a. Kalāvilāsa), (cf. fn. 158). V. l. *a* विद्वूरे Kal (var.) SP अतिद्वूरं SRHt अपि द्वूरे SSSN; *b* धिया SRHt, SSSN; भिया om. SP; *c* भयेन [व°] SP; *d* चोरणां SRHt, SSSN.
224. मोक्षस्य विवेकरतिः Kal 10.5 = JS 431.5 (a. Kṣemendra), SH 1034; 240* an. V. l. *a* विवेक इति SH; *b* तृष्णाक्षयश्च सन्तोषः JS, SH; *c* सङ्गत्यागश्च लयः JS, SH; *d* परमं प्रकाशश्च JS.
225. मौनमत्तीत्यमग्नाच्चाऽ Kal 10.11 = JS 431.10 (a. Kṣemendra), SH 1039; 245* an. v. l. *a* correct text to अग्नाच्च (JS, SH); तु [च] SH. *d* सुरताः [स्व°] SH; चतुषष्ठिः SH 245*.
226. लेखकजातिरदुष्टा
 श्रीतो वह्निनिरामयः कायः ।
 भिषगपि च पथ्यकारी
 स्त्री च न दुष्टेत्यसम्भाव्यम् ॥ SRHt 141.12 (a. Kalāvilāsa); SSSN 128.10 (a. Kalāvilāsa), (cf. Para 28.1.3).
227. लोभः पितातिवृद्धो Kal 1.64 = SRHt 16.4 (a. Kalāvilāsa), SSSN 38.2 (a. Kalāvilāsa). V. l. *c* श्रुकुटिरचना च विद्या SRHt, SSSN; *d* डम्भस्य SRHt.
228. लोभः सदा विचित्त्यो Kal 2.1 = SP 428 (a. Kṣemendra), RJ 1458 (10.88) (a. Kṣemendra or an.). V. l. लोभविमूढस्य SP लोलो मूढस्य RJ.
229. वजितसाधुद्विजवरः Kal 7.14 = SRHt 150.1 (a. Kalāvilāsa), SSSN 128.1 an. V.l. *b* विद्वुद्धायाः सकलकुटिलचरितायाः SRHt, SSSN; *c* शापोऽयं SSSN; *d* गायनभोग्यैव SRHt, SSSN; या [यत्] SSSN.
230. वर्णनदयितः कश्चिद् Kal 4.40 = SP 4053 (a. Kṣemendra).
231. विक्त्थनैश्छन्दगृहीतचित्तरूपैः¹
 विटीविदरध्यैः² पिशुनैः सडम्भैः ।
 कायस्थसेनापतिगायनादैः
 कोशाः प्रणालीरिव निःसरन्ति³ ॥ SRHt 113.3 (a. Kalāvilāsa), SSSN 135.3 (a. Kalāvilāsa), (cf. Para 28.1.3).

- (1) °नैच्छन्द° SSSN ; (2) विट्टैवितण्डःपिशुनैश्च इम्भः SSSN ; (3) प्रणलैरिव निःसरन्ते SSSN.
232. विद्वान् सुभगो मानी Kal 2.56 = JS 437.4 (a. Kṣemendra), SH 902; 96* an. V. l. b विश्रुतनामा SH 902 ; विश्रुतकीर्तिः SH 96* ; विधृतकीर्तिः JS ; d वित्तहिनास् SH 902 (scribe's error).
233. विभवेषु संविभागः Kal 10.13 = JS 432.12 (a. Kṣemendra), SH 1041 ; 247* an. V. l. b मन्त्रसंशये प्रस्तः JS, SH ; c नीचेषु [नि°] कलीदणकम् SH 1041.
234. शक्तचिरोधे गमनं Kal 10.12 = JS 432.11 (a. Kṣemendra), SH 1040 ; 246* an. V. l. a शक्तचिरोधे JS, SH ; b तत्रणोत्तिर् SH 246* ; वीर्यम् JS ; d धे (थं० om.) SH 1040.
235. शतवेषी सिद्धो मे Kal 9.8 = JS 431.38 (a. Kṣemendra). V. l. a शक्तवेदी मे सिद्धः JS ; b सहस्रवेदी JS ; d म° कृ° रु° tr. JS.
236. शुचिदम्भः शमदम्भः Kal 1.59 = SRHt 16.3 (a. Kalāvilāsa), SSSN 38.1 (a. Kalāvilāsa) ; V. l. a श्रुतदम्भः (°इम्भः SRHt) SSSN, SRHt ; b समाधि-इम्भश्च SRHt ; तु [न] SRHt, SSSN ; तेते SRHt, SSSN ; शतांशस्य SRHt, SSSN.
237. शोर्यमदो भूजदर्शी Kal 6.6 = SRHt 207.18 (a. Kalāvilāsa), SSSN 164.20 an. V. l. a भूजमदो श्री SSSN (*contra metrum*) ; b read दर्पणादिदर्शी, d विभव-मदस्त्वेव SRHt, SSSN.
238. सत्त्वप्रशमतपोभिः Kal 2.3 = SP 432 (a. Kṣemendra). V. l. a सत्यप्रश° SP ; b सत्यधनैः SP ; d correct to किराटानाम्.
239. सत्सङ्घः कामजयः Kal 10.8 = JS 431.7 (a. Kṣemendra), SH 1036 ; 242* an. Read b गुरुसेवनं.
240. सन्ध्यावन्दनवेलायां मुक्तोऽहमिति मन्यते ।
खण्डलण्डुकवेलायां¹ दण्डमादाय धावति ॥ SRHt 15.1 (a. [?] Kalāvilāsa). (cf. Para 28.1.3).
(1) खण्डलङ्डुकवेलायां SRHt (var.) (v. JOR [Madras] 13.297).

241. सहसैव दूषयन्ति Kal 8.3 = SRHt 150.1 (a. Kalāvilāsa), SSSN 128.2 an.
V. 1. a दूषयति यः SSSN; b उपगतच्छायम् SSSN.

242. स्नेहार्थी बन्धुजनः Kal 2.45 = SRHt 203.10 (a. Kalāvilāsa), SSSN 135.7
(a. Kalāvilāsa), SMS 9758. V. 1. a कार्यार्थी SRHt, SSSN.

B. *CATURVARGASAMĀGRAHA* (cf. Paras 26; 28.2.1).

243. अन्धः स एव श्रुतवर्जितो यः Catu° 1.8 = VS 3031 (a. Kṣemendra), SMS 1680. V. 1. a श्रुतिवर्जितो VS; b षणः VS.

244. अहो तृष्णा वेश्या सकलजनतामोहनकरी Catu° 4.13 = VS 3263 (a. Kṣemendra), SMS 4141. V. 1. d कृटिलः VS

245. कान्ताया विलद्विलासहसितस्वच्छांशवश्चामरं Catu° 3.10 = VS 2249 (a. Kṣemendra), SMS 9446, V. 1. a विक्षसद्धि° VS; c °स्वरूचारकान्ति VS.

246. चित्तं वातविकासिपांसुसचिवं रूपं दिनान्तातपं Catu° 4.23 = Kavi ad 5.1 (63) (a. mama Caturvargasamāgrahe), SMS VII. V. 1—

247. धर्मः शर्म परत्र चेह च नृणो धर्मोऽन्धकारे रथिः Catu° 1.3 = VS 3030 (a. Kṣemendra) V. 1.—

248. नासादितानि वनवासदृढतेन Catu° 3.11 = VS 2250 (a. Kṣemendra). V. 1.—

249. निन्द्यं जन्म प्रमोहस्थिरतरतमसां यन् मनुष्यत्वहीनं Catu° 1.5 = VS 3029 (a. Kṣemendra). V. 1.—

250. प्राणानां परिरक्षणाय सततं सर्वाः क्रियाः प्राणिनां Catu° 1.13 = VS 3033 (a. Kṣemendra) V. 1.—

251. भोगे रोगभयं सुखे क्षयभयं वित्तेऽग्निभूभृद्भयं Catu° 4.7 = Auc ad 16 (43) (a. mama Caturvargasamāgrahe). V. 1.—

252. मान्यः कुलीनः कुलजात् कलावान् Catu° 1.26 = Kavi ad 5.1 (59) (a. mama Caturvargasamāgrahe) V. 1.—

253. लक्ष्मीदीनफला श्रुतं शमफलं पाणिः सुरार्चाफलश् Catu° 1.19 = VS 3034 (a. Kṣemendra). V. 1.—

254. शीलं शीलयतां कुलं कीलयतां सद्भावमध्यस्पतां Catu° 1.20 = VS 3035 (a. Kṣemendra). V. 1.—

255. सत्यं वाचि दृष्टिं प्रसादमयता सर्वाशयाश्वासिनो Catu° 1.11 = VS 3032 (a. Kṣemendra). V. 1 a प्रसादपरता VS; b ब्राम्यन्ति जीवाः परे VS.

C. CĀRUCĀRYĀ (cf. Paras 26 ; 28.3.1)

256. अत्युन्नतपदास्तः Cār 57 = ŠP 1522 (a. Kṣemendra), SH 1286 (a. Kṣemendra), Nisam 56 an., SMS 701 = VCSV 31.4. V. 1. a अत्युन्नतपदं प्राप्तः VCSV; c प्राप्तं SP.

257. अद्वेषपेषासं कुर्यान् Cār 24 = Nisam 25 an., SMS 1019 V. 1.—

अन्ते संतोषपदं विष्णुं Cār 99. See व्याकुलोऽपि

258. गणिभुक्तानविष्टं यत् Cār 7 = Nisam 8 an., SMS 3002. V. 1.—

259. अल्पमध्यवमन्येत Cār 49 = Nisam 48 an., SMS 3194. V. 1.—

260. अविस्मृतोपकारः स्थात् Cār 25 = Nisam 26 an., SMS 3412. V. 1.—

261. आपत्कालोययुक्तासु Cār 72 = Nisam 70 an., SMS 4897. V. 1.—

262. ईष्या करहमूलं स्थात् Cār 12 = Nisam 13 an., SMS 6240. V. 1.—

263. औचित्यप्रच्युताचारो Cār 51 = Nisam 50 an., SMS 8239. V. 1.—

264. कुर्यात् तीर्थम्बुधिः पूतम् Cār 71 = Nisam 69 an. SMS VI. V. 1.—

265. कुर्याद् वियोगदुःखेषु Cār 40 = Nisam 42, SMS VI. V. 1.—

266. कुर्यान् नीचजनाध्यस्तां Cār 31 = ŠP 1514 (a. Kṣemendra), SH 1279 (a. Kṣemendra), Nisam 32 an., VP 9.130 an., SMS VI V. 1. b यञ्चं SH, Nisam; c बलिप्रार्थनया ŠP, SH; °याज्ञापरः Cār (var.) °यञ्चापरः Nisam; d लघुतां ŠP; लघुतं SH.

267. कुर्वीत संगतं सदभिर् Cār 15 = Nīsam 16 an., SMS VI. V. 1.—
268. क्षिपेद् वाक्यशारांस्तीक्ष्णान् Cār 29 = SP 1512 (a. Kṣemendra), SH 1277 (a. Kṣemendra), Nīsam 30 an., SMS VI. V. 1. *a* °शरान्धोरान् SP, SH; *b* °विषष्णुतात् SP, SH. *c* °रुषा om. SH; *d* °कुल्° om. SH.
269. गुणस्तवेन कुर्वीत Cār 35 = Nīsam 36 an., SMS VII. V. 1.—
270. गुणेष्वेवादरं कुर्यात् Cār 36 = Nīsam 37, SMS VII. V. 1.—
271. गुरुमाराधयेद् Cār 67 = Nīsam 65 an., SMS VII. V. 1.—
272. जपहोमाचनं कुर्यात् Cār 8 = Nīsam 9 an., SMS VIII. V. 1.—
273. जराग्रहणतुष्टेन Cār 17 = Nīsam 18 an., SMS VIII. V. 1.—
274. तीव्रै तपसि लीलानाम् Cār 39 = SP 1516 (a. Kṣemendra), SH 1281 (a. Kṣemendra), Nīsam 40 an., SMS IX (cf. Para 28.3.2). V. 1.—
275. त्वजेत् मृगव्यव्यसतं Cār 28 = Nīsam 29 an., SMS IX. V. 1.—
276. त्यागे स त्वनिधिः कुर्यान् Cār 19 = Nīsam 20 an., SMS IX. V. 1.—
277. दम्भारम्भोद्धतं धर्मं Cār 21 = SP 1510 (a. Kṣemendra), SH 1275 (a. Kṣemendra), Nīsam 22 an., SMS IX. V. 1. *a* °रम्भोद्धुरं कर्म SP, SH, *b* न चरेद् SP.
278. दानं सत्त्वमितं दद्यान् Cār 18 = SP 1508 (a. Kṣemendra), SH 1274 (a. Kṣemendra), Nīsam 19 an., SMS X. V. I. *a* सत्त्वाश्रितं SP; सत्यश्रितं SH; *b* पश्चात्तापवान् भवेत् SP, SH.
279. न कर्दयतया रक्षेत् Cār 46 = Nīsam 45 an. V. 1.—
280. न कुर्यात् परदारेच्छां Cār 10 = SP 1506 (a. Kṣemendra), SH 1272 (a. Kṣemendra), Nīsam 11 an., IS 3201. V. I. *c* सीतार्थी SP, SH; *d* विहरयः (?) SH.
281. न कुर्यादभिचारोग्र° Cār 91 = SP 1526 (a. Kṣemendra), SH 1290 (a. Kṣemendra). V. I. *a* °चरोग्रां SH; *b* वश्यादिकुहकक्रियाम् (विश्या° SH) SP, SH; *cd* °कृत्याभिचारसमये SP, SH,

282. न कुर्वीत क्रियां कांचिद् Cār 4 = Nisam 5 an. V. 1.—
283. न क्रोधयातुधानस्य Cār 41 = SP 1518 (a. Kṣemendra) (var.), SH 1283 (var.), Nisam 41 an. V. 1. a क्रोधं SH; b भीमाभिच्छेदिष्येयताम् (०धीयताम् SH) SP, SH; c निपीतभ्रातृस्थिरः (निपाङ्गतपात्रै० SH) SP, SH; d प्राप निन्दां वृकोदरः SP, SH.
284. न जातूल्लङ्घनं कुर्यात् Cār 32 = Nisam 33 an. V. 1.—
285. न तीव्रतपसां कुर्याद् Cār 53 = Nisam 52 an. V. 1.—
286. न तीव्रदीर्घवैराणां Cār 65 = Nisam 63 an. V. 1.—
287. न त्यजेद् धर्ममर्यादाम् Cār 13 = Nisam 14 an. V. 1.—
288. न नित्यकलहाक्रान्ते Cār 54 = Nisam 53 an. V. 1.—
289. न पुत्राभ्रतमैश्चर्यं Cār 80 = SP 1524 (a. Kṣemendra), SH 1288 (a. Kṣemendra). V. I. b कुर्यादायं कथंचन SP, SH; c पुत्रापितः SH.
290. न बन्धुसंबन्धजनं Cār 33 = Nisam 34 an. V. 1.—
291. न मद्यन्यसनी भीत्र; Cār 11 = SP 1507 (a. Kṣemendra), SH 1273 (a. Kṣemendra), Nisam 12 an. V. I. a मद्यसनीः SP, SH; ब्रूरः (क्षी०) SH; b विलवम् SP, SH; d ०हरणैः SP, SH.
292. न लोकायतवादेन Cār 56 = SP 1521 (a. Kṣemendra), SH 1285 bis (a. Kṣemendra), Nisam 55 an. V. I. b नास्तिकः स्याददैवतः SP, SH.
293. न विवादमदान्धः स्यान् Cār 34 = Nisam 35 an. V. 1.—
294. न संचरणशीलः स्यान् Cār 9 = Nisam 10 an. V.I.—
295. न सतीनां तपोदीप्तं Cār 66 = Nisam 64 an. V. 1.—
296. न सत्यव्रतभङ्गेन Cār 14 = Nisam 15 an. V. 1.—
297. न स्वयं संस्तुतिपदैर् Cār 27 = Nisam 28 an. V. 1.—
298. नात्यर्थमर्थार्थनया Cār 37 = Nisam 38 an. V. 1.—

299. नासेव्यसेवया दद्याद् Cār 22 = Nīsam 23 an. V. l. *a* दद्याद् Nīsam.
300. नोत्तरस्यां प्रतीच्यां वा Cār 6 = SP 1505 (a. Kṣemendra), SH 1271 (a. Kṣemendra), Nīsam 7 an. V. l. *d* दारितः (पा°) SP, SH.
301. परप्राणपरिप्राणपरः Cār 23 = Nīsam 24 an. V. l.—
302. परेषां बलेशदं कुर्यान् Cār 30 = SP 1513 (a. Kṣemendra), SH 1278 (a. Kṣemendra), Nīsam 31 an., IS 3974. V. l. *a* परेषां SP, SH; *b* पैशून्यं प्रभुप्रियं SH; *c* पैशून्येन SH.
303. पुण्यपूतशरीरः स्यात् Cār 3 = Nīsam 4 an. V. l. *a* पुण्यपूतः शरीरः Nīsam
304. प्रभुप्रसादे सत्याशां Cār 55 = SP 1520 (a. Kṣemendra), SH 1285' (a. Kṣemendra), Nīsam 54 an. V. l. *a* विष्वासं [स°] SP, SH; *b* कुर्यान् संनिभे SH (*contra metrum*); *c* विषिष्टः (ति° क्षि° SH) SP, SH; *d* हि (अपि) SP; *e* क्षोऽपि SH.
305. वहवन्नाशनलोभेत् Cār 60 = Nīsam 59 an., V. l. *a* वहन्ना० Nīsam.
306. ब्राह्मणान् नावमन्येत् Cār 20 = SP 1509 (a. Kṣemendra), Nīsam 21 an., IS 4509. V. l. *c* गतः कौपाद् (क्र°) SP; *d* ब्रह्मणस्य परीक्षितः SP.
307. ब्राह्मे मुहूर्ते तुष्टव् Cār 2 = SP 1504 (a. Kṣemendra), SH 1270 (a. Kṣemendra), Nīsam 24 an., V. l. *c* पथं प्रातः प्रबुद्धं हि SP, SH; *d* श्रयति SP, SH.
308. भक्तं सक्तं हितं रक्तं Cār 43 = SP 1517 (a. Kṣemendra), SH 1282 (a. Kṣemendra), Nīsam 44 an., IS 4515. V. l. *a* भक्तं रक्तं सदा सक्तं SP, SH; शक्तं [स°] Nīsam, शोकशल्याकुलो० SP; शोकपर्याकुलो० SH.
309. मातरं पितरं भक्त्या Cār 16 = Nīsam 17 an. V. l.—
310. यत्नेन शोषयेद् दोषान् Cār 61 = Nīsam 60 an. V. l.—
311. वक्तैः कुरतरैर्लुभ्वैर् Cār 38 = SP 1515 (a. Kṣemendra), SH 1280 (a. Kṣemendra), Nīsam 39 an., IS 5902 V. l. *b* प्रतिसंगतिः SH.

312. वर्जयेदिन्द्रियजयी Cār 52 = SP 1519 (a. Kṣemendra), SH 1284 (a. Kṣemendra), Nisam 51 an. V. l. *a* इन्द्रियजये (^०य SH) SP, SH; *b* निर्जये [वि०] SH; निर्जने [वि०] SP, *c* in Cār (Kṣ [RP] should read प्रवृम्न).
313. वसु देयं स्वयं दद्याद् Cār 68 = Nisam 66 an.
314. विडम्बयेन् न वृद्धानां Cār 63 = Nisam 63 an.
315. विद्योद्योगी गतोद्वैगः Cār 44 = Nisam 43 an.
316. वैश्यावचसि विश्वासी Cār 48 = Nisam 47 an.
317. व्याकुलोऽपि विपत्पाते: Cār 99 = SP 1527 (a. Kṣemendra), SH 1291 (a. Kṣemendra), IS 1666. V. l. *a* अन्ते संतोषर्वं विष्णुं Cār; विपत्पाते: SH; *b* धन्तारमापदाम् Cār.
318. शक्तिक्षये शमां कुर्यान् Cār 47 = Nisam 46 an., (cf. Para 28.3.2). V. l. शक्ति-क्षये Nisam.
319. श्राद्धं श्रद्धान्तितं कुर्यान् Cār 5 = Nisam 6 an. V. l.—
320. श्रीलाभमुभगः सत्या० Cār 1 = Nisam 2 an. V. l.—
321. श्रुतिस्मृत्युक्तमाचारं Cār 83 = SP 1525 (a. Kṣemendra), SH 1289 (a. Kṣemendra). V. l. *d* सत्यधर्मक्रियामुचाम् SP, SH.
322. संधि विधाय रिषणा Cār 58 = Nisam 57 an. V. l.—
323. साधयेद् धर्मकामार्थान् Cār 69 = Nisam 67 an. V. l.—
324. स्त्रीजितो न भवेद् धीमान् Cār 26 = SP 1511 (a. Kṣemendra), SH 1276 (a. Kṣemendra), Nisam 27 an., IS 3495. V. l. न स्त्रीजितः प्रमूढ(:) स्याद् SP, SH, IS.
325. स्थिरताशां न बघ्नीयाद् Cār 62 = Nisam 61 an. V. l.
326. स्वकुलान् न्यूनतां नेच्छेत् Cār 70 = Nisam 68 an. V. l. स्वकुलन्यूनतां Nisam.
327. हिसा क्रूरतराचारो Cār 50 = Nisam 49 an. (cf. Para 28.3.2). V. l. *ab* in Cār missing; in Nisam *ab* हिस क्रूरतराचारो/न गच्छेद् विश्वशत्रुताम्.

328. हितोपदेशं श्रूत्वा तु Cār 59 = SP 1523 (a. Kṣemendra), SH 1287 (a. Kṣemendra), Nisam 58 an. V. 1. शृणुयात् SP, SH; पि [तु] Nisam; b पथोदितम् SP, SH; c भूत् [तु] SP, SH; d कोरवः शोकशत्यभाक् SP, SH.

D. DARPADALANA (cf. Paras 26 ; 28.4.1).

329. उक्तं परस्यामिषताम् Dar 2.6 = JS 61.4 (a. Kṣemendra), SH 955; 148* (a. Kṣemendra), SMS 6288. V. 1. ab °षतां मनुकं SH.

330. कविभिन्नं पसेवासु Dar 3.10 = SP 195 (a. Kṣemendra), (v. AP 20), SMS 9110, (cf. Para, 28.4.2). V. 1. b वित्तां° SP.

331. ग्रीवास्तभभूतः परोत्ततिकथामात्रे शिरः शूलिनः Dar 3.68 = JS 51.7 (a. Kṣemendra), SP 207 (a. Kṣemendra), SH 360 (a. Kṣemendra), SMS VII. V. 1. b °भ्रमिणः JS (var.) °भूताङ्गतेः JS; c °सिनो SH; d दृष्टा [क°] SH; तूतमपण्डितस्य JS, SP; मातमपण्डितस्य JS (var.).

332. तद्वनीतोपमा वाणी Dar 1.56 = JS 446.3 (a. Kṣemendra). V. 1. c प्रवृत्तानाम् JS; d एतत् प्रत्यक्षलक्षणम् JS.

333. निद्राच्छेदसखेदवात्थवजनः सोद्रेगवैद्योजिज्ञतः Dar 2.64 = JS 62.20 (a. Kṣemendra), SH 952; 145* (a. Kṣemendra). V. 1. b पक्वकवां° JS, SH; तन्द्राभयात् SH; c लानस्वां° SH; d कृपणः करोति विवाः JS; विवाः करोति कृपनः SH.

334. पण्डिताः कवयः शूराः Dar 2.30 = JS 437.7 (a. Kṣemendra), SH 906 (a. Kṣemendra), SH 100* an., (cf. Para 28.4.2). V. 1.—

335. यत् करोत्यर्थचिक्लेशं Dar 2.33 = JS 61.3 (a. Kṣemendra), SP 379 (a. Kṣemendra), SH 954; 147* (a. Kṣemendra); Pad 112.48 an. (v. AAus 238 [ZDMG 25]), IS 5034. V. 1. a करोत्यरतिक्ले° Pad; करोत्यरतिं क्ले° SP; c त°न (v. SH); d हृदये Pad; सः [तत्] JS, SH, Pad.

336. यदर्जितं परिक्लेशैर् Dar 2.8 = JS 61.6 (a. Kṣemendra), SP 378 (a. Kṣemendra), SH 951; 144* (a. Kṣemendra), Pad 112.47 an., IS 5183, (v. AAus 238 [ZDNG 25]). V. 1. a यदर्जते JS, SP; यदर्ज्यते SH, Pad; c तदन्ते SH, Pad; इन्यै SH 144*; d कस्यजन् SH 144*

337. ये संसत्तु विवादिनः परयगःशत्येन शूलाकुलः Dar 3.14 = JS 51.8 (a. Kṣemendra); ŚP 206 (a. Kṣemendra), SH 359 (a. Kṣemendra), (v. AP 22). V. l. a खरवादिनः SH; JS, पूरेण SH; शूलेन शत्यकुलः SP शूलाच्चिता: JS; b यत्नात् JS; c कोपोष्णानि: JS, SP, SH; d जनोद्विजिनी JS, SP, जनोद्विगिनी SH.
338. रसापनी जराजीर्णश् Dar. 3.46 = JS 411.3 (a. Kṣemendra). V. l. b च यो [य^०] JS; d ह्यस्य JS.
339. विद्धां प्राप्य कृतं येत् Dar. 3.5 = JS 411.2 (a. Kṣemendra). (cf. Para 28.4.2) V. l.—
340. शीणेव श्रोत्रहीनस्य Dar. 3.51 = JS 61.2 (a. Kṣemendra), SH 953; 146* (a. Kṣemendra), V. l. d श्री कदयस्य [वि^० स्त^०] JS, SH; निःफला SH 953.
341. शीतं नैव विभर्ति कीर्तिविमले धृते न धर्मौ धियं Dar. 3.13 = JS 412.9 (a. Kṣemendra) V. l. कीर्तिविमलां JS; b गिरा JS; d °पाठ° JS
342. शीलं परहितासक्तिर् Dar 3.24 = JS 411.5 (a. Kṣemendra) (cf. Para 28.4.2) V. l.—
343. स्पृहणीया सतीं तावद् Dar 3.7 = JS 411.4 (a. Kṣemendra). V. l. a सतीं JS. E. DASĀVAVATARACARITA (^०STUTI) (cf. Paras 26; 28.5)
344. आदिषस्यः स जपताद् Daśā 3 = JS 27.66 (a. Kṣemendra), SMS 4730 V. l. b इवासोल्लासितैर् JS; c ग^० वि^० tr. JS.
- F. DEŚOPADEŚA (cf. Para 26; 28.6.1)
345. अहो बत खलः पुण्येर् Deśo^० 1.9 = VS 334 (a. Kṣemendra) SMS 4163. (cf. Para 28.6.2) V. l.—
346. खचित्रमपि मायावी Deśo 1.16 = VS 338 (a. Kṣemendra), SMS VI. V. l.—
347. खलः सुजनपैशुन्ये Deśo 1.10 = VS 335 (a. Kṣemendra), SMS VI. V. l. c शृतिमांल्लोके VS.
348. खलेन धनमतेन Deśo 1.17 = VS 339 (a. Kṣemendra), SMS VI. V. l.—

349. जिहवादूषितसत्पात्रः Deśo 1.7 = VS 333 (a. Kṣemendra), SMS VIII V. 1.—
350. भगदत्तप्रभावाद्या Deśo 4.5 = JS 312.47 (a. Kṣemendra), Kavi *ad* 5.1 (40) (a. mama Deśopadeśe) V. 1. *a* प्रभावाचा JS; *b* करस्वना JS Kavi.
351. मायामयः प्रकृत्यैव Deśo 1.12 = VS 337 (a. Kṣemendra). V. 1.—
352. सत्साधुवादे मूर्खस्य Deśo 1.11 = VS 336 (a. Kṣemendra). V. 1.—
353. सदा खण्डनयोग्याय Deśo 1.5 = VS 332 (a. Kṣemendra). V. 1.—
G. *BRHATKATHĀMĀÑJARI* (cf. Para 26; 28.7.1).
354. अकृत्रिमविलासङ्कृम् Br 9.2.126-7 = JS 279.19 (a. Kṣemendra), SMS 105.
355. अङ्गीकरोति¹ प्रथमं यथाजातमनित्यता² ।
धात्रीव जननी पश्चात्तदा³ शोकस्य⁴ कः क्रम⁵ ॥ SRHt 263.14 (a. Brhatkathā), JS 448.12 (a. Śī Harṣa), Sama क 70, Alm 163 = Nāgānanda 4.8. H (HJ 4.67 etc.), SMS VI. (cf. Para 28.7.2),
(1) क्रोडीकरोति all texts with the exception of SRHt; (2) यद JS, Nāgā⁶, H (var.); (3) तथा JS, Nāgā⁶, H (var.); (4) लोकस्य H (var.) (5) श्रमः JS (var.)
356. अतिक्रान्तमतिक्रान्तम् अनागतमनागतम् ।
वर्तमानसुखभ्रान्तिर् नवा भोगिदरिद्योः ॥ SRHt 269.21 (a. Brhatkathā), SMS 533. (cf. Para. 28.7.5)
357. अदाता पूरुषस्त्यागी स्वधनं त्यज्य¹ गच्छति ।
दातार² कृपण³ मन्ये मृत्यु⁴ इयर्थं न मुच्चति ॥ SRHt 17.14 (a. Brhatkathā) and 215.8 (a. Śrāgāraprakāśa), ŠP 468 (a. Vyāsa), Vyās 28 an. Vyās (C) 26). Vyās (S) 26), SuM 5.15 an., KK 30 an., IS 2745, SMS 823 = Cr, 33. (cf. Para 28.7.2)
(1) धनं संत्यज्य Cr, SRHt 215.8, Cr (var.), ŠP, Vyās, SuM, KK; (2) दाताद्वरं Cr (var.); (3) कृपां Cr (var.); (4) मृते Cr (var.).
358. अधमे संगता लक्ष्मीर् नोपभोगाय कस्यचित् ।
कर्दमे पतिता छाया सहकारतरोरिव ॥ SRHt 42.35 (a. Brhatkathā), SMS 1044. (cf. Para 28.7.5).

359. अनङ्गे नावलासङ्गाज् Br 11.1 = JS 130.1 (a. Kṣemendra), SP 3076 (a. Kṣemendra), (v. AP 19), SMS 1197 = Ratirahasya. (cf. Paras 28.7.3; 28.7.4)

360. अनित्यं॑ परमं॒ स्यं जीवितं॓ द्रव्यसंचयः४ ।

आरोग्यं५ प्रियसंवासो६ गृद्धेषु न७ पण्डितः८ ॥ SRHt 263.23 (a. Br̥hatkathā), SPR 452.12 (a. MBh), Bahud 9,1S 290 = MBh [MBh (Bh) 3.2.45; 11.2.15; 12.317.14; MBh (R) 3.2.46; 11.2.25; 12.205.4; MBh (C) 3.93; 11.70; 12.7463; 12.12495] (v. SS (OJ) 390, ŚIt (OJ) (cf. Para 28.7.1)

(1) अस्थितं or अस्थिरं or अनित्यं MBh (var.); योवनं MBh (var.), SPR; यज्वनं MBh (var.); (3) जी० योरमं (for परमं) tr. MBh (Bh) 11.2.15; जीवनं MBh (var.), Bahud; (4) द्रव्यमेव च or द्रवसंयुत or दिव्यसंचयः or द्रव्यसंचया (०प) MBh (var.); द्रव्यसंचया: रत्नं० व्ययं० धनं० ययं० यं० MBh (var.); (4) ऐश्वर्यं MBh (var.); (5) प्रियसंवादो (०संवासा) or प्रियसंसर्गो or सर्वसंवादो MBh (var.); प्रियसंभाषा Bahud; (6) गृद्धेनैतेषु or न गृद्धेत्तेषु or गृद्धेन्तेैषु or गृद्धेन्तेैषु or गृद्धयत्तेषु or न मध्येषु न or गृद्धमेदेषु or गृद्धेत्तत्र (युज्ये०; मुह्ये०) MBh (var.); SPR (7) पण्डिताः MBh (var.)

361. अप्यभीष्टा१ न लभ्यन्ते संत्यवता न त्यजन्ति च ।

वासना इव संसारे मोहनैकपराः वित्तयः ॥ SRHt 139.9 (a. Br̥hatkathā), SSSN 206.3 an., SMS 2136 (cf. Para 28.7.5)

(1) °भी० om. SRHt; अप्यन्विष्टा SSSN.

362. अप्यासरहिता विद्या Br 2.89 = SRHt 139.1 (a. Br̥hatkathā), SSSN 205.1 an., SMS 2385. (cf. Para 28.7.4). V. l. b निरुद्योगा SRHt, SSSN; c वेश-योग्याश्च SRHt, SSSN; d °मञ्जना SRHt, SSSN.

363. अशाश्वतमिदं सर्वं चिन्त्यमानं हि भारत ।

कदलीसंनिभो लोकः समो ह्यस्य न विद्यते ॥ SRHt 263.21 (a. Br̥hatkathā), SMS 3485. (cf. Para 28.7.5)

364. अश्रान्तिबन्धुतां धत्ते कष्टं नष्टस्य नश्वरः ।

स्कन्धेन पङ्गुना पङ्गुर नहि वर्त्मनि नीयते ॥ SRHt 262.6 (a. Br̥hatkathā), SMS 3532. (cf. Para 28.7.5)

365. असतामुपभोगाय दुर्जनानां विभूतयः ।
पिचुमन्दः कलाद्योऽपि काकैरेवोपभूज्यते ॥ SRHt 42.36 (a. Br̄hatkathā), SSSN 37.12 an, SMS 3670. (cf. Para 28.7.5).
366. आशार्पशाचिकाविष्टः पुरतो यस्य कस्यचित् ।
वन्दते निन्दति स्तौति रोदिति प्रहस्तयपि ॥ SRHt 224.7 (a. Br̄hatkathā), SSSN 173.7 (a. Br̄hatkathā), NBh 299 an., SMS 5437. (cf. Para 28.7.5).
367. ईर्ष्येव समुद्दिग्नाः पुरुषद् विष्टचेतसः¹ ।
अतिसक्ताः पलायन्ते श्रीघृतिरमृतिकीर्तयः ॥ SRHt 75.4 (a. Br̄hatkathā), SMS 6239. (cf. Para 28.7.5).
(1) दुष्टचेतसः suggested reading.
368. एतावदेव पर्याप्तं भिक्षोरेकान्तशायिनः ।
न तस्य प्रियते कश्चिन् प्रियते सोऽस्य कस्यचित् ॥ SRHt 269.18 (a. Br̄hatkathā), SMS 7929 (a in MBh (Bh) 3. 32. 31) .(cf. Para 28.7.5).
369. कामजेषु प्रसक्तो हि व्यसनेषु महीपतिः ।
वियुज्यतेऽर्थकामाभ्यां¹ क्रोधजेष्वात्मनं च यः² ॥ SRHt 75.2 (a. Br̄hatkathā), SSSN 70.2 (a. Manu), SMS 9598=Mn 7.46, (cf. KN 1.39), Nitikalpataru of Kṣemendra 82.3. (cf. Para 28.7.2).
(1) ऽर्थमर्माभ्यां Mn ; (2) तु Mn.
370. कायः संनिहितोपायः¹ संपदः पदमापदाम्² ।
समागमाः सापगमाः सर्वमृत्पातिः³ भञ्जुरम्⁴ ॥ SRHt 263.15 (a. Br̄hatkathā), VS 3299 an., Sama क 32, IS 1664, SMS 9687=P (PT 2.164, PTem 2.146, PS 2.81, PN 1.77, (PP 2.194, Pts 2.177, PtsK 2.192, PRE 2.92, Old Arabic 3.210), H (HJ 1.224 etc.), (cf. Ru 125), SMS 9687. (cf. Para 28.7.2)
(1) संनिहितोपायः IS ; (2) परमापदः PS ; भणभञ्जराः PtsK ; (3) उत्पादि VS Sama, P, H, उत्पाद[°] ([°]त[°]) PT, PTem ; (4) सर्वोषामेव देहिनाम् PtsK ; सर्वं पर्यन्तभ[°] VS
371. क्षेत्रं त एव पुण्यस्य Br 9.1.531=SRHt 234.9 (a. Br̄hatkathā), SMS VI. (cf. Para 28.7.4) V. 1. ५ तदेव SRHt,

372. खलेषु सत्सु निर्याता वयमार्जयितुं¹ गुणान् ।

इं सा तस्करामे रत्नक्रविडम्बना ॥ SRHt 40.8 (a. Br̥hatkathā), VS 345
(a. Bhaṭṭa Vallabha), SMS VI. (cf. Para 28.7.5).
(1) वयमर्जयितुं VS.

373. गतं शोचति को नाम यः प्रातः¹ शोच्यते परैः² ।

छिन्नहस्तो विहस्तस्य कथं बद्धनाति कडकणम् ॥ SRHt 264.25 (a. Br̥hatkathā),
SSSN 243.5 an. SMS VII, (cf. Para 28.7.5).
(1) स प्रायः SSSN ; (2) बुधैः SSSN.

374. चतुभिरुप्त्यते यत्तत् सर्वशक्त्या शरीरकम् ।

तूलाप्रते तदेवाहंधियाम्रातात्मचेतसाम् ॥ SRHt 269.20 (a. Br̥hatkathā), SMS
VII, (cf. Para 82.7.5).

375. चरितं हि सतां निरयं दुर्जनैर्नोपहस्तते ।

रत्नदीपस्य तीव्रोऽपि न वायुर्नाम्नाते शिखाः ॥ SRHt 35.20 (a. Br̥hatkathā), SMS
VII, (cf. Para 28.7.5).

376. जयति स नाभिसरोरुह० Br 9.1.303=JS 12.29 (a. Kṣemendra), SMS VIII,
(cf. Para 28.7.4). V. l. b. मधुकरपटलेरिवासि० JS.

377. तपोविशेषविविधैः स्मृतैःस्त्र विधिचोदितैः ।

वेदः कृत्स्नोऽधिगान्तव्यः सरहस्यो द्विजन्मना ॥ SRHt 6.6 (a. Br̥hatkathā), SMS
VIII, (cf. Para 28.7.5).

378. तापपीयूषजलदस् Br 9.1.515=SRHt 17.15 (a. Br̥hatkathā), SMS VIII (cf.
Para 82.7.4 V. l. a कोपपी० SRHt (var.), d निधानं SRHt

379. दातृयाचक्योर्भेदः कराभ्यामेव दर्शितः ।

एकस्य गच्छतादस्ताद् उपर्यन्यस्य¹ तिष्ठता² ॥ SRHt 17.10 (a. Br̥hatkathā),
SSSN 28.5 (a. Br̥hatkathā), VS 2759 an., SMS IX, (cf. Para 28.7.5).
(1) उपर्यन्येन SSSN ; (2) गच्छता VS

380. धर्मस्यार्थस्य कामस्य यशसो जीवितस्य च ।

अतृप्ताः पुरुषा राजन् याता यास्यन्ति यान्ति च ॥ SRHt 263.18 (a. Br̥hatkathā),
VS 3306 an. (a. Vyāsamuni), (cf. Para 28.7.5).

381. निष्कामा: कामचारिण्यो Br 2.92=SRHt 139.4 (a. Brhatkathā), SSSN 206.4
 (a. Brhatkathā), (cf. Para 28.7.4). V. l. *a* कामहारिण्यो SRHt; *b* कुलोदृगताः
 SSSN; *c* नित्यापहारः SRHt, SSSN.
382. परान्नं प्राप्य दुर्बुद्धे मा प्राणेषु दयां कृथाः ।
 दुर्लभानि परान्नानि प्राणा जन्मनि जन्मनि ॥ SRHt 126.4 (a. Brhatkathā), (cf.
 Para 28.7.5).
383. पल्लवप्राहि पाण्डित्य¹ क्रयकीतं² च मैथुनम् ।
 भोजनं च परायतं³ तित्रः⁴ पुंसां⁵ विडम्बनाः⁶ ॥ SRHt 193.73 (a. Brhatkathā),
 VP 9.31 an., IS 4000.=H (HJ 1.148 etc.), (v. ShD(T) 40, SRN (T)
 259, VS (T) 69), (cf. Para 28.7.2).
 (1) खण्डं (^०ण्ड) खण्डं (^०ण्ड; ^०ण्डेषु; ^०ण्डेसु; ^०षण्डे तु) Cr; पाण्डित्य Cr (var.);
 (2) क्रेयकीतं (^०वित्रं Cr [var.]) H (var.) Cr (var.); करौकृत्वा तु Cr (var.);
 (3) पराधीनं Cr, H; (4) त्रिभिः Cr (var.); (5) पुंसी Cr (var.); (6) विटम्बना
 Cr (var.); विडम्बनं Cr (var.); बिटम्बना (^०इ^०) Cr (var.); पुंसी वि^० त्रि. Cr.
 (var.).
384. पतितोऽपि¹ करात्मातैर् उत्पत्तयेव² कन्दुकः ।
 प्रायेण हि सुवृत्तानाम्³ अस्थायिन्यो⁴ विपत्तयः⁵ ॥ SRHt 34.10 (a. Brhatkathā),
 SP 486 an., VS 222 an., SH 1514 an., VP 1.8 an., Sa 24.117 an.,
 SSV 406 an., SSD 2 f 126 an., SKG f 17 b an., IS 3886, Subh 195
 an.=BhŚ 270, (cf. Para 28.7.2).
 (1) पतितोऽपि पराधीनं BhŚ (var.); (2) हृत्यनतयेव or उत्पत्तयेव BhŚ
 (var.); (3) साधुवृत्तानां (^०तीनां) BhŚ; (4) आस्थायिन्यो BhŚ (var.);
 (5) विभूतयः BhŚ (var.).
385. पुण्यतीर्थमनायासं Br 9.1.530=SRHt 230.10 (a. Brhatkathā), (cf. Para
 28.7.4). V. l. *a* ^०यासं SRHt; *d* तपः SRHt.
386. प्रभूतं धनमालोक्य यो राजां द्वारि तिष्ठति ।
 स बद्धः सौनिकश्वेव¹ संशुष्यति² न दुष्यति³ ॥ SRHt 148.10 (a. Brhatkathā),
 SSSN, 169.8 (a. Brhatkathā), (cf. Para 28.5.5).
 (1) सैनकाश्वेव SSSN; (2) न शुष्यति SSSN; (3) न पुष्यति SSSN.

387. प्रहसन्ति विषादिन्यौ हृष्टाः शोचन्ति हेलया¹ ।

रागिण्य इव निधन्ति कश्चित्तं वेति योषिताम् ॥ SRHt 139.5 (a. Br̥hatkathā), SSSN 206 5 an., (cf. Para 28.7.5).

(1) लीलया SSSN.

388. महतो जनसार्थस्य गत्तव्यं प्रति गच्छतः ।

एकश्चेत् त्वरितं याति का तत्र परिदेवना ॥ SRHt 264.24 (a. Br̥hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

389. मांसासृक्पूर्यदिष्टुत्रस्तायुपञ्जास्थिसंहतौ ।

देहे चेत् प्रीतिमान् मूढो भविता नरकेऽपि सः ॥ SRHt 269.19 (a. Br̥hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

390. मृगतृष्णेव मृगादा मृगानिन नराधिपान् ।

दरन्ति पतयन्त्याराच्¹ छ्रवश्चेष्विव विपत्तिषु ॥ SRHt 75.5 (a. Br̥hatkathā), SSSN 70.6 an., (cf. Para 28.7.5).

(1) पातयन्त्याराच् (or पार^o) SRHt.

391. मृगयाक्षो¹ दिवास्वप्नः² परिवादः स्त्रियो मदः ।

तौर्यत्रिकं वृथादाट्या³ कामजो दशको घण ॥ SRHt 75.1 (a. Br̥hatkathā), SSSN 69.1 (a. Manu)=Mn 7.47, Nitikalpataru of Kṣemendra 82.4 (v. Vi. 3.50), (cf. Para 28.7.2).

(1) मृगयाक्षा SRHt; some texts of Ma ; (2) दिवास्वापः SSSN ; वृथादाट्या च Mn; वृथायाश्चा Nitikalpataru (Nitikalpataru 82.4.

392. यथा काष्ठं च काष्ठं च समेयातां¹ महोदधौ² ।

समेत्य³ च⁴ व्यपेयातां⁵ तद्वद्व⁶ भूतसमागमः ॥ SRHt 263.17 (a. Br̥hatkathā), VS 3287 an; SSkr 57 an. IS 5093= MBh [MBh (Bh) 12.28.36, 12.168.15, 13 App.15 1.3945-6], MBh(R) 12.28.36; 12.174.16, MBh(C) 12.868-9, [12.6471-2], R [R (Bar) 2.98.25, R (B) 2.105.26, R (C) 2.105.26, R (G) 2.114.17 R (Kumbh) ? 105.26, R (L) 2.119.12, Cr 802, H (HJ 4.72 etc.), (v. SS (OJ) 490, ShD (T) 66, JSAIL 30.85; 31.5; 24.106), (cf. Para 28.7.2).

(1) समेयातां Cr (var.) ; (2) महण्वे R ; महोदधौ or महादधौ Cr (var.) ; (3) समेत or सम्मत्य H (var.) ; (4) तु R (var.) ; (5) व्यतीयतां MBh (var.), Cr (var.) ; (6) एवं Cr (var.) ; कालमासाद्य कञ्चन or स्थित्वा किञ्चित् क्षणान्तरम् R (var.)

393. यथा भारं दृढस्थूणं जीर्णं भूत्वावसीदति ।

तथावसीदन्ति नरा जरामृत्युनशंगताः ॥ SRHt 263.13 (a Br̄hatkathā). (cf. Para 28.7.5).

394. ययोश्चित्तेन¹ वा² चित्तं³ नैभृत्येन⁴ च नैभृतम्⁵ ।

समेति⁶ प्रज्ञया प्रज्ञा⁷ तस्य मैत्री न जीर्णति⁸ ॥ SRHt 108.11 (a. Br̄hatkathā)= MBh (Bh) 5.39.34, (cf. para 28.5.2).

(1) योयं or यो यः MBh (var.) ; चित्ते[°] or वृत्ते MBh (var.) ; (2) वे or वे MBh (var.) ; ((3) निभृतं or वा चित्तं (वृत्तं) MBh (var.) (4) नैभृतं or नैश्चल्यं or नैवृतं or निभृतं MBh (var.) ; (5) नैभृत नैभृतेन वा (tr) MBh (निभृतेन or निवृतेन or च) MBh (var.) (6) समेत्य MBh (var.) ; (7) प्रज्ञां MBh (var.) ; (8) जीर्णते MBh.

395. यस्मात् व्यसनं राशस् त्वनुमोदन्ति शत्रवः ।

तदसह्यतरं इःखं मन्यन्ते¹ मरणादपि ॥ SRHt 75.3 (a. Br̄hatkathā), SSSN 70.5 an., (cf., Para 28.7.5).
(P) मृग्यन्ते SSSN (var.).

396. यस्य स्पान् मृत्युना सर्षयं यो वा स्पादजरामरः ।

तस्यैतद्युज्यते कुमिदं¹ मे श्वो भविष्यति ॥ SRHt 263.19 (Br̄hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

(1) वक्तुमिदं (?)

397. यस्यात्तपानपुट्टाङ्गः कुरुते धर्मसंचयम् ।

अन्यस्य दातुस्तस्यार्धं कर्त्तुश्चार्धं न संशयः ॥ SRHt 17.9 (a. Br̄hatkathā), SSSN 28.4 (a. Br̄hatkathā.), (cf. Para 28.7.5).

398. रात्र्यां रात्र्यां¹ अतीतायाम्² आयुरल्पतरं³ यथा⁴ ।

गाधोदके⁵ मत्स्य इव⁶ सुखे⁷ विन्देत कोचिदः⁸ ॥ SRHt 263.22 (a. Br̄hatkathā), IS 5781=MBh (MBh (Bh) 12.169.11, MBh (R) 12.175.11, MBh (C) 12.6532, (cf. Para 28.7.2).

(1) रात्रौ रात्रौ or अहोरात्रं or यस्यां रात्र्यां or रात्र्यां रात्र्यं MBh)var.) ; (2) अतीतायाम् MBh (var.) ; (3) अन्यतरं MBh (var.) ; (4) यदा or सदा or तदा or यथा MBh ; (5) गावोदके or गाढो[°] or अगाधो[°] MBh (var.) ; (6) गाधोदकेन मत्स्य MBh (var.) ; (7) धृति MBh (var.) ; (8) कस्तदा (or नरः or परः) MBh.

399. वरं तस्करसम्बन्धः सुजनैः¹ सह सञ्जमात् ।

तस्करो हि² हरत्यर्थं साधुस्तु हृदयं हरेत् ॥ SRHt 34.9 (a. Br̄hatkathā) or an., (v. JOR (Madras) 13.297), SSSN 34.7 an., Vyās 82 an. Vyās (C) 92, Vyās (S) 98). (cf. Para 28.7.2).

(1) साधुनिः Vyās. (2) अपि Vyās.

400. वरमश्रीकृता लोके नासमानसमानता ।

इतीव कुमुदोद्ग्रे दात्¹ कमलं सुकुलाभरते² ॥ SRHt 127.11 (a. Br̄hatkathā), SSSN 151.10 an., (cf. Para 28.7.5).

(1) or °भेरतः SRHt; (v. ABORI 53.148); (2) कुमुदयते SSSN.

401. वरमुन्नतलाङ्गलात् सटाधूनधूसरात् ।

स्तिहात् पादप्रहारोऽपि¹ न सृगालाधिरोहणम् ॥ SRHt 127.12 (a. Br̄hatkathā), SSSN 151.11 an., (cf. Para 28.7.5).

(1) पदं SSSN

402. व्याळाः¹ सुखेत सेव्यन्ते वातोद्गूताश्च² वहनयः ।

न तु नित्यमदाधमाता राजानः कुटिलाशयाः ॥ SRHt 67.29 (a. Br̄hatkathā), SSSN 54.17 (a. Br̄hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

(1) व्याळः SRHt; व्यामः SSSN (var.); (2) °भूताश्च SSSN.

403. शक्तिवैकल्यनवस्थ¹ निःसारत्वाद् व्रलीयसः² ।

जन्मितो मानहीनस्य तृणस्य च समा गतिः ॥ SRHt 129.3 (a. Br̄hatkathā; cf. JOR (Madras), 13.300), SSSN 152.2 an., IS 6344=Kir 11.59, PP 1.81, PtsK 1.119, (cf. Para 28.7.2).

(1) शक्तिर् SSSN; (2) °त्वाल्लघीयसः Kir, P.

404. शरन्मुगः शुद्धमिव त्वचं वृद्ध इवोरगः ।

पक्षी वोन्मथितं फलं बन्धमुज्ज्वति तत्त्ववित् ॥ SRHt 269.22 (a. Br̄hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

405. संयोगाश्च वियोगाश्च¹ जातानां² प्राणिनां ध्रुवाः³ ।

बुद्बुदा इव तोयेषु⁴ भवन्ति न भवन्ति च ॥ SRHt 263.20 (a. Br̄hatkathā), SSSN 243.4 an.=MBh (MBh (Bh) 12.27.28, MBh (R) 12.27.29, MBh (C) 12.827), (cf. Para 28.7.2).

(1) संयोग विप्रयोगाश्च SSSN, MBh; (संयोग° or संयोगाद्; विप्रयोगन्ता MBh (var.), but also as above); (2) जातीनां MBh (var.); (3) ध्रुवम् MBh (or as above or ध्रुवः or ध्रूवा), SSSN; (4) लोकेषु MBh (var.).

406. सर्वशास्त्रप्रमथनी सर्वोपायविनाशनी ।

अप्रमत्ता प्रमत्तानां नृणां जागर्त्यनित्यता ॥ SRHt 262.4 (a- Br̥hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

407. सुवर्णागिरिकर्णके तरलतारकाकेसरे Br 9.1.1=JS 24.46 (a. Kṣemendra), SH 116 (a. Kṣemendra). (cf. Para 21.7.4). V.1 a सुवण् JS (printing error); b कर्णिके JS, SH; c पत्राष्टके JS, SH; d प्रथमनायकः JS; d वलितनालः JS, SH.

408. सुवृत्तस्यैकरूपस्य परप्रीत्यै कृतोन्मत्तेः¹ ।

साधोः स्तनयुगस्येव पतनं कस्य तुष्टये ॥ SRHt 34.8 (a. Br̥hatkathā or an., cf. JOR (Madras) 13.297, SSSN 34.6 an., (cf. Para 28.7.2).

(1) धूतोन्मत्तेः SSSN (or as above); धूतोष्टत्तेः SSSN (var.).

409. स्त्रीषु कुर्वन्ति विश्वासं क्रीडन्ति फणिभिः सह¹ ।

राजानमपि सेवन्ते अहो साहसिका नराः ॥ SRHt 148.9 (a. Br̥hatkathā), SSSN 169.7 (a [?] Br̥hatkathā), (cf. Para 28.7.5).

(1) समम् SSSN.

410. स्मितं नृत्तं प्रसदितं Br 2.95=SRHt 139.2 (a. Br̥hatkathā), SSSN 205.2 an., (cf. Para 28.7.4). V. 1. d वारयोषितः SRHt, SSSN.

411. सवन्ति¹ न निवर्त्तन्ते² सोतांसि³ सरस्तामिव⁴ ।

आयुरादाय मर्त्यानां⁵ रात्यहानि पुनः पुनः⁶ ॥ SRHt 263.16 (a. Br̥hatkathā), IS, 7264=MBh (MBh (Bh) 12.318.5, MBh (R) 12.331.5, MBh (C) 12. 12516; MBh (Bh) 13 App. 15 l. 4058-9. (cf. Para 28.7.2).

(1) संसन्ति or श्रवन्ति or संसन्ति or स्तुवन्ति or श्रमन्ति or अवन्ति MBh (var.); (2) निवर्त्तन्ते MBh; निवर्त्ततं MBh (var.); (3) श्रोतांसि MBh (var.); (4) असि [इव] MBh (var.); (5) मृत्यानां or भूतानां MBh (var.); (6) पुनः on. MBh (var.) (*contra metrum*).

H. BAUDDHĀVADĀNA (KALPALATĀ) or AVADĀNAKALPALATĀ.
(cf. Para 26 ; 28.8)

412. शीवस्येवाचलस्य¹ द्रुतहृतहृदया जम्बुकी कण्ठसक्ता
रक्ताभिन्यक्तकामा कमपि नखमुखोल्लेखमासून्नयन्ती ।
आस्वाद्यास्वाद्य यूनः क्षणमध्यरदलं दत्तदन्तव्रणाद्वा
लानानङ्गक्रियायामियमतिरभसोत्कर्षमाविष्करोति ॥ Auc ad 17.8 (47) (a. mama
Bauddhāvadānakalpalatā).
(1) शीवस्यैव[°] Auc (var.).
413. ताहण्येत निपीतसौशब्दया सानङ्गशृङ्गारिणी
तन्वडग्या तकलाडगसङ्गमसद्वी भज्जितंदवाङ्गीकृता ।
निःसंरम्भपराक्रमः पृथुतरारम्भाभियोगं विना
साम्राज्ये जगतां यथा विजयते देवो चित्तासायुधः ॥ Auc ad 38 (10S) (a. mama
Bauddhāvadāna(kalpa)latā), SMS VIII.
414. दिवि भुवि फणिलोके शौशवे योवते वा
जरसि निधनकाले गभैशश्याश्रये वा ।
सहगमनसहिष्णोः सर्वया देहभाजां
नहि भवति विनाशः कर्मणः प्राक्तनस्य ॥ Auc ad 30 (86) (a. mama Bauddhāvadānakalpalatikā), SMS IX.

I. SEVYASEVAKOPADEŚA (cf. Paras 26 ; 28.9).

415. द्वारे स्त्रमुपेक्षते कथमपि प्राप्तं पुरो नेभते Sevyā[°] 54=VS 3238 (a. Kṣemendra).

V BIBLIOGRAPHY AND ABBREVIATIONS

I. KSEMENDRA'S WORKS AND STUDIES ABOUT KSEMENDRA

Abbreviations

Aucityavicāracarca published in KM. I ; pp. 115-150 ; in HSS. 25 ; Auc.

Kṣ (RP) ; pp. 11-62 ; translated into English by Dr. Suryakanṭa in SKS. ; pp. 118-172.

Avadānakalpalatā or *Baudhāvadānakalpalatā* or *Boddhisattvāvadānakalpalatā* published in the *Bibliotheca Indica*, Work 124 as : *Avadānakalpalatā...* by Kṣemendra with its Tibetan version called *Rtogs brjod dpag bṣam ḥkhri Śin* by Sonton Lochāva and Paṇḍita Lakshmikara. Edited ... by Sarat Chandra Das ... and Paṇḍit Hari Mohan Vidyābhūṣaṇa. 2 volumes, Calcutta, *Asiatic Society of Bengal*, *Baptist Mission Press*, Calcutta 1888 (Vol. I), Calcutta 1918 (Vol. II) (Partial translation of Cantos 65, 51, 9, 8, Collected from *Journal of the Buddhist Text Society of India*) : *Legends and Miracles of Buddha, Sakya Simha. Part I. Translated from the Avadānakalpalatā of Bodhisattvas of...* Kṣemendra, by Nobin Chandra Das, Calcutta, Hare Press, 1895. Published also in BST, Darbhanga 1959. Cf. N. S. Sukla, *The Avadānakalpalatā of Kṣemendra in Bulletin of the Institute of Post-Graduate (Evening Studies)*, Delhi 1963 ; pp. 46-50.

S. Ch. Banerji, *Cultural Heritage of Kashmir, Sanskrit Pustak Bhandar*, Calcutta.

Bhāratamañjari published in KM. 65 (title page wrongly marked 64). The *Aranya-parvan* also published by M. S. Bhandare.

Bṛhatkathāmañjari published in KM. 69 ; I-VIII translated into French by Sylvain Lévi in JA. s. 8 ; t. 6 (1885) ; pp. 397-479 and s. 8 ; t. 7 (1886) ; pp. 178-222 ; also *Extrait du Bṛhatkathā-* Br.

mañjari, E. Leroux, Paris 1886 ; L. von Mańkowski, *Der Auszug aus ... dem Pañcatantra in Kṣemendras Bṛhatkathāmañjari*, Leipzig, 1892 ; G. Bühler, *On the Vrihatkathā of Kṣemendra* in IA. 1 (1872) ; pp. 302-309 ; M. B. Emeneau (see below). L ; A. Weber, *Correspondence and Miscellanea* in IA 2 (1873) ; pp. 57 Sgg. ; A. C. Burnell, *Letter to the Editor of the Academy, dated Tanjore, 21st July 1871* in the Academy. *A Record of Literature. Learning, Science and Art* II (1871) ; pp. 447 ; F. Lacôte, *Essai sur Guṇādhyā et la Bṛhatkathā ..*, Paris 1908 ; pp. 111 Sgg ; N. S. Sukla, *Posteriority of the Rāmayañamañjari to Bṛhatkathāmañjari of Kṣemendra*, in *Papers of the XXVI International Congress of Orientalists*, pp. 236 Sgg.

Gāruḍayā published in KM. II ; pp. 128-138, in Kṣ(RP) ; pp. 135-144, Gupta Press, Calcutta 1907, 1910, 1966 ; Minto Press, Chittagong, 1913 ; Kamalā Press, Coconnada, 1925 ; Madras, 1927, etc. ; P. Peterson *Report for 1882-3* ; pp. 4-5 ; GDH. 76-77, 3, 21, 32.

Car.

Caturvargasāṅgraha published in KM. V, ; pp. 75-88, in Kṣ(RP) ; pp. 119-134 ; P. Peterson, *Report for 1882-3* ; p. 5 ; GDH. 76-77 ; Om Bajaj, *The Caturvargasāṅgraha of Kṣemendra—A Study in the Vikram. Journal of Vikram University* 5.4 (1961) ; pp. 51-58.

Catur.

Darpañalana published in KM. VI ; pp. 66-118, in Kṣ(RP) ; pp. 145-206 ; Translated into German by R. Schmidt in ZDMG. 69 ; pp. 1-59 ; cf. B. A. Hirschbandt, *Über Kṣemendra's Darpañalana*, St. Petersburg, 1892 ; Om Bajaj. *The Darpañalana of Kṣemendra—A Study* in PO. 27.3-4 p;p. 69 ff. ; GDH. 78.

Dar.

Daśāvatāracarita(kāvya) published in KM. 26 ; translated into Italian (the Narasiṁhāvatāra only) by O. Botto (see next entry) ; O. Botto, *Il poeta Kṣemendra e il suo Daśāvatāracarita*. Università di Torino. *Pubblicazioni della Facoltà di Lettere e Filosofia*. Vol. III. f. 1 ; Torino 1951 ; cf. J A 1953) ; p. 287 and (1962) ; p. 473 GDH. 76.

Dasa

Dattaray K. *A Critical Survey of the Life and Works of Kṣemendra, Sanskrit Pustak Bhandar*, Calcutta, 1974.

De, S. K. *Wit, Humour and Satire in Ancient Indian Literature* in OH, 3,2 ; pp. 157 ff.

De, S. K. *Ancient Indian Erotics and Erotic Literature*, Calcutta 1959.

Desopadeśa(kāvya) published in KST. 40 (together with the *Narmamālā*) in Kṣ(RP) ; pp. 273-306 ; translated into English and annotated (Third Lesson only) by L. Sternbach in PO. 25, 8-19 ; cf. J. R. A. Loman. *Types of Kashmirian Society in Kshemendra's Desopadeśa* in *Brahmavidyā* 31-32 (1967-68) ; pp. 171-184 ; Om Bajaj, *Kṣemendra as a Social Reformer in the Desopadeśa* in J01B 13.3(1964) ; pp. 221-231 ; GDH. pp. 78-9.

Duttaray R. *Vyāsadāsa*, *A Name of Kṣemendra* in OH. (1961) 11 ; pp. 73-78.

Emeneau, M. B. *Kṣemendra as kavi* in JAOS. 53 ; pp. 124-143.

Kalāvilāsa critically edited, published and translated into English by P. Lapanich, *Xerox University Microfilms*, Ann Arbor, Michigan, 1974 ; published also in KM. I ; pp. 34-79 ; in Kṣ(RP); 219-71 ; translated into German by R. Schmidt in *Festgabe ehemaliger Schüler zum 70 Geburtstag des Professor Ernst Mehliss in Eisleben 1914* (I-IV) and in WZKM. 28 ; pp. 406 ff. ; cf. J. J. Meyer, *Kṣemendra's Samayamātrikā*, *Lotus Verlag*—Leipzig (n. d.), *Vorwort*. GDH. pp. 77-78.

Kaul, Pt. M., Preface and Introduction to the *Desopadeśa* and *Narmamālā*, KST. 40.

Kavikanṭhābharaṇa published in KM. IV ; pp. 149-169 ; in HSS. 24 ; in Kṣ(RP) ; pp. 63-84 ; translated into English by Dr. Sūryakānta in SKS.; pp. 91-117; cf. J. Schönberg, *Kṣemendra's Kavikanṭhābharaṇa* (with a partial translation into German) ; Wien 1884 and in *Sitzungsberichte der phil.-hist. Klasse der kais. Akademie der Wissenschaften* CVI B. 1 ; Hft., Wien 1884 ; G. Bühler in JBBRAS 12, Extra No. 46 ; GDH. ; p. 77.

Kṣemendra-laghu-kāvya-saṅgraha. Minor Works of Kṣemendra. General Kṣ(RP), Editor : Dr. Āryendra Sharma. Edited by Vidyāratna E. V. V. Rāghavācārya and D. G. Pādhye. *Sanskrit Academy Series* No. 7. *The Sanskrit Academy. Osmania University, Hyderabad* 7.1961.

Lokaprakāśa (*kośa*) published in KST. 75 ; *Shetha Devachandra Labhai Jain Pustakodhāra Series* 65, Bembay 1926 ; with a Gujarati translation by Vinayavaijayaśī, Bhavanagar, 1935 ; translated into French and annotated by J. Bloch as *Un Manuel du scribe cachemirien au XVII siècle. Le Lokaprakāśa attribué à Kṣemendra*, Paris, P. Gauthier, 1914 ; A. Weber, *Zu Kṣemendra's Lokaprakāśa, mit einem index verborum von M. Sieg* in *Indische Studien* 18 ; pp. 289-397.

Mahajan, V. P., Introduction to the edition of the *Nīlikalpataru* (see below).

Nagarjan, K. S., *Contribution of Kashmir to Sanskrit Literature with a Foreword by Hon'ble Dr. Karan Singh, Bangalore*, 1970.

Narahari, H. G., *Pearls of Worldly Wisdom in The Aryan Path*, March 1967 ; pp. 123-8.

Narmamālā published in KST. 40 (together with the *Deśopadesha*) ; in Kṣ(RP) ; pp. 307-346 ; J. Naudou, *Aspects de la vie économique et sociale au Kaśmir médiéval* ; thèse complémentaire pour le doctorat ès lettres présentée à la Faculté des Lettres et Sciences Humaines de l'Université de Paris (n. d.) ; GDH, p. 79.

Nīlikalpataru critically edited by V. P. Mahajan. *Bhandarkar Oriental Research Institute, Post-Graduate and Research Department Series No. 1. Poona* 1956.

Nṛpāvalī or *Rājāvalī* (not extant, but three copies of the "List of Kings" reported as discovered in G. Bühler in *Preliminary Report on the Results of the Search for Sanskrit Manuscripts in Kaśmir*, IA. Vol. V. p. 29a ; Cf. RT. I.13.

Pushp, P. N., *Social Satire in Kṣemendra* in *Summaries of Papers submitted to the Seventeenth Session of the All-India Oriental Conference*, Allahabad 1953 ; pp. 191 ff.

Rāmāyaṇamañjari or *Rāmāyaṇakathāsāra* published in KM. 83. See also Br̥hatkathāmañjari.

Samayamāṭṭkā published in KM. 10 ; in Kṣ(RP) ; pp. 349-416 ; Sam. translated into German by J. J. Meyer in *Altindische*

Schelmenbücher I as *Das Zauberbuch der Hetären*, *Lotus Verlag*, Leipzig (n. d.) ; translated into English (incomplete translation) by E. Powys Mathers in *Eastern Love*, Vol. II, as *The Harlot's Breviary*, London 1927 ; translated into French (incomplete translation) in *Les Maîtres de l'amour. Le Livre d'amour de l'Orient* as *Le Bréviaire de la Courtisane* par Louis de Langle, Paris 1920 ; GDH. pp. 79-82.

Sarma K. V. *Kṣemendra-kaver anupalabdhāḥ kṛtayah* (in Sanskrit) in *Viśva-saṃskṛtam* 3.2 (1961) ; pp. 130-141.

Servyasevakopadeśa published in KM. II ; pp. 79-85 ; in Kṣ(RP) ; Sevya. pp. 207-215 ; Om Bajaj, *The Servyasevakopadeśa of Kṣemendra* in JBORS. 47 ; pp. 324 ff.

Sharma, A., *Introduction to Kṣ(RP)* ; pp. 1-31.

Šukla N. S., *Administration of Kashmir in the Eleventh Century* in the *Bulletin of the Post-Graduate (Evening) Studies*, Delhi, for 1963, p. 46 ff.

Sūryakanṭha, *Kṣemendra Studies* in *Poona Oriental Series* No. 91., Poona, SKS. 1954 and in PO.

Suvṛttatilaka published in KM. II ; pp. 29-54 ; in HSS. 26 ; in Kṣ(RP) ; pp. 85-116 ; translated into English in SKS. pp. 173-205. Suvṛ.

Ved Kumāri, *Kṣemendra's View about Education* in *Vishveshvaranand Indological Journal* (1975) 13 ; pp. 411-4.

Ved Kumāri, *Kṣemendra's Grudge against indisciplined Students* in *Charudeva Shastri Felicitation Volume* ; pp. 488-495,

Vyāsāṣṭaka published in the *Bhāratamañjari* KM. 65, pp. 850-1 ; and in Kṣ(RP) ; p. 8.

Also :

Kṣemendra's Bibliographical Sketch culled from his works the *Daśavatāracarita*, the *Rāmāyanamañjari*, the *Bhāratamañjari* and the *Bṛhatkathāmañjari*, Nirṇaya Sāgara Press ;

Vālmiki-Praśamsā taken from the *Rāmāyanamañjari* in KM. 83 and reprinted in Kṣ(RP) p. 7.

Daśavatārastuti taken from the *Daśavatāracarita* in Kṣ(RP) ; p. 5.

Daśavatāracaritopasamāhārastham ; *Bṛhatkathāmañjaristham*, *Bhāratamañjaristham*, *Rāmāyanamañjaristham* in Kṣ(RP) ; pp. 419-422.

2. ANTHOLOGIES

Aufreicht, Th. *Auswahl von uneditierten Strophen verschiedener Dichter* in AAus. ZDMG. 16. 749-51 ; 25. 238-243 ; 25. 455-463.

Aufrecht, Th. *Beiträge zur Kenntniss Indischer Dichter* in ZDMG. 36. AB. 361-383 ; 509-559.

Aufrecht, Th. Über die Paddhati von Sāṅgadhara in ZDMG. AP. 27. 1-120.

Kavindravacanasamuccaya. A Sanskrit Anthology of Verses. Ed. Kav. ...by F. W. Thomas, *Bibliotheca Indica Work* 208 ; S. K. De, *Some Passages from the Kavindravacanasamuccaya* in IHQ. 30.3 ; pp. 282-4 ; GDH. p. 15. (See also SkV.).

Kavitāmṛtakūpa of Gauramohana with a translation into Bengali. Kk. Calcutta School Book Society Press, Calcutta 1828 ; also in *Malayamārutah I.*, Tirupati 1966 ; pp. 34-46 ; GDH. p. 32.

Mahāsubhāṣita-saṅgraha by L. Sternbach. See below III. SMS.

Narābharaṇa in *Malayamārutah I.*, Tirupati 1966 ; pp. 47-83 ; NBh. L. Sternbach. *On the Reconstruction of Some Verses of the Narābharaṇa* in *Rtam* 2-6 being Prof. K. A. S. Iyer Felicitation Volume, 1976 ; pp. 1-8 (Part II) ; GDH. p. 32.

Nitisamgraha. Veṅkaṭeśvara Steam Press, Bombay, saṁvat 1994 (A. D. Nīsam. 1936) ; GDH. p. 32.

Padyaracanā of Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara in KM. 89 ; P. K. Gode in JOR (Madras) 15 (1940) ; pp. 184-193 ; GDH. p. 27.

Padyatarāṅgiṇī of Vrajanātha. *An Analysis and an Index* in P. O.

9 ; pp. 45-56 by N. A. Gore ; *Two Versions of the Padyatarāṅgiṇī of Vrajanātha* by N. A. Gore in *Dr. Kunhan Raja Commemoration Volume* ; pp. 423-7 ; P. K. Gode, *The Aśvamedha performed by Sevai Jayasing of Amber* in PO. 2 ; pp. 160 ff. ; GDH. p. 29.

Padyāvali of Rūpa Gosvāmin ; *an Anthology of Vaiṣṇava Verses in Sanskrit compiled by ...* Ed. by S. K. De, *Dacca University, Oriental Publication Series No. 3, University of Dacca*, 1931 ; review by Har Dutta Sharma in ABORI 17 ; pp. 305 ff. and by K. N. Mitter in *Indian Culture* 2.2 ; pp. 382-3 ; GDH. pp. 23-4.

PG.

Padyaveṇī of Venidatta published in *Prācyavāṇī Mandira, Saṃskṛta-granthamālā*, I. *Saṃskṛta-koṣa-saṃgraha* I, Series IV, Calcutta 1941 ; R. G. Bhandarkar *Report*, 1887-01, pp. lx-lxi ; GDH. p. 28.

PV.

Prasannasāhityaratnākara of Nandana (not published) quoted in Praganna, SkV. (HOS. 42 ; pp. xxii-xxiii) ; GDH. p. 16.

Rasikajīvana of Gadadhārabhaṭṭa in *Prācyavāṇī Mandira Saṃskṛta-granthamālā*, *Sanskrit Text Series* II, Calcutta 1944 (*pratika-s* only) ; full edition no date, no place. Beginning edited also by P. Regnaud (with translation into French) in *Annuaire de la Faculté des Lettres de Lyon*, Paris, 1844 ; P. K. Gode, *Rasikajīvana of Gadādhārabhaṭṭa and its probable Date* in ABORI 12; pp. 396-9 ; V. V. Raghavācārya. *Some Further Light on the Date of Gadādhārabhaṭṭa and the Rasikajīvana in Summaries of Papers of the Eleventh All-India Oriental Conference*, Hyderabad, p. 92 ; GDH. p. 27.

RJ.

Sabhyālamkarāṇa of Govindajit in *Prācyavāṇī Gopāl Chunder Law Memorial Sanskrit Series*, No. 4 ; *Saṃskṛtakoṣakāuyasaṃgraha* V, Calcutta 1947 ; MS. No. 417 of 1884-87 in BORI ; P. K. Gode, *Date of the Sabhyālamkarāṇa, an Anthology of Govindajit* in *New Indian Antiquary* 4.11 ; pp. 366-9 ; R. G. Bhandarkar, *Report* 1887-91 ; pp. lxii-lxiii ; cf. ABORI 12, p. 396 ; GDH. p. 28.

SG.

Saduktikarnāmṛta by Śrīdharaḍāsa edited by Rāmāvatāra Śarmā, *Bibliotheca Indica* work 217 ; by Rāmāvatāra Śarmā with an Introduction by Har Dutt Sharma and Pt. Pādma Singh

Skm.

Sharma in *Punjab Oriental Series* (Skm (POS)) ; by S. C. Banerji, Calcutta 1965 (Skm (B)) ; review by L. Sternbach in JAOS 90.2 ; p. 352 ff. ; S. K. De, *Bengal's Contribution to Sanskrit Literature* in ISPP. 1.4 ; pp. 639-641 ; Th. Aufrecht in ZDMG. 36 ; pp. 361 and 599 ; R. Pischel, *Hofdichter des Lakṣmaṇasena*, Göttingen 1893 ; GDH. p. 16.

Samayocitapadya(ratna)mālikā often published ; in alphabetical order edited by P. T. Mātriprasāda Pāṇḍeya, in HSS. 165 ; according to subject matters listed in alphabetical order edited by Gaṅgādhara Kṛṣṇa, *saka* 1879 (A. D. 1957) ; GDH. p. 33.

Saṅskṛtāpāṭhaśākāra published in Calcutta, *saka* 1761 (A. D. 1839) ; GDH. p. 33.

Saṃskṛtasūktisamgraha published in *Gāndhi Viśvapariṣad*, Dhāra, SRRU. Sāagara 1959 ; GDH. p. 33.

Sārasamuccaya published in Sanskrit and Old Javanese with the SS (OJ) translation of the Sanskrit Text by Raghu Vira in *Sata-pitaka Series* 24, Delhi 1962 ; reprinted with an Indonesian translation by Rai Sudharta in *Parisada Hindu Dharma Pusat*, Denpasar 1968 (incomplete) ; H. H. Juynboll in *Bijdragen tot de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch-Indië* 6. 8-52, 1951 ; pp. 393-398 ; L. Sternbach, *Sanskrit Subhāṣita-samgraha-s in Old Javanese and Tibetan* in ABORI. 48 ; pp. 115-158 ; L. Sternbach, *On the Sanskrit Nīti Literature of Old Java and Bali in Indologica Taurinensia* 5 ; pp. 190-288 ; L. Sternbach, *The Spreading of Cāṇakya's Aphorisms over "Greater India"*, Calcutta 1969 ; pp. 63-4 ; GDH. p. 42.

Sarasūktāvali not published ; MS. BORI 1492 of 1886-92 dated samvat 1650 (A. D. 1592) compiled by Śrī Municandragaṇi written by Pt. Śivahārīsa ; GDH. p. 37.

Śāringadharapaddhati publised by P. Peterson in BSS. 37 (see also AP. above ; ZDMG. 28. 156-7) ; M. Winternitz, *The Śāringadharapaddhati* in PO. 1.2 ; pp. 22-26 ; H. D. Sharma, *An Analysis of Authorities quoted in the Śāringadharapaddhati* in ABORI. 18 ; pp. 77-84 ; L. Sternbach, *On the Authorship of Some Stanzas of the Śāringadharapaddhati* in *Rajasthan University Studies*, 1 ; pp.

8-30 ; A. D. Pusalkar, *Śārṅgadharapaddhati and Br̥hat-Śārṅga-dharapaddhati* in *Prof. P. K. Gode Commemoration Volume III* ; p. 157 ff. ; GDH. pp. 17-8.

Śatagāthā of Vararuci (*Mchog sred, Tshigs-su bcad-pa brgy-pa* VS (T) included in the Tibetan Tanjur) ; cf. L. Sternbach, *The Spreading* (op. cit.), pp. 15 and 23-4.

She-rab Dong-bu or *Prajñādanda* by Li Thub (Nāgārjuna). ShD (T). Edited and Translated by W. L. Campbell, Calcutta 1919 ; L. Sternbach, *Sanskrit Subhāṣita-samgrahas in Old Javanese and Tibetan* in ABORI 43 ; pp. 115-158 ; L. Sternbach, *The Spreading* (op. cit.) ; pp. 20-2. GDH. p. 40.

Ślokāntara edited by Sharada Rani in the *Dvīpāntara-Piṭaka ŚIt* (OJ). No. 2. International Academy of Indian Culture, Delhi 1957 ; cf. L. Sternbach, *On the Sanskrit Niti Literature ...* (op. cit.) ; pp. 217-8 ; 259-264. L. Sternbach, *Spreading* (op. cit.) pp. 61-2 ; GDH. 42-3.

Subhāṣita (Jainistic) not published, MS. BORI 1425 of 1887-91 ; JSub. GDH. p. 37.

Subhāṣitahārāvali of Harikavi not published. MS. BORI 92 of 1883-89 ; P. K. Gode, *Harikavi alias Bhānubhaṭṭa, a Court-poet of king Sambhāji and Works* in ABORI 16 ; pp. 262-91. H. Sharma, *The Subhāṣitahārāvali* in IHQ. (1934) ; pp. 478 ff. ; L. Sternbach, *On the Subhāṣitahārāvali and on the Sūktisahasra* in JGJRI. 28.3-4 ; pp. 101-147 ; L. Sternbach, *Subhāṣita-s of the Subhāṣitahārāvali of Harikavi* in *Rājasthan University Studies* 6 (1973-4) ; pp. 33-66 ; L. Sternbach, *Main Sources of Harikavi's Subhāṣitahārāvali* in *Diamond Jubilee Number* of ABORI ; pp. 349-363 ; cf. *New Indian Antiquary* 3 (1940) ; p. 81-100 ; Review of the *Padyāvali* (see above ; Padyāvali) ; ABORI 17.305 ; P. Peterson, *Second Report for 1883-84* ; pp. 57-64 ; GDH. pp. 25-6.

Subhāṣitakhaṇḍa of Gaṇeśabhaṭṭa not published, MS. 105 in SKG, Rājapur ; GDH. p. 37.

Subhāśitamuktāvali (anonymous) edited by R. N. Dandekar, SuM.

University of Poona, reprinted from the *Journal of the University of Poona, Humanities Section*, 1962; P.K. Gode, *Date of the Subbāśita-muktāvali* in IHQ. 22 ; pp. 55-9 ; L. Sternbach, *On the Authorship of Some Stanzas of the Subhāśitamuktāvali* in *Journal of the University of Poona, Humanities Section*, No. 19 ; pp. 37-65 ; GDH. p. 24.

Subhāśitapadyaratnākara edited with a commentary in Gujarati by Munirāja Śrī Viśālavijayajī in *Śrī Vijayadharmasūri Jaina Granthamālā* Nos. 27, 31, 34, 52, 48 ; cf. L. Sternbach, *On Some Non-canonical Subhāśita Collections in Jaina Literature in Mahāvira and his Teachings*, Bombay 1977 ; pp. 41-75 ; para. 7. SPR.

Subhāśitaratnabhāṣḍāgāram by Nārāyaṇa Rāma Ācārya “Kāvya-tīrtha” (or *Gems of Sanskrit Poetry being a Collection of Witty, Epigrammatic, Instructive and Descriptive Verses with their Sources*. Enlarged and Re-edited with Sources, etc.) ; 8th edition, Nirṇaya Sāgara Press, Bombay 1952 ; GDH. p. 30. SR.

Subhāśitaratnākara, A Collection of Witty and Epigrammatic Sayings in Sanskrit, compiled and edited ... by Kṛṣṇaśāstri Bhāṭavadekar, Bombay 1872 ; fourth edition 1918 ; GDH. p. 34. SRK.

Subhāśitaratnakoṣa of Bhaṭṭāśrikṛṣṇa not published, MS: BORI 93 of 1883-84, folia 1-155 ; R. G. Bhandarkar Report 1883-84 ; pp. 56-7 ; GDH. p. 37. SK.

Subhāśitaratnakoṣa of Vidyākara edited by D. D. Kosambi and V. V. Gokhale in HOS. 42 ; translated into English as “*An Anthology of Sanskrit Court Poetry* ; Vidyākara’s “*Subhāśitaratnakoṣa*” by H. H. Ingalls in HOS 44 and “*Sanskrit Poetry from Vidyākara’s Treasury*”, Cambridge, Mass. 1970 ; Krishna Sarma, *A Note on two Verses of the Subhāśitaratnakoṣa* in *Śrī Veṅkaṭeśvara University Oriental Journal* 2.1-2 ; pp. 82-84 ; V. Raghavan, *A New Sanskrit Anthology in Islamic Review*, London 65 ; pp. 1-2 ; pp. 19-21 ; cf. Book-reviews in JRAS (1959) 172 and (1966) 78 ; in JAS (Calcutta), Yearbook 1959 (II.1) ; pp. 80-1 and 7 (1963) ; p. 107 ; in ABORI 38 ; pp. 309-12, in IIJ. 10.1 ; p. 74 ; in VIJ. 3 ; p. 2 ; 319, in *Critique* (1965) ; p. 222 ; in JAOS 78 ; p. 316 ; GDH. pp. 15-16. SkV.

Subhāśitaratnamālā by G. K. Chiplonkar 4th ed. Poona 1923 and SRM. 1912.

Subhāśitaratnanidhi of Sa skyā Paṇḍita in Tibetan and Mongolian SRN(T).

by J. E. Bosson, (with an English Translation). *University Microfilms*, Ann Arbor, 1965 ; also published with a German translation by W. L. Campbell in *Ost-Asiatische Zeitung, Neue Folge*, 1925 ; pp. 31-65 and 159-185 ; and partly with an English translation by A. Csoma de Körös in 1855-6 in JASB 24 ; pp. 141 ff. ; and 25 ; pp. 257 ff. ; reprinted in JASB. Extra 1911 ; also in French by Ph. E. Foucaux in *Le trésor des belles paroles. Choix de sentences composées par le Lama Saskya Pandita*, Paris 1859. The text in Mongolian : *Le Subhāśitaratnanidhi Mongol*, *Un document du moyen Mongol* par Louis Ligeti, SRN(Mo)· Partie Ire, *Le manuscrit tibéto-mongol en reproduction phototypique avec une introduction*. In *Bibliotheca Orientalis Hungarica VI*. Budapest 1948; Société Körösi Csoma ; P. Aalto, *Fragmente des mongolischen Subhāśitanidhi in Quadratschrift* in *Mitteilungen des Instituts für Orientforschung, Deutsche Akademie der Wissenschaften zu Berlin III, Heft 2*, Berlin 1955 ; pp. 279-90 ; J. E. Bosson, *A Rediscovered Xylograph Fragment from the Mongolian P'hags-pa Version of the Subhāśitanidhi in Central Asiatic Journal* 6 ; pp. 85-102 ; P. Aalto, *The Mannerheim Fragment of Mongolian Quadratic Script* in *Studia Orientalia, Helsinki* 17.7 ; pp. 3-9 ; L. Sternbach, *Influence of the Sanskrit Gnomic Literature on the Gnomic Literature of Mongolia* in *Proceedings of the III International Congress of Mongolists*, Ulaan Baatar, 1976 ; L. Sternbach, *Spreading ... (op. cit.)* ; pp. 24-7 ; GDH. d. 40.

Subhāśita-ratna-samuccaya (an.) ed. by K. R. Jaglekar and V. G. Sant 5th edition, Ahmedabad 1922. SRS

Subhāśitasāgara not published. MS. BORI 424 of 1899-1915 ; SSJ. GDH. p. 38.

Subhāśitasaṅgraha of Puruṣottama Mayarāma Paṇḍya, published in Bombay, 1885. GDH. p. 35. SSg.

Subhāśitasaṅptaśati compiled by Maṅgeladeva Śāstri, Delhi 1960. SSap. GDH. p. 35.

Subhāśitasarasamuccaya not published. MS. No. 10526-136-7 of SuSS.
the Asiatic Society, Calcutta ; cf. J. B. Chaudhuri in *B. C. Law Volume II, Poona* 1946 ; pp. 145-158 ; GDH. p. 38.

Subhāśitasavaskṛta (?)-śloka, MS. R. 41 in the *Bibliothèque de l'Université de Lyon*, partly edited by P. Regnaud in *Stances Sanskrites inédites d'après un manuscrit de la Bibliothèque Universitaire de Lyon* in *Annuaire de la Faculté des Lettres de Lyon*; fasc. 2 (1884); pp. 1-22 and (1885) fasc. 2 and from a Manuscript in the *Bibliothèque Nationale de Paris* (*ibidem*, VI) ; GDH. p. 38. Rg.

Subhāśitasudhānandalahari (anonymous) in *Malayamāruthaḥ III*, New Delhi, 1973 ; pp. 92-115 ; cf. L. Sternbach, review in *JAOS* 95.2 ; pp. 309-310. SSNL

Subhāśitasudhānidhi of Sāyaṇa edited by K. Krishnamoorthy, *Karnatak University*, Dharwar 1968 ; L. Sternbach, *Sāyaṇa's Subhāśitasudhānidhi and Śuryapāṇḍita's Śūktiratnahāra* in *Gāṅgāñātha Jhā Saṃskṛta Kendriya Vidyāpiṭha* 27. ; pp. 166-260 ; V. Raghavan, *Sāyaṇa's Subhāśitasudhānidhi and Śuryapāṇḍita's Śūktiratnahāra* in *Gāṅgāñātha Jhā Saṃskṛta Kendriya Vidyāpiṭha* 29 ; pp. 401-404. See also *Śūktiratnahāra* (below) ; GDH. pp. 19-20. SSSN.

Subhāśitasudhāratnabhāṣḍāgāram or *Treasuries of Sanskrit Poetry being a Collection of Amusing, Sarcastic and Instructive Verses compiled and annotated by Paṇḍit Śivadattakaviratna, Thoroughly revised, Enlarged and Brought up to date in Sri Veṅkaṭeśvara Steam Press, Bombay, samvat 1985 (1927)* ; GDH. p. 30. SSB.

Subhāśitasuradruma of Keladi Basavaṇṇa Nayaka, not published. MS. BORI 228 of later additions and 2271-2 at Śringeri (Lewis Rice in the *Cathalogue*, Bangalore 1884) and in the *Lilbrary of the University of Bombay* ; P. K. Gode in BhV. 3 ; p. 40-6, *Kavindra Paramānanda and Keladi Basabhbūpāla* ; GDH. p. 38. SSI).

Subhāśitarṇava (anonymous) not published. MS ; in the former *Asiatisches Museum der Wissenschaften* in Bengali characters quoted by O. Böhtlingk in *Indische Sprüche* ; pp. 37-38. Subh.

Subhāśitāvali of Vallabhadeva, edited by P. Peterson and Pt. Durgāprasāda, BSS. 31 ; P. Peterson, *Specimens of the Text and* VS.

Translation of the Subhāṣitāvali in *Actes du sixième Congrès International des Orientalistes ... 1883 à Leide, troisième partie, sect. 2*; pp. 339-465; C. Cappeller, *Zu Vallabhadeva's Subhāṣitāvali* in *Album Kern*; pp. 239-44; M. Ramakrishna Kavi, *MSS. of Subhāṣitāvali of Vallabhadeva* in *Journal of Śri Veṅkaṭeśvara Oriental Institute* 2.2; pp. 375-398; L. Sternbach, *De l'origine des vers cités dans le Nīti-paddhati du Subhāṣitāvali de Vallabhadeva* in *Mélanges L. Renou*, pp. 683-714; S. K. De, *On the Date of the Subhāṣitāvali*, JRAS (1927) pp. 471 ff.; A. B Keith, *The Date of Subhāṣitāvali* in JBSOS. 5.3; pp. 27 ff.; S. K. De, *Sarvānanda and Vallabhadeva* in BSOS 5.3; pp. 499 ff.; S. K. De, *Aspects of Sanskrit Literature*, pp. 157-61; D. S. Bhattacharya, *Date of the Subhāṣitāvali* in JRAS (1927) pp. 471 ff. and (1928) pp. 135 ff., 403 and 900; S. C. Banerjee, *On the Date of the Tīkāsarvasva by Sarvānandadeva* in JRAS. (1928) p. 900; cf. review articles by G. M. G. and by G. Bübler with a note by J. F. Fleet in IA. (1886); pp 239-242 and reviews by A. Barth in *Révue critique d'histoire et de littérature* (1887), No. 22; pp. 421-431 and by G. Bübler in IA. 15; pp. 240 ff. Cf. also P. Peterson, *Pāṇini, Poet and Grammarian with some Remarks on the Age of Sanskrit Classical Poetry* in JRAS (1891); pp. 311-36; Th. Aufrecht, *Zwei Pāṇini zugeschaltete Strophen* in ZDMG 14; pp. 81 ff.; Th. Aufrecht, *Miseellen* in *Indische Studien* 17; pp. 169 ff.; P. Peterson, *Report 1882-3*; p. 30 ff.; GDH. pp. 22-3.

Sūktiratnahāra of Sūrya Kaliṅgarāja edited by K. Sāmbaśiva Śāstri, published in *Trivandrum Sanskrit Series* No. CXLI; *Śri Citrodhayamālājari* No. XXX, Trivandrum 1938; V. Raghavan, *The Sūktiratnahāra of Kaliṅgarāya Sūrya*, JOR (Madras) 13.293-306; L. Sternbach, *On the Reconstruction of some Verses or their Parts of the Sūktiratnahāra* in ABORI 53; pp. 127-160; L. Sternbach, *On the Sanskrit Sūktiratnahāra as Subhāṣita-saṃgraha of Prākrit Subhāṣita-s* in *Sambodhi, Special Issue in Memory of Dr. A. N. Upadhye*, Vol. 5; Nos. 2-3; pp. 81-93; A. S. Ramanatha Aiyer in *Summaries of Papers of the III All-India Oriental Conference*, pp. 115-129. Cf. *Subāṣitasudhānidhi* above, *Vyāsasubhāṣitasaṃgraha* below; L. Sternbach, *Quotations from the Kautiliya Arthaśāstra* in JAOS. 88.3; pp. 495-520; 88.4; pp. 495-520; 88.4; pp. 717-727; paras. 4-5 and Nos. 1-31; L. Sternbach

An Additional Note on Sundarapāṇḍya's Nitidviśaṣṭikā in JGJRI 25; pp. 333-365; L. Sternbach, *Ravigupta and his Gnomic Verses* in ABORI, 48.; pp. 137-160; GDH, pp. 19-20.

Sūktimuktāvalī of Bhagadatta Jalhana ed. by Embar Krishnamācārya,, JS. COS. 82; GDH. 17; (see also SH).

Vidagdhajanavallabhā of Vallabhadeva not published. V. Raghavan, *The Vidagdhajanavallabhā* in *Journal of the Kerala University Or. MSs. Library*, Trivandrum 12.1-2; pp. 133-154; GDH. p. 39. Vjv.

Vyāsasubhāṣita-saṅgraha ... edited ... by L. Sternbach in *Kāśi Sanskrit Vyās. Series*, No. 193 with the Ceylonese *Vyāsakāraya* (in *Sanskrit- Vyās(C) texte aus Ceylon herausgeben von H. Bechert, I. Teil. Münchener Studien zur Sprachwissenschaft, Beiheft D.*, München 1962); Also: *Vyās(S)* the Siamese *Vyāsaśataka* B. E. 2464 (A. D. 1920); L. Sternbach, *On the Sanskrit Nṛti-Literature of Ceylon I* in *Brahmavidyā* 31-32; pp. 636 ff.; *idem* III in *Brahmavidyā* 36; pp. 258-69; L. Sternbach, *Sur la littérature didactique et gnomique laïque d'origine sanskrite à Ceylan* in JA. T. 260; pp. 79-87; L. Sternbach, On the *Vyāsasubhāṣita* in *Felicitation Volume in Honour of Professor E. Stuszkiewicz*, Warszawa 1974; pp. 221-227. CDH. pp. 20-21.

3. OTHER TEXTS AND ABBREVIATIONS

(in the alphabetical order of the Abbreviations)

<i>Annals of the Bhandarkar Oriental Research Institute</i> , Poona.	ABORI
<i>Alaṅkārakaustubha</i> of Viśeṣvara, KM. 66.	AlK.
<i>Alaṅkṛti-maṇi-mālā</i> ed. by G. V. Devasthali. <i>Keshav Bhikaji Bhawale</i> , Bombay, 1948.	Alm.
<i>Alaṁkāratnākara</i> of Śobhākararmiśra in POS.77.	AlR.
<i>Alaṁkāramahodadhi</i> of Narendraprabhasūri in GOS. 95.	Amd.
anonymously quoted.	an.
<i>Anyokimuktāvalī</i> of Hamsavijayaganīśa in KM. 88.	Any.

<i>Alāṅkārasarvasva</i> of Rājānaka Ruyyaka in KM. 35. Translated into German by H. Jacobi in ZDMG. 62; pp. 289-458 and 597-628; and ed. by K. S. S. Jānaki, <i>Meherchand Lachhmandas</i> , Delhi 1965.	AR.
	ARJ.
<i>Alāṅkarasūtram</i> of Ruyyaka in TSS. 40.	ARR.
<i>Anyoktyaśṭaka-saṅgraha</i> edited by P. D. Trivedi, <i>Bhāratīya Vidyā Series</i> 11.	ASS.
<i>Bhartṛhari, Śatakatrayādisubhāṣitasaṅgraha. The Epigrams attributed to Bhartṛhari</i> , ed. by D. D. Kosambi. SJS. 33. The first 200 epigrams translated into English by B. S. Miller, New York—London, 1967. For other editions and translations, as well as bibliography on Bhartṛhari sse GDH. pp. 48-55.	BhŚ.
<i>Bhāratīya Vidyā. A Monthly Research Organ of the Bhavan.</i>	BhV.
<i>Bhandarkar Oriental Research Institute</i> , Poona.	BORI.
<i>Bibliotheca Indica, (Royal) Asiatic Society</i> , Calcutta.	B.I.
<i>Bombay Sanskrit (and Prakrit) Series</i> . Bombay.	BSS.
<i>Buddhist Sanskrit Texts</i> published by the <i>Mithilā Institute of Post-Graduate Studies and Research in Sanskrit Learning</i> . Darbhāṅga.	BST.
<i>Bulletin of the School of Oriental Studies</i> , London.	BSOS.
<i>Candrāloka</i> of Jayadeva. ChSS. 458-9.	Can.
<i>Chowkhamba Sanskrit Series</i> , Vārāṇasi.	ChSS.
<i>Citramimāṃsā</i> of Appayya Dikṣita with the Commentary of Dhārananda. Ed. by K. P. Shukla, Vārāṇasi 1965.	Cit(V).
<i>Cānakya-nīti Text Tradition (Cānakyanīti Śākhā-sampradayaḥ)</i> by L. Sternbach. VIS. 27-29; GDH. pp. 44-48.	Cr.
<i>Dhammaniti</i> in Pāli. See MhN(P) below	DhN(P).
<i>Nitidviśaṣṭikā</i> of Sundarapāṇḍya ed. and published by K. Mārkaṇḍeya Śarmā, 1928; M. G. Narahari, <i>A New Version of Nitidviśaṣṭikā</i>	Dvi.

of *Sundarapāṇḍya* in *Brahmavidyā* 10; pp. 133-8 and 263; partly translated in *Bhāratīya Journal*, 14.1; pp. 95-96 and 14.2; pp. 23-4; cf. L. Sternbach, *An Additional Note on Sundarapāṇḍya's Nitidviśastikā* in JGJRI 25; pp. 333-365; GDH. pp. 59-60.

Subhaṣita, Gnostic and Didactic Literature by L. Sternbach in *A History of Indian Literature*, ed. by J. Gonda, Vol. IV.1. Otto Harrassowitz, Wiesbaden, 1974. **GDH-**

Gækwad Oriental Series, Baroda. **GOS.**

Ganikā-vṛtti-saṅgraha. Compiled and presented by L. Sternbach. **GVS.** VIS. 4; GDH. p. 39.

Garuda-purānam ed. by J. Viyāsāgara, Calcutta 1890; also *Vaṅgavāsi Press*, Calcutta 1890 and in Kāśī Sanskrit Series 165; translated by M. N. Dutt in *Wealth of India*, Calcutta 1908; **GP.** GDH. p. 47.

Gems from Sanskrit Literature. Compiled and translated by Dr. A. Sharma and Vid. E. V. Vira Rāghavāchārya. *Sanskrit Academy Series 5. Osmania University*, Hyderabad 1959; **GSL.** GDH. p. 35.

Harvard Oriental Series, Cambridge, Mass. **HOS.**

Haridas Sanskrit Series, Vārāṇasi. **HSS.**

Hitopadeśa of Nāradyaṇa ed. and translated by F. Johnson, Hartford-London 1864. For other editions and translations see L. Sternbach, *Hitopadeśa and its Sources*, *American Oriental Series*, 44. **HJ.**

Indian Antiquary, Bombay. **IA.**

Indian Historical Quarterly, Calcutta. **IHQ.**

Indo-Iranian Journal, The Hague. **IIJ.**

Indische Sprüche by O. Böhtlingk, *Sanskrit und Deutsch*, zweite . . . Ausgabe I-III, St. Petersburg, 1870-3; *Erster und zweiter Nachtrag* ... in *Bulletin de l' Académie des Sciences de St. Pétersbourg*, XXI. 401-9; XXIII. 401-432; O. Böhtlingk, *Zur Kritik und Erklärung* **IS.**

verschiedener indischer Werke in *Bull. de l'Académie des Sciences de St. Pétersbourg* XXI.93-132; 200-242; 370-409; A. Blau, *Index zu O. Böhtlings Indischen Sprüchen* in *Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes* IX.4, Leipzig 1893; Th. Aufrecht, *Bemerkungen zu Böhtlings Indischen Sprüchen* in ZDMG. 52.255; Pt. Durgā Prasāda Böhtlingk's *Indische Sprüche* in JBBRAS 16.361 ff.; L. Sternbach, *Supplement to O. Böhtlingk's Indische Sprüche* in *Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes* XXXVII.1, Wiesbaden 1965; L. Sternbach, *Revised Supplement to O. Böhtlingk's Indische Sprüche*, Part I; Verses I to 500 in *Indologica Taurinensia*, II; pp. 305-407; GDH. p. 30.

<i>Indian Studies Past and Present</i> , Calcutta.	ISPP.
<i>Journal Asiatique, Paris.</i>	JA.
<i>Journal of the American Oriental Society</i> , New Haven, Conn.	JAOS.
<i>Journal of the Asiatic Society</i> , Calcutta.	JAS.
<i>Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society</i> , Bombay.	JBBRAS.
<i>Journal of the Bihar and Orissa Research Society</i> , Patna.	JBORS.
<i>Journal of the Gaṅganātha Ṣṭha Research Institute</i> , Allahabad.	JGJRI.
<i>Journal of the Oriental Institute</i> , Baroda.	JOIB.
<i>Journal of the Oriental Institute</i> , Madras.	JOR. (Madras)
<i>Juridical Studies in Ancient Indian Law</i> by L. Sternbach volumes I-II, Delhi, 1965-1967. The numbers of the Studies refer to the original studies, as listed in Vol. I. ; pp.24-28.	JSAIL.
<i>Kashmir Series of Texts and Studies</i> , The Research Department, Jammu and Kashmir State.	KST.
<i>Kathāratnākara</i> of Hemavijaya, Jāmnagar 1911.	KR.
<i>Kathāsaritsāgara</i> of Somadevabhaṭṭa ed. by H. Brockhaus in <i>Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes</i> , vol. 2.5 and 4.5; in <i>Nirṇaya Sāgara Press</i> , 4th edition, Bombay 1930; translated by C. H. Tawney, Calcutta, 1880 and 1884 and with N. M. Penzer in	KSS.

the *Ocean of Stories*, London 1924-28 reprinted by Motilal Banarsi das. For further bibliographical data. See L. Sternbach's Introduction to *Proverbs and Aphorisms from the Kathasarit Sāgara, Akhila Bhāratīya Sanskrit Parishad, Lucknow*.

Kāvya-pradiṣṭa of Mm. Govind, KM. 24. KāP.

Kāvyānuśāsana of Vāgbhaṭa. KM. 43. Kāvyan.

Kāvyānuśāsana of Hemacandra in KM. 71 (KH.) and with KH. *Alāṅkāracūḍāmaṇi* and *Viveka, Śrī Mahāvira Jaina Vidyālaya*, KHpk. Bombay 1964 (KHpk.)

Kāvyamālā Series published by the *Nirṇaya Sāgara Press*. Roman numbers refer to *guccha-s*; Arabic numbers refer to the 95 Kāvyamālā booklets. KM.

Kāmandakīya-nitisāra published in BI. 4 and translated by M. N. Dutt, Calcutta 1966; in *Anandāśrama Sanskrit Series* 136, and in TSS. 14. KN.

Kāvya-prakāṣa of Mammaṭa, BORI 1950; also in *Anandāśrama Sanskrit Series* 89. Translated by G. Jhā (Reprint from the Pant. DI. Benares 1898) and by R. C. Dwivedi in the *Poetic Light*, Delhi, 1966. Kpr.

Kirātarjuniya of Bhāravi, 4th edition, *Nirṇaya Sāgara Press*, Bombay 1954. Kir.

Kuvalayānanda of Appayya Dikṣita, *Nirṇaya Sāgara Press*, 1947; *Vidyā Bhāvana Saṁskṛta Granthamālā* 24; ChSS. 1956. Kuv.

Malayamārutiḥ edited by V. Raghavan, I, II, III, *Central Sanskrit Institute*, Tirupati 1966, 1971, New Delhi 1973. Malaya.

Mahābhārata Poona critical edition, Poona, BORI, 1927-1966 [MBh(Bh)]; The Asiatic Society of Bengal edition, Calcutta 1834-9 [MBh(C)]; Roy and Bombay editions [MBh(R)]; translated by M. N. Dutt, Calcutta 1897-1901; and by V. P. N. Menon; *The Scholar Press*, Palghat 1955; *Parvans* I-V translated by J. A. B. van Buitenen, *University of Chicago Press*, 1973, 1975, 1978. MBh.

Mahārahanīti in Pāli in *Dhammanīti und Mahārahanīti*. *Zwei MhN(P).*
Texte der Sprachliteratur aus Birma von H. Braun, Göttingen 1975.

Mānava-dharmaśāstra edited by J. Jolly, London, 1887 and translated
 by G. Bühler in *Sacred Books of the East*, 25. (For other
 editions, translations and Studies, see P. V. Kane, *History*
of Dharmashastra I and L. Sternbach, *Bibliography on dharma and*
artha in Ancient and Mediaeval India, Otto Harrassowitz,
 Wiesbaden, 1973. Mn.

Our Heritage, Calcutta. OH.

Pañcatantra; of Durgasimha (PD.) by A. Venkatasubbiah in *Zeitschrift für Indologie und Iranistik*, 6.255 ff.; Meghavijaya (PM.) in ZDMG. 67.639 ff.; Nepāli text (PN.) in PS. XXXIX and 100-26; in PT. 117-35 and PRE. 2.192-258; *Pañcākahyānaka* of Pūrṇabhadra (PP.) in HOS. 11-2 translated by A. W. Ryder, *University of Chicago Press*, Chicago 1925; *Pañcatantra* Reconstructed by F. Edgerton (PRE) with translation into English in *American Oriental Series* 2-3; Südliche *Pañcatantra* (PS.) herausg. von J. Hertel in *Abhandlungen der phil.-hist. Kl. der kön. Sächs. Ges. d. Wiss.* XXIV.5, Leipzig 1906 and by M. Haberlandt in *Sitzungsberichte der Wiener Akademie der Wissenschaften* (PSh.); *Tantrākhyāyikā* ed. by J. Hertel (PT.) in HOS. 14; translated into German by J. Hertel I-II, Leipzig und Berlin 1909 and in *Abhandlungen der phil.-hist. Klasse der kön. Sächs. Gesellschaft der Wissenschaften*, Leipzig, 1904 (PTem.); *textus simplitior* ed. by E. Kielhorn and G. Bühler in BSS. 1, 3, 4 (Pts.) and translated into German by L. Fritze, Leipzig, 1884 and ed. by I. O. G. L. Kosegarten (PtsK.), Bonnae ad Rhenum, 1848 and translated into German by Th. Benfey, Leipzig 1859 and into French by L. Lanceraux, Paris 1871 and 1965. (For other bibliographical data see J. Hertel, *Das Pañcatantra, seine Geschichte und seine Verbreitung*, Leipzig und Berlin, 1914; PRE. *Introduction* by L. Sternbach, *On the kāvya-portions in the kathā-literature*, Vol. I; Delhi, 1971). Cf. Ru. below. (PRE.) (PS.) (PSh.) (PT.) (PTem.) (Pts.) (PtsK.)

Padmapurāṇa in *Ānandāśrama Sanskrit Series*, Extra I. PdP.

Poona Orientalist, Poona. PO.

Poona Oriental Series, Poona. POS.

Punjab Sanskrit Series, Lahore. PSS.

Rāmāyaṇa critical Baroda edition (R. (Bar.)), Bombay edition [R. (B.)], Gerrosio's edition [R. (G.)], Kubhakonam edition (R. [Kumbh]), North-Western Recension, Lahore [R (L)], M. L. J. Press, Mylapore, Madras 1958 edition [R. (R.)] ; translated by M. N. Dutt, Calcutta 1892 ; by Hari Prasad Shastri, London 1959, etc. ; T. Śrinivasa Rāghavāchārya, *Gems from Rāmāyaṇa*, *Bhavan's Book University*, No. 119. R.

Rasagangādhara by Jagannātha Pāṇdita, Sixth ed. in KM. 12. *Rasagaṅgā*

Rājatarangiṇī of Kalhaṇa edited by M. A. Stein with translation into English; ESS. 45, 51 and 54 edition ; in *Vishveshvaramand Research Institute Publications*, 273, 357 ; by M. A. Troyer with translation into French. RT.

Das Pañcatantra und seine Morallehre by W. Ruben, Berlin 1959. Ru.

Śāhityadarpaṇa of Viśvanātha Kavirāja in BI. 9 with translation into English by J. R. Ballantyne. Sāh.

Singhi Jain Series, Bombay. SJS.

Mahāsubhāṣitasaṃgraha being an extensive Collection of Wise Sayings in Sanskrit critically edited with Introduction, English Translation, Critical Notes by L. Sternbach, Vol. I-III. VIS. 64, 69, 71. See *Introduction*, pp. lxv-clxii. SMS.

Die Śukasaplati, textus simplicior (Śts.) herausgegeben von R. Schmidt in *Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes*, 10.1, 1893 ; textus ornatorius (Śto.) in *Abhandlungen der Bayerischen Akademie der Wissenschaften, phil. Klasse*, 212 for 1889-90 ; die Marāṭhi Übersetzung (ŚtsM.), Marāṭhi und Deutsch von R. Schmidt in *Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes*, 10.4, 1897, etc. For bibliographical data and translations see L. Sternbach, *On the kāvya-portions of the kathā literature*, Vol. III, Delhi, 1976. Śts. Śto. (ŚtsM.)

Trivandrum Sanskrit Series, Trivandrum. TSS.

<i>Vikrama's Adventures, or the thirty-two tales of the Throne (Vikramacarita)</i>	VC.
ed. in four ... Recensions: Southern (VCsr.), Jainistic (VCjr.), Metrical (VCmr.) and Brief (VCbr.) ... and translation into English by F. Edgerton, HOS. 26-7. (For other editions and translations, see L. Sternbach, <i>Kāvya-portions in the katha-literature</i> II, Delhi 1974.	
<i>Viddhaśālabhaṇjika</i> of Rājaśekhara, ed. by Bh. R. Arte, <i>Arya Viddha. Bhuṣaṇa Press</i> , Poona, 1886. Also in <i>Vidyābhavana Saṅskṛta-granthamālā</i> 125, ChSS. 1965; translated into English by L. H. Gray in JAOS. 27.1-71.	
<i>Vishveshvaranand Indological Series</i> , Hoshiarpur.	VIS.
Varia(e) lectio(nes).	v.1.
<i>Vyaktiviveka</i> of Rājānaka Sri Mahimabhaṭṭa <i>Kāśi Sanskrit Series</i> , Vārāṇasi.	VyVi.
<i>Vyāsa-subhāṣita-saṃgraha</i> ; Critically edited for the first time by L. Sternbach, The Kāśi Sanskrit Series 193, Vārāṇasi 1969; <i>The Sanskrit Vyāsa-subhāṣita-saṃgraha with the Ceylonese Vyāsakāraya Vyās(C) [Vyās(C)] and the Siamese Vyākāraśataka [Vyās(S)]</i> in Chowkhamba Vyās(C) Orientalia 1979.	
<i>Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes</i> , Vienna.	WZKM.
<i>Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft</i> .	ZDMG.

INDEX

[The numbers refer to the paragraphs of the text. The numbers after V refer to Part V ‘‘Bibliography and Abbreviations.’’¹

- Aalto P. V. 2 [SRN(Mo)]
Abhimanyu 23
Abhinavagupta 2
Actors see Dancers
Administration of Kaśmir 7.1.2; 7.1.4
Alamkāracūḍāmanī V. 3 (KH)
Alamkāramahodadhi of Narendraprabhasūri V. 3 (Amd.)
Alamkāraratnākara of Śobhākaramitra 22.5; V. 3 (Alk)
Alamkārasarvasva of Rājānaka Ruyyaka 22.5; 23; V. 3 (AR)
Alamkārasaṅgra of Rājānaka Ruyyaka V. 3 (ARR)
Alamkylī-maṇi-malā V. 3 (Alm)
alchemist Int. 2
A m r t a t a r a n g a (k a v y a) 5.1; 8; 9; 10 fn. 5; 15; 19.1; Annex I A.
Nos. 1-2.
Ananta 3; 5.4; 19.2
ancestry of Kṣemendra 2
annexes, explanation of 18; 30
a n t a r ā l ā p a see riddle
anthologies (see also attributions in) 17
 division of 17.1
 classical anthologies 17.1.1; 17.1.2
 younger anthologies 17.2
 modern anthologies 17.3
 independent and dependent anthologies 24
Anyoktimuktāvalī of Hemavijayagaṇī V. 3 (Any)

1. For instance Aalto P V. 2 [SRN(Mo)] see chapter V. Part I Anthologies. Abbreviation SRN(Mo).

Anyoktyaṣṭakasamgraha V. 3 (ASS)

Appayya Dikṣita see *Kuvalayānanda* of; *Citramimāṁśā* of
arrogance 7.1.2

Arte R. V. 3 (Viddha)

arthā see *puruṣārtha*-s

Aryendra Sharma V. 1 [Kṣ (RP)] ; V. 1 (Sharma A.), V. 3 (GSL)

ascetics 7.1.2

astrologers 7.1.2

Atrivasu 19.11

attributions in anthologies 17.3

aucitya 7.1.3

Aucityaviciāracareā or *Aucityavivekacareā* 3; 5.3;
5.4; 5.8; 5.13; 5.21; 5.27; 5.28; 5.30; 5.31; 5.33; 5.34;
5.42; 7.1.3; 9; 10; 12; 15; 19.2; 19.4; 19.5; 19.8; 19.9;
19.10; 19.11; 19.12; 19.13; 28.2.1; 28.8; V. 1 (Auc).
(See also : Works of Kṣemendra of Anthological character).

Aucityavivekacareā see *Aucityaviciāracareā*

Aufrecht Th. V. 2 (Aufrecht); (A. B.); (A. P.); (Skm); VS; V. 3 (IS)

Avadānakalpalatalā or *Baudhī* or *Bodhi* [°] *avadāna* 2; 3; 4; 5.2;
5.14; 5.42; 7.1.1; 8; 9; 10; 12 fn. 2; 15; 26; 28.8.8; V. 1
(*Avadān*[°]); Annex IV H. Nos. 412-414

Avasarasaṭṭa 5.3; 8; 9; 15; 19.2; Annex B, No. 3

Ballantyne J. B. V. 3 (Sāh)

Bāṇa see *Kādambarī* of

Banerjee S. C. 17.1.2 fn. 9, V. 1 (Banerjee), V. 2 (Skm); (VS)

bards see dancers

Barth A. V. 2 (VS)

Baudhāvadānakalpalatalā see *Avadānakalpalatalā*

bawds see harlots

Bechert H. V. 2 [Vyās(c)]

Benfey Th. V. 3 (Ptsk).

Bhandare M. S. 5.26; V. 1 (*Bhāratamañjari*)

Bhagadatta Jalhaṇa see *Sūktimuktāvalī* of

Bhandarkar R. G. (report) V. 2 (PV); (SG); SK)

Bhānuḍatta V. 2 (SH)

Bhāratamāñjari 2; 5.26; 5.35; 7.1.4; 9; 10; 26; V. 1 (*Bhāratamañjari*). (Kṣemendra's Bibliographical Sketch); Annex IV G.
Nos. 354-411; Aranya-parvan of V. 1 (*Bhāratamañjari*)

Citra bharata nāṭaka 5.13; 8; 9; 10; 10 fn. 5; 15; I9.4; Annex I D
Nos. 9-11

Citramimānsā of Appayya Dikṣita 22.3; V. 3 [Cit(V)]

Csoma de Ko"ro"s V. 2 [SRN(T)]

Dāmodaragupta (see also *Kuṭṭanimata* of) 24

Dānapārijāta 5.16; 8; 12 fn. 2

dancers, bards, actors, singers 7.1.2

Dandekar R. N. 17.2 fn. 11; V. 2 (SuM)

Darpadalaṇa 5.15; 7.1.2; 11; 25; 26; 28.4.1-28.4.3; V. 1 (Dar),
Annex IV D, Nos. 329-343

Das, Nobin Candra 5.3, V. 1 (Avadāna^o)

Das, Sarat Candra 5.3, V. 1 (Avadāna^o)

Dāśvatāracarita (kavya) 3; 4; 5.17; 7.1.1; 9.4; 26; 28.5,
Annex IV E No. 344; (see also V. 1 Daśā) and Kṣemendra's
Bibliographical Sketch

Dāśvatār carito pasamhitā V. 1 in Kṣ (RP) pp. 419-422

Dāśvatārastuti V. 1. in Kṣ (RP) p. 5

Date of Kṣemendra 2

dating of Kṣemendra's works see Chronology

Dattaray K. see V. 1 (Dattaray)

De S. K. (see also poems of Kṣemendra, didactic) 17.1.1; fn. 2; V. 1 (Dd;
V. 2); (Kav.); (Pa); (Skm); (VS)

Desopadeśa 5.18; 7.1.2; 10; 15; 26; 28.6.1-28.6.2; V. 2 (Deśo^o);
(Kaul); Annex IV F. Nos. 345-353

Devadhara 2

Devasthali G. V. V. 3 (Alm.)

devotional verses 17.1.1; 19.8; 21.2.2; 23

Dhammaniti (in Pāli) V. 3 (MhN)

Dhārananda V. 39 [Cit(V)]

dharma see *puruṣārtha-s*

Dhātupāṭha of Sārasvata (grammar) 5.42

didactic poems of Kṣemendra see poems

drunkards 7.1.2

Durgā Prasad V. 3 (IS)

Durgasimha, *Pañcatantra* of V. 3 (PD)

Dutt M. N. V. 3 (GP); (KN); (Mbh); (R)

Duttaray R. V. 1 (Duttaray)

Dvivedi R. C. V. 3 (Kpr)

Edgerton F. (see also *Pañcatantra*) V. 3 (PRE), (VC.)
 Emeneau A. B. 5.25; 1.7.4 fn. 1; V. 1 (Br), (Emeneau)

family of Kṣemendra 2
 father of Kṣemendra 2
 figures of speech 7.1.3
 Fleet J. F. V. 2 (VS)
 Foucaux Ph. H. V. 2 [SRN(T)]
 friends and pupils of Kṣemendra's father 2
 Fritze L. V. 3 (Pts)

Gaṇeśabhaṭṭa see *Subhāṣitakhaṇḍa* of
 Gaṅgādhara Kṛṣṇa V. 2 (Sama)
 Gaṅgaka 2
Garuḍapurāṇa 23; V. 3 (GP)
 Gauramohana see *Kavītānyatukūṭa* of
Gītāniśyanda 5.42
 gnomic verses *see* poems, didactic
 Gadādhara bhāṭṭa see *Rasikajīvana* of
 Gode P. V. V. 2 (Pad); (VP); (RJ); (SG); (SH); (SuM)
 Gokhale V. V. V. 2 (SkV)
 Goldsmith 7.1.2
 Gore N. A. V. 2 (VP)
 Gorresio G. V. 3 (RG)
 Gvinda see *Kāvyapradīpa* of
 Govindajit see *Sabhyālāmkāra* of
 grammarians 7.1.2
 Gray L. H. V. 3 (Viddha)
 Guṇāḍhya see *Bṛhatkatha* of
 guru-s 7.1.2

Haberlandt M. V. 3 (Psh)
Hārāvali see *Subhāṣitahārāvali*
 Haribhadra 24
 Harikavi see *Subhāṣitahārāvali* and V. 2 (SH)
 harlots, bawds 7.1.2; 7.1.4
 Harṣa see *Nāgānanda* of, *Ratnāvali* of
Hastija naka pṛakaśa 5.40
 Hemacandra see *Kāvyānuśāsana* of

Hemavijaya see *Kathāratnakosa* of
 Hemavijayagaṇīśa V. 3 (Any)
 Hertel J. V. 3 (PS) ; (PT) ; (PTem)
 Hirschbandt 5.15 ; V. 1 (Dar.)
Hitopadeśa 22.4 ; 23 ; 28.7.2 ; V. 3 (HJ)
hundi-s 7.1.4

Ingalls D. H. H. V. 3 (SkV)

Jacobi H. V. 3 (AR)
 Janakī R. S. S. V. 3 (ARJ)
Jātaka-s 4 ; 7.1.1
 Jayadeva see *Candrāloka* of
Jayapīṭha of Kaśmir 2
J i m ū t a v ā h a n ā u d ā n a 5.14 ; 8 ; 12 fn. 2
 Johnson F. V. 3 (HJ)
 Jolly J. V. 3 (Mn)
 Joynbull H. H. V. 2 [SS(OJ)]
J y o t i s k d u d d n a 5.12

Kādambarī of Bāṇa 7.1.1 ; 19.6
Kādambarīkathāśamkṣepa 3.9 ; 7.1.1 ; 7.2
K a l ā v i l ā s a 5.5 ; 7.1.2 ; 17.5.9 ; 17.7 fn. 1 and 3 ; 19.11 ; 25 ; 26 ; 23 ;
 28.1.1-28.1.3 and 28.1.1 fn. 5 ; V. 1 (Kal) ; Annex IV A.
 Nos. 187-242
Kathāratnakara of Hemavijaya 23 ; V. 3 (KR)
Kathāsaritsāgara of Somadeva 22.4 ; V. 3 (KSS)
 Kaul M. 10 V. 1 (Kaul)
Kauśiliya-arthaśāstra 7.1.1 fn. 10, V. 2 (SRHt)
K a v i k a n ṣ i h ā b h a r a n a 5.1 ; 5.5 ; 5.7 ; 5.13 ; 5.23 ; 5.27 ; 5.31 ; 5.36 ;
 7.4.3 ; 9 ; 10 ; 14.2 ; 15 ; 16 fn. 2 ; 19.1 ; 19.3 ; 19.4 ; 19.6 ;
 19.8 ; 19.11 ; 19.14 ; 21.3 ; 22.2 ; 28.2.1 ; 28.6.1 ; 28.6.2 ; V. 1
 (Kour) ; see also Works of Kṣemendra of anthological
 character.
K a v i k a r ṣ i k ā 5.8 ; 7.1.3 ; 7.2.9
Kavindravacanasamuccaya (an.) 17.1.2 ; 22.5 ; 24 ; V. 2 (Kav)
Kaviśekhara 5.33
Kavitāṁṛtakūpa of Gauramohana V. 2 (KK)
Kāvyānuśāsana of Hemacandra 22.5, V. 3 (KH)
Kāvyānuśāsana of Vāgbhaṭa V. 3 (Kāvyān)

- Kāvyapradīpa* of Govinda 22.5, V. 3 (KāP)
Kavyaprakāśa of Mammata V. 3 (Kpr)
Kāyastha-s 7.1.2 ; 7.1.4 ; 23 ; 25 fn. 2
 Keith A. B. V. 2 (VS)
 Keḍadi Basavappa see *Subhāśitasuradruma* of
 Kielhorn E. V. 3 (Pts)
 Kingship see *rājanīti*
Kirātarjuniya of Bhāravi 28.7.2, V. 3 (Kir)
 Kokkoka see *Ratirahasya* of
Kosambi D. D. V. 2 (SkV) ; V. 3 (BhŚ)
 Kosegarten, I.O.S. L. V. 3 (PtsK)
 Krishṇa Sarma V. 2 (SkV)
Krisnamoorthy K V. 2 (SSSN)
 Kṣemasiṁha 24
 Kṣemavara 23
 Kṣemendra author of the *Gītāniṣyanda* 5.42
 - Māṭkāviveka* or **lipika* 5.42
 - Nūisara* 5.42
 - Rāgamāla* (and music writer) 5.42
 - Sīlaśataka* 5.42
 - the commentary on *Dhātupāṭha* 5.42
 Son of Bhūdhara 5.42
 - Haridra 5.44
 - Yadu Sarmā 5.42
 Kṣemendra Mahopāhyāya 12 fn. 2
 Kṣemendra's Bibliographical Sketch V. 1 (Kṣemendra)
Kṣemendrāpṛakāśa 5, 10
 Kṣemeśvara (see also *Naiṣadhāna-nāṭaka* of), 22.1 ; 23
 Kun-dgal Rgyal Mibham 7.1.1
Kuṭṭanimata of Dāmodaragupta 7.1.2 ; 24
Kuvalayānanda of Appayya Dikṣita 22.3 ; 22.5 ; V. 3 (Kuv)
- Lacôte F. V. 1 (Br)
- L a g h u k ā v y a s a m g r a h a** V. 1 [Kṣ(RP)]
- Lakṣmaṇabhaṭṭa Āṅkolakara see *Padyaracanā* of
- Lakṣmaṇāditya 2 ; 22.2
- Lakṣmaṇasena V. 2 (Skm)
- Lakṣmidhara 23
- Lakṣmikara Pañdit V. 1 (Avadāna°)

- Lalitaratnamālā* 5.30; 8; 9; 15; 19.10 Annex I J. No. 42
 Lancereau L. V. 3 (PtsK)
 Langle, L. de 5.37, V. 1 (Sam)
 Lapanich P. 5.6; 17.6 fn. 27, V. 1 (Kal)
Lāvayāvavati (kāvya) 5.31; 8; 9; 15; 19.11 Annex I J. Nos. 43-49
 Lèvi S. 5.25 (see V. 1 Br)
 Ligeti L. V. 2 [SRN(T)]
Lipiviveka see *Māṭkāviveka* 5.42
Lokaprakāśa (?) 5.31; 7.1.2; 7.1.4 (V. 1 *Lokaprakāśa*)
 Loman J. B. A. 5.18, [V. 1 (Daśa)]
- Mahābhārata* 7.1.1; 19.4; 19.9; 19.13; 19.14; 28.7.2; V. 3 (Mbh)
 Mahajan V. S. 5.20.10; 19.6 fn. 1; V. 1 (Mahajan); (*Nitikalpataru*)
Mahārahantī in Pāli V. 3 [MhN(P)]
Mahāsubasitasamgraha V. 1 (Mahā^o); V. 3 (SMS)
Mahimabhiṭa see *Vyaktiviveka* of
Malayamārutah V. 2 (KK); (NBh.); V. 3 (Malaya)
Mamimāṭa see *Kāvyaaprakāśa* of
Mānasollāsa 23
Mānavadharmaśāstra (Manu) 28.7.2; V. 3 (Mn)
 Mańkowski, von L. 5.25; V. 1 (Br)
Mārkaṇḍeya Śarma V. 3 (Dvi)
 Marriage of an old man with a young girl ridiculed 7.1.2
 Master and servant, relationship between 7.1.2
Mātri Prasāda Pāṇḍeya V. 2 (Sama)
Māṭkāviveka or *Lipiviveka* 5.42
 Mchog Sred, Tshigs-su beadpe hr̥gyapa V. 2 [VŚ(T)]
Meghavijaya (*Pañcatantra*) V. 3 (PM)
 Menon VPN V. 3 (Mbh)
 merchants 7.1.2
 metrics (see also poems of Kṣemendra) 7.1.3; 16; 19.7; 2.2.1; 21.2.3; 21.3;
 28.1.3
 Meyer J. J. 5.6 fn. 3; 5.37; V. 1 (Kal); (Sam)
 Miller B. S. V. 3 (BhŚ)
 misers 7.1.2
 Mitter K. N. V. 2 (P. G.)
Muktāvalī (kāvya) 5.27; 8; 9; 15; 19.8; Annex I H. Nos. 25-26
Mūladeva 7.1.2
Muniamtamīmāṁsā 5.28; 8; 9; 15; 19.9; Annex I. 1 Nos. 27-41
Muñja 22.4

- Nāgānanda* of Harṣa 28.7.2
Nagarjan K. S. V. 1 (Nagarjan)
Naiṣṭdhana-nāṭakam of Kṣemeśvara 22.1
Nakka 2
Nandana see *Prasannasāhityaratnakōśa* of
Narābharaṇa 22.3 ; 28.7.5 ; V. 2 (NBh)
Narahari H. G. V. 1 (Narahari) ; V. 3 (Dvi) : see also poems of Kṣemendra,
 didactic
Nārāyaṇa Rāmācārya V. 2 (SR)
Narendlara 2
Narendraprabhasūri see *Alankāramahodadhi* of
Narmamālā 5.19 ; 7.1.2 ; 10 ; V. 1 (Narma) ; (Kaul)
Nandon J. 5 ; 19 ; V. 1 (Narma^o)
Navacūtyavīcāra 5.41
 ‘‘New’’ Kṣemendra’s verses (see also poems of Kṣemendra preserved in anthologies ; and in Kṣemendra’s poems)
 which certainly are Kṣemendra’s verses and formed part of his not extant works : 13 ; 14 ; 15 ; 19 ; 20 ; Annex I, Nos. 1-57
 which certainly are Kṣemendra’s verses and are not included in some specified Kṣemendra’s works 13 ; 14 ; 18 ; Annex II Nos. 58-95
 attributed to Kṣemendra in Anthologies 13 ; 17.0-17.7 ; 18 ; identified 17 ; 18 ; 26-30 ; Annex IV Nos. 187-415 ; not identified 17.5.1 ; 18 ; 22.0-25 ; Annex III. Nos. 96-186
 attributed to Kṣemendra in his treatises of anthological character and not identified 21.1-21.3
 different readings (variants) 28.4.3 ; 28.7.6
 not Kṣemendra’s verses 22.1-22.6 ; 31
 doubtful Kṣemendra’s verses 23-25
Niti k alpa t aru 5.20 ; 5.21 ; 7.1.4 and fn. 5 ; 10 fn. 6 ; 12 fn. 3 ; 19.5 ;
 28.7.2 ; V. 1 (*Niti kalpataru*)
Niti l i l a t ā 5.21 ; 8 ; 9 ; 12 fn. 2 ; 15 ; 19.5 ; Annex I E. Nos. 12-15
Nitidviṣṭaṭikā of Sundarpāṇḍya 17.1.1 fn. 10 ; 24 ; V. 2 (SRHt), (Dvi)
Nitisāṃgraha 17.3 ; 17.7 ; 28.3.1 and fn. 1, 28.3.2 ; V. 2 (Nisam)
Nitisāra see *Nitisāra* of Kāmandiki
Nitisāra, commentary on 5.42
Nṛ pāv a l i or *Rājāv a l i* 5.22 ; 5.28 ; 7.1.4 ; 7.2 ; V. 2 (Nṛpāvalī)
 Om Bajaj 5.11 ; 5.15 ; 5.18 ; 5.39 ; V. 1 (Catur.) ; (Dar) ; (Deśo) ; (Sevyā)
Padmapurāṇa 23 ; V. 3 (PdP)

- Padyakādambari* 5.23; 8; 9; 10; 15; 19.6; Annex I F. Nos. 16-21
- Padyaracanā* of Lakṣmaṇadatta Āṅkolakara 17.0; 17.2; 22.1; 23; 24.1; 28.4.1-28.4.2; V. 2 (Pad)
- Padyatarangiṇī* of Vrajanātha 17.2; V. 2 (VP)
- Padyavali* of Rūpa-Goswāmin 17.0; 17.1.1 and fn. 2; 19.6; V. 2 (PG); (SH)
- Padyaveṇī* of Veṇidatta 17.0; 17.1.1; 17.2; V. 2 (PV)
- Pañcākhyānaka* (*Pañcatantra*) of Pūrṇabhadra; V. 3 (PP)
- Pañcasāyaka* 5.33
- Pañcatantra* (see also *Tantrākhyāyikā*) 22.3; 22.4; 23; 28.7.2; V. 3 (P), (Ru)
- Pañcatantra* Nepalese V. 3 (PN)
- Pañcatantra Simplitior* V. 3 (Pts), (Ptsk)
- Pañcatantra*, Southern V. 3 (PS)
- Pandita Jagannātha see *Rasagāngadhara* of
- P a v a n a p a ñ c u s i k a* 5.24; 8; 9; 15; 19.7; Annex I G. No. 24
- Peterson P. 5.11 fn. 2; 5.12 fn. 3; 22.1; V. 1 (Car); V. 2 (ŚP); (SH); (VS)
- Physicians 7.12
- Pischel R. V. 1 (Skm)
- poems (writings) of Kṣemendra 5; 7; 8
 division of 7
 poetical epitomes of Kṣemendra 7.1.1; 11
 didactic, sententious and satiric poems 7.1.2; 11; 19.11;
 V. 2; (GDH)
 on poetics and metrics 7.1.3
 miscellanea 7.14
 lost 12
 preserved in Kṣemendra's works of anthological character
 (see Works) 12
 preserved in classical and younger anthologies (see also
 “anthologies” and “new” verses) 12
 their identification
- poet(s) ridiculed 7.1.3
- poet(s) and poetry 14.3
- poetics see poems of Kṣemendra
- Powys Mathurs E. 5-37; V. 1 (Sam)
- Prajñādaṇḍa* (She-rab-dony-lu) (Tibetan) V. 2 [ShD(T)]
- Prakāśendra 2
- Prākṛta-verses 17.1.1 and fn. 9
- Prasannasāhityaratnākara* of Nandana 17.1.2; 24; V. 2 (Prasanna)
- pride, diatribe against 7.1.2

- ~~prostitute~~ 7.1.3
 prostitutes *see* harlots
 pupils *see* friends
 Pūrṇabhadra V. 3 (PP)
~~pnruṣārtha-s~~ 7.1.2
 Puruṣottama Mayarāma Pandya V. 2 (SSg)
 Pusalkar A. D. V. 2 (SP)
 Pushp P. N. V. 2 (Pushp); *see also* poems of Kṣemendra, didactic
Purāṇa-s 7.1.1 (*see also* individual *Purāṇa-s*)
 Quacks 7.1.2
 Rāghavācārya V. 1 [Kṣ(RP)]; V. 2 (RJ); V. 3 (GSL)
 Rāghavan V. 17.1.1 fn. 8; 17.3 fn. 14; V. 2 (SkV); (SSSN); (SRHt); (Vjv); V. 3 (Malaya)
 Raghu Vira V. 2 [SS(OJ)]
 Rai Sudharta V. 2 [SS(OJ)]
rājanīti 7.1.4
 Rājaśkhara (*see also* *Viddhaśālabhañjikā*) 16; 19.6; 22.5
Rajatarangini 5.22; 7.1.4; V. 3 (RT)
Rājā jāvālī *see* *Nṛpāvālī*
 Rāmakṛṣṇa Kavi V. 2 (VS)
 Rāmanātha Arya V. 2 (SRHt)
Rāmāyaṇa 7.1.1; 19.3; 19.5; V. 3 (R)
Rāmāyāya *see* *Rāmāyāyañjari*
Rāmāyāyañjari or *Rāmāyāyañjari* 2; 5.29;
 7.1.1; 9; 10; V. 1 (*Rāmāyaṇamāñjari*) (Kṣemendra's Bibliographical Sketch), (Vālmiki), (Sukla N. S; Br)
 Rāmayaśas 2; 5.25; 5.26; 5.29
Rasagaṅgādhara of Pañdita Jagannātha 22.5; V. 3 (Rasagaṅgā)
Rasikajivana of Godādhara 17.0; 17.2; 22.5; 23; 23 fn. 2; V. 2 (RJ)
Ratirahasya 28.7.3; 28.7.4
 Ratnākara 16
 Ratnasīnhā 2
Ratnāvali of Harṣa 19.10
 Ravigupta 17.1.1 fn. 10; V. 2 (SRHt)
 Regnaud P. 17.2 fn. 7; V. 2 (RJ); (Re)
 religion of Kṣemendra 4; 9; 21.2.2
 religious verses *see* devotional verses
 riddle (*antarālāpa*) 23

Roy P. C. V. 3 (Mbh)

Ruben W. V. 3 (P)

Rūpa Goswāmin see *Padyavali* of

Ruyyaka, Rājānaka 23; see also *Alamkārasarvasva*

Ryder A. W. V. 3 (PP)

Sabhayālamkarāṇa of Govindajit 17.0; 17.2; 22.5; V. 2 (SG)

Sad-ukti-karṇāmṛta of Śridharadāsa 17.1.2; 22.1; 22.5; 23; V.2 (Skm)

Sāhityadarpana of Viśvanāthakavirāja 22.5; V. 3 (Sāh)

Sajjanānanda 2; 5.2

Sakalavidyākara 22.3

Sākyā-Śrī 7.1.1

Samayamatṛka 5.37; 7.1.2; 9; 10; 19.11; 24; 29; V. 1 (Sam)

Samayocitapadya(ratna)mālikā (an.) 17.3; 23; V.2 (Sama)

Sambāśiva Śāstri V. 2 (SRHt)

Śaṃskṛtapāṭhopakara V. 2 (Sskṛ)

Śaṃskṛtasāktiratnakara (an.) 17.3; 23; V. 2 (SRRV)

Sarasamuccaya in Old Javanese V. 2 [SS(OJ)]

Sārasvatī, grammar see *Dhatupāṭha*

Sarma (see also Sharma) K.V. V. 1 (Sarma)

Śarmā Rāmāvatāra V. 2 (SKm)

Sāṅgadharapaddhati 17.0; 17.1.1; 17.7; 19.6; 22.5; 23; 24; 27 fn. 3; 28.1.2;
28.3.1; 28.4.1; 28.4.2; 28.7.3; V. 2 (ŚP), Aufrecht

Śāśivamśamahākāvya 5.36; 8; 9; 10 fn. 5; 15; 19.14; Annex I; Nos. 53-57

Sa Skya Paṇḍita see *Subhāṣitaratnanidhi* (Tibetan) by

Śāstric poems of Kṣemendra (or didactic) see poems

Śatagāthā by Vararuci (Tibetan) V. 2 [VS(T)]

Sāyaṇa see *Subaṇitasudhānidhi* of

Schmidt R. 5.6; V. 1 (Kal); V. 3 (Śto); (Śts)

Schönberg J. 5.7; V. 1 (Kavi)

Sententious verses see poems, didactic

Sevyasevakopadeśa 5.38; 7.1.2; 11; 26; 28.9; V. 1 (Sevyā), Annex IV;
No. 415

Shahajahan 7.1.4

Sharada Rani V. 2 [Ślt (OJ)]

Sharma (see also Sarma; Āryendra Sharma) D. V. 2 (PG)

Sharma H. D. V. 2 (ŚP); (SH)

Shastri H. P. V. 3 (R)

Še-rab-dong-pu V. 2 [ShD(T)]

- Shukla P. (see also Sukla) V. 3 [Cit(V)]
- Sieg M. V. 1 (*Lokaprakāśa*)
- Sindhu (or Sindu) 2
- singers (see dancers)
- Śivadattakaviratna V. 2 (SSB)
- Śivānanda 5.42
- Ślokāntara* (in Old Javanese V. 2 [Ślt (OJ)])
- Śobhākaramitra see *Alamkāraratnākara*
- Somadeva see *Kathāsaritsāgara* of
- Somapāda 2 ; 4
- Somendra 2
- Soñton Lochāya V. 1 (Avadāna)
- Śridhradāsa see *Sad-ukti-karṇāmṛta* of
- Stein M. A. 7.1.4 fn. 10; V. 3 (RT)
- Sternbach L. 5.18; 17.1.1 fn. 2; 8; 9; 10; 17.2 fn. 12; 17.3 fn. 10; 17.1 fn. 1; 23 fn. 1; V. 1 (Deśa^o); V. 2 (SMS); (NBh); (Skm); [ŚŚ(OJ)]; (ŚP); [VŚ(T)]; [ShD(T)]; [Ślt(OJ)]; (SH); (SuM); (SPR); [SRN(T)]; [SRN(Mo)]; (SSNL); (SSSN); (VS); (SRHt); (Vyās); [Vyās(c)]; [Vyās(S)]; V. 3 (Gr); (Dvi); (GDH); (GVS); (HJ); (IS); (JSAIL); (Mn.); (P); (SMS); (Śts); (Śto); (VC)
- Students, Gauda students 7.1.2
- Subhāṣita*-s V. 3 (GDH)
- Subhāṣita* (Jaina) (an.) MS V. 2 (J Sub)
- Subhāṣitahārāvali* of Hari Kavi 17.0; 17.1.1 and fn. 2; 17.7; 22.4; 23 and fn. 1; 24 and fn. 3; 27 fn. 3; 28.1.2; 28.3.1; 28.4.1; 28.4.2; 28.7.1; 28.7.4; V. 2 (SH)
- Subhāṣitakhaṇḍa* of Gaṇeśabhaṭṭa 17.2; V. 2 (SKG)
- Subhāṣitamuktāvali* (an.) 17.2; V. 2 (SuM)
- Subhāṣitapadyaratnākara* (an.) 17.3; V. 2 (SPR)
- Subhāṣitaratnakosa* of Bhāṭṭa Śrikṛṣṇa 17.2; V. 2 (SK)
- Subhāṣitaratnakosa* of Vidyākara 17.1.2 and fn. 8; 22.5; 23; V. 2 (SkV)
- Subhāṣitaratnamālā* 17.3; 23; V. 2 (SRM)
- Subhāṣitaratnanidhi* of Sa Skya Paṇḍita (Tibetan) V. 2 [SRN(T)] and Mongolian VI. 2 [SRN(Mo)]
- Subhāṣitaratnasamuccaya* (an.) 17.3; 23; V. 2 (SRS)
- Subhāṣitārṇava* (an.) V. 2 (Subh)
- Subhāṣitasāgara* (an.) 17.2; V. 2 (SSJ)
- Subāṣitasāṃgraha* of Puruṣottama Mayarāma Paṇḍya 17.2; V. 2 (SSg)

- Subhaśitasaptaśati* (an.) 17.3; 23; V. 2 (SSap)
- Subhāśitasārasamuuccaya* (an.) 17.2; V.2 (SuSS)
- Subhaśitasavaskṛta* (?)*śloka* (an.) 17.0; 17.2; 17.3; 22.1; V. 2 (Re)
- Subhāśitasudhābhāndagāram* 17.0; 17.2; 17.3; 22.3 fn. 1 V. 2 (SSB)
- Subhaśitasudhānīdhī* of Sāyaṇa 17.0; 17.1 and fn. 8; 17.2; 22.5; 23; 24
fn. 3; 27 fn. 3; 28.1.2; 28.1.3; 28.7.2; 28.7.3; 28.7.4;
28.7.5; V.2 (SSSN)
- Subhāśitasuradruma* of Keḍadi Basavappa 17.2; 22.6; V. 2 (SSD)
- Subhāśitāvali* of Vallabhadeva 17.0; 17.1.1; 17.1.2 fn. 10; 17.7 fn. 1; 22.2;
22.3 and fn. 1; 22.5; 22.6; 23; 24 and fn. 4; 28.1.2; 28.2.1;
28.6.1; 28.6.2; 28.7.5; 28.9; V.2 (VS)
- Sukasaptati* 23; V. 3 (Śīs); Ślo)
- Sukla N. S. (see also Shukla) V. 1 (Avadāna°) (Br)
- Śūktimuktāvali* of Bhagadatta Jalhana 17.0; 17.1.1 and fn. 2; 17.1.2 fn. 10;
17.7 and fn. 3; 19.3; 19.6; 22.4; 22.5; 23 and fn. 1;
24 and fn. 3; 27 fn. 3; 28.1.2; 28.4.1; 28.4.2; 28.5; 28.6.1;
28.6.2; 28.7.3; 28.7.3; 28.7.4; V. 2 (JS)
- Sūktiratnāhāra* of Sūryakalīṅgarāja 17.0; 17.1.1 and fn. 6, 7; 8; 9; 17.2;
22.3; 22.5; 23; 24 and fn. 3, 4; 27 fn. 3; 28.1.2; 28.1.3;
28.7.1; 28.7.2 and fn. 2; 28.7.3; 28.7.4; 28.7.5; V. 2
(SRHt) (SSSN)
- Sūktisahasra* V.2 (SH)
- Sundarapāṇḍya see *Nitidviśaṣṭikā* of
- Sūryakalīṅgarāja see *Sūktiratnāhāra* of
- Sūryakanta Dr. 7; 7.2; 9; 10; V. 1 (Auc.); (Kavi); (Suvṛ); (Sūryakaṇṭha)
- Sūryaśrī 2
- Suvṛttatilaka* 5.24; 5.38; 7.1.3; 9; 12; 15; 16 and fn. 4, 5; 19.7;
21.2.1; 21.2.2; 21.3; V. 1 (Suvṛ); (see also works of
Kṣemendra of anthological character)
- Tantrākhyāyikā* (see also *Pāñcatantra*) 22.4; 24; 28.7.2; V. 3 (PT)
- Tawney C. H. V. 3 (KSS)
- teachers of Kṣemendra 2
- Thomas F. W. 17.1.2; V. 2 (Kav)
- time of compositions of Kṣemendra's poems see chronological order
- Trailocana 23
- Trivedi P.S. V. 3 (AAS)
- Troyer M. A. V. 3 (RT)
- Udayanasimha 2

- Vāgbhaṭa see *Kāvyānuśāsana* of
 Vallabha 23; 28.7.5
 Vallabhadeva 17.1, fn. 5; 17.2 fn. 4, 10; 24 and fn. 4; (see also *Subhāṣitāvali* of; *Vidagdhajanavallabha* of)
 Vararuci see *Satagāthā* of
 Vāsantika 19.11
 Vatsa, King 19.10
 Vātsyāyana 22.5; (see also *Kāmasūtra* of)
Vātsyānasastra 5.33; 7.1.1; 7.2; 9; 15; 19.12 Annex I L No. 50
 Ved Kumari V. 1 (Ved Kumari)
 Venidatta see *Padyavenī* of
 Venkaṭasubbiah A. V. 3 (PD)
Vetālapañcavimśatikā 12 fn. 2
Vidagdhajanavallabha of Vallabhadeva 17.2; 24; V. 2 (Vjv)
Viddhasalabhañjikā of Rājaśkhara 22.5; V. 3 (Viddha)
 Vidyābhūṣaṇa Pt. H. M. V. 1 (Avadāna⁺)
 Vidyākara see *Subhāṣitaratnakosa* of
 Vidyālaya, Śrī Mahāvīra Jaina V. 3 (KH)
 Vidyāsāgara V. 3 (GP)
Vidyavṛtti of Abhinavagupta
Vikramacarita 22.4; 23; V. 3 (VC)
Vinaya 5.34; 8; 9; 15; 19.3; Annex IM. Nos. 51, 52
 Vinayavijayaji 5.32; V. 1 (Lokaprakāśa)
 Viryabhadra 2; 4
 Viśālavijayaji V. 2 (SPR)
 Viśvanātha Kavirāja see *Sāhityadarpaṇa* of
 Viśveśvara see *Alamkārakaustubha* of
Viṭa-s 7.1.2
 Vrajanātha see *Padyavenī* of
Vyaktiviveka of Mahimabhaṭṭa 27.5; V. 3 (VyVi)
 Vyāsa, Vyāsamuni 7.1.1; 7.1.4; 19.9; 20.7.5
 Vyāsadāsa, Sobriquet of Kṣemendra 19; 23
 Vyāsakārya, Cylone 17.2
Vyāsaśatka T'ai 17.2
Vyāsāṣṭaka 5.35; 7.1.4; 12 fn. 2; V. 1 (Vyāsāṣṭaka)
Vyāsasubhāṣita-saṃgraha (an.) 17.1.1 fn. 10; 17.2; 28.7.2 fn. 4; V. 2 (SRHt); (Vyās); [Vyās(C)]; [Vyās(S)]

Weber W. 5.33 ; V. 1 (Br) (*Lokaprakāśa*)

Winternitz M. V. 2 (ŚP)

Works of Kṣemendra of anthological character (Auc., Kavi., Suvr) 8 ; 9 ; 12 ;
13 ; 14 ; 16 ; 17.5.1 ; 19.0-20 ; 30

Writings of Kṣemendra *see* Poems of Kṣemendra

INDEX

OF QUOTATIONS OF KSEMENDRA'S VERSES AND VERSES ATTRIBUTED TO KSEMENDRA

- अकृत्रिमविलासाद्वकम् Annex IV G; No. 354
अग्नं गच्छत् स्वपृतलां व्यूहशिति रक्षत् Annex I; No. 53
अङ्गे चृदिमुपागतं शिशुतया सर्वाङ्गमातिज्ञितं Annex II; No. 96
अङ्गं चन्दनपञ्चपञ्चजविसच्छेदावलीं मुहूस् Annex I; No. 16
अङ्गीकरोति प्रथमं Annex IV G; No. 355
अङ्गयुलिभञ्जविकल्पन० Annex IV A; No. 187
अङ्गे न ज्ञज्जवरहुतवहशनक्षुषि ध्यानमुद्रा Annex I; No. 17
अज्ञातनामवर्णेव Annex IV A; No. 188
अतिक्रान्तप्रतिक्रान्तम् Annex IV G; No. 356
अतिसाहस्रप्रतिदुष्करम् Annex IV A; No. 189
अन्युन्नतपदारूढः Annex IV C; No. 256
अन् चैत्रसमये निरन्तराः Annex II; No. 58
अत्र वल्कलजुषः पलाशिनः Annex I; No. 25
अत्रायঃ খরদুষণত্রিশিরসাং নাদানুবন্ধোদ্বামে Annex I; No. 4
अथ पथिकवधूदहनः Annex IV A; No. 190
अथोद्यौ बालमुहृत् स्मरस्य Annex I; No. 18
अदय दशसि कि त्वं विम्बवुद्ध्याधर मे Annex I; No. 43
अदाता पुरुषस्त्यागी Annex IV G; No 357
अद्यापि हरिहरादिभिर् Annex IVA; No. 191
अद्वेषपेशलं कुर्यान् Annex IV C; No. 257
अधोऽधो दर्शने कस्य Annex III No. 97
अधमे पतिता छाया Annex IV G; No. 358
अनङ्गे नाबलासङ्गाज् Annex IV G; No. 359
अनित्यं परमं रूपं Annex IV G; No. 360

- अनुरागः प्रतिपत्तिर् Annex IV A; No. 209
 अन्धः स एव श्रुतवर्जितो यः Annex IV B; No. 243
 अन्ते संतोषदं विष्णुं See व्याकुलोऽपि
 अथेभीष्टा न लभ्यन्ते Annex IV G; No. 361
 अप्रस्तावस्तुतिभिरनिश्चं कर्णशूलं करोति Annex III No. 98
 अभ्यासरहिता विद्या Annex IV G; No. 362
 अम्बरैऽम्बुधरलम्बिपयोदे Annex II; No. 59
 अथंप्रियतयात्मानम् अप्रियाय ददाति या Annex III; No. 99
 अर्थस्य सदोत्थानं Annex IV A; No. 192
 अर्थिभुक्तावशिष्टं यत् Annex IV C; No. 258
 अर्थो नाम जनानां Annex IV A; No. 193
 अलंकारः शङ्खाकरतरकपातं परिज्ञनो Annex III; No. 100
 अत्पमप्यवमन्येत् Annex IV C; No. 259.
 अब्दधिदिवसः प्राप्तश्चायां तनोविरहस्य वा Annex III; No. 101
 अविस्मृतोपकारः द्यात् Annex IV C; No. 260
 अशास्वतमिदं सर्वं चिन्त्यमानं हि भारत Annex IV G; No. 363
 अश्रान्तिवंश्युतां धत्ते Annex IV G; No. 364
 अश्वत्थासवधासिधानसमये सत्यन्नतोत्साहिना Annex I; No. 27
 असत्तामुण्डोगाय Annex IV G; No. 365
 अहो तृष्णा वैश्या सकलजनतामोहनकरी Annex IV B; No. 244
 अहो वत खलः पुण्येर् Annex IV E; No. 345
- आव्याते हसितं पितामह इति नस्तं कपालीति च Annex III; No. 102
 आच्यायिकानुरागी Annex IV A; No. 194
 आचारं भजते त्यजत्यपि मदं वैराग्यमालम्बते Annex I; No. 28
 आत्मा जन्मशर्तैर्घ्ननार्जनधिया मिथ्या किमायास्यते Annex III; No. 103
 आदिमत्स्यः स जयताद् Annex IV E; No. 344
 आधमातोद्धतदाववहिनसुहृदः कीर्णेणरेणूक्तः च Annex III; No. 104
 आपत्कालोपयुक्तासु Annex IV C; No. 261
 आपद्यपि दुरन्तायां Annex III; No. 105
 आमन्त्रणजयशब्दैः Annex IV A; No. 195
 आर्यायास्त्रघनीघलाधववती संधानसंविधिनी Annex I; No. 6
 आवतंशोभि पृथुसत्वराशिः Annex I; No. 1 (cf. उच्चैःश्रवाः)
 आशापाशविमुक्तिनिश्चलसुखा स्वायत्तचित्तस्थितिः Annex III; No. 106

आशापिशाचिकाविष्टः Annex IV G; No. 366

इतश्चच्चैच्युतमधुच्या वान्ति चतुरा: Annex I; No. 9

ईर्ष्येव सुद्धिग्नाः Annex IV G; No. 367

ईर्ष्या कतहसूलं स्थात् Annex IV G; No. 262

उक्तं परस्यामिषताम् Annex IV D; No. 329

उच्चैश्चाःश्चाः शतमुपाजगाम Annex I; No. 2 (See आचर्तशोभि)

उत्तिष्ठति नमति वणिक् Annex IV A; No. 196

उद्दिति सविता रक्तो Annex III; No. 107

उद्यात् कीमुद्दी गीत Annex III; No. 108

उपयुक्तखदिरवीटक० Annex III; No. 109

एकेऽन्य प्रातरपरे Annex III; No. 80

एतावदेव पर्याप्तिं Annex IV G; No. 368

एवं स्वभावतुद्या Annex IV; No. 197

ओचित्यप्रच्युतचारो Annex IV C; No. 263

कनश्रहस्मुल्लस्त्कमलकोषपीडाजड-Annex II; No. 60

कर्णाभ्यर्णविकीर्णचामरमस्त्रद्विस्तीर्णनिःश्वासवाच्या Annex I; No. 6

कर्णोत्तालितकुन्तलान्तनिपतत्तोयक्षणासङ्ग्नाना Annex I; No. 29

कमलपत्तववारिकणोपमं Annex II; No. 61

कलमाप्रनिगतमषी० Annex IV A; No. 198

कविभिन्नृपसेवामु Annex IV D; No. 330

काकाल्लोल्यं यमात् क्रीर्य Annex III; No. 111

कान्ताया विलसद्विलासहसितस्वच्छांशवश्चामरं Annex IV B; No. 245

कामः कामं कमलवदनानेत्रपर्यन्तवासी Annex I; No. 50

कामजेषु प्रसक्तो हि व्यसनेषु महीपतिः Annex IV G; No. 369

कामस्य वेषशोभा Annex IV A; No. 199

कायः संनिहितापायः Annex IV G; No. 370

किञ्चित् कुञ्चित्कामकासकाम् कलतामैत्री विचित्रा भ्रुवोर् Annex I; No. 19

किं जीवावधिवन्धनैर्णगणैराराधितैर्बन्धुभिर् Annex III; No. 112

किं मृष्टं सुतवचनं Annex IV A; No. 200

- किं रत्नोज्ज्वलमौलिना यदि शिरः सत्तु प्रणामानं Annex III ; No. 113
 कुर्यात् तीर्थाम्बुधिः पूतम् Annex IV C ; No. 264
 कुर्याद् वियोगदुःसेषु Annex IV C ; No. 265
 कुर्यान् नीचजनाभ्यस्तां Annex IV C ; No. 266
 कुर्यार्थी बन्धुजनः See अनेहार्थी व
 कुर्वीत संगतं सद्भिर् Annex IV C ; No. 267
 कुलाभिमाने विभवो Annex III ; No. 114
 कुमुमशयनं पाषाणो वा प्रियं भवते वर्तं Annex I ; No. 30
 कूटकलाशतशिक्षिरे Annex IV A ; No. 201
 कोऽपि स्वभावनुब्धास् Annex IV A ; No. 202
 को तु वैष्याजनात्तस्मात् Annex III ; No. 115
 कोशे वितीर्णे जनता तपस्य Annex IV A ; No. 203
 क्रयविक्रयकृतुला^o Annex IV A ; No. 204
 क्षिपेद् वास्यसरांस्तीक्ष्णान् Annex IV C ; No. 268
 क्षीवद्यैवाचतस्य द्रुतहृतहृदया जम्बुकी कण्डसक्ता Annex IV H ; No. 412
 क्षेत्रं त एव पुरपत्य Annex IV G ; No. 371
 खचित्प्रभावी मायादी Annex IV F ; No. 346
 खलः सुजनपैशुन्ये Annex IV F ; No. 347
 खलेन धनमत्तेन Annex IV F ; No. 348
 खलेषु सत्तु निर्याता Annex IV G ; No. 372
 गतं शोचति को नाम Annex IV G ; No. 373
 गाण्डीवन्धुवमार्जनप्रणयिनः स्नातस्य वाष्पाम्बुधिश् Annex I ; No. 31
 गुणस्तवेन कुर्वीत Annex IV C ; No. 269
 गुणोद्येवादरं कुर्यान् Annex IV C ; No. 270
 गुहमाराधयेद् भक्त्या Annex IV C ; No. 271
 ग्रीवाभरणतां लेभे Annex III ; No. 116
 ग्रीवास्तम्भभृतः परोन्ततिकथामात्रे शिरः शूलिनः Annex IV D ; No. 331
 ग्रीष्मे हारतुषारचन्दनचयश्चीनांशुकं चन्द्रिका Annex III ; No. 117
 चतुर्भिरुह्यते यत्तत् Annex IV G ; No. 374
 चरितं हि सतां नित्यं Annex IV G ; No. 375
 चित्तं वातविकासिपांसुसचिवं रूपं दिनान्तातपं Annex IV B ; No. 246
 चैत्रे सूत्रितयौवनान्युपवनान्यामोदिनी पश्चिमी Annex I ; No. 32
 च्युतोऽप्युद्गच्छति पुनः Annex III ; No. 117

- जनं स्मृतिदशाप्तं Annex II ; No. 62
 जनस्य तीव्रातपजातिवारणा Annex II ; No. 63
 जनेषु मध्ये जनवद्विचेष्टते Annex III ; No. 119
 जपहोमार्चनं कुर्यात् Annex IV C ; No. 272
 जम्बूबिम्बकदम्बनिम्बबकुलप्लक्षाक्षभूलातक-Annex I ; No. 7
 जयति स नाभिसरोरुह० Annex IV G ; No. 376
 जराग्रहणतुष्टेन Annex IV C ; No. 273
 जचात् स रजसा युतः श्रमविस्तुलाङ्गःपथा Annex II ; No. 64
 जाने कोपतरज्जिताङ्गलतिका तेनाह्मालिङ्गिता Annex III ; No. 120
 जाने ज्वालाजटालेभ्यः Annex III ; No. 121
 जानेऽन्यासहितं विसौन्यं कुटितं तं कूटनैषं त्वया Annex III ; No. 122
 जितो जगत्येष भवध्रमस्तेर् Annex II ; No. 65
 जिह्वादूषितसत्पात्रः Annex IV F ; No. 349
 जीवनग्रहणे नम्रा Annex III ; No. 123
 जीवत्यथ क्षये तीचा Annex III ; No. 124
 जातः संसारकला Annex IV A ; No. 205
 तत्कालोपनते वयस्यनिधने हा पुण्डरीकेति तन् Annex I ; No. 20
 तद्भाजिजन्मसच्चिवे भगवत्यनङ्गे Annex II ; No. 66
 तद्वक्त्रावजजितः प्रसद्य भजते क्षीण्यं क्षपावलभस् Annex III ; No. 125
 तपोविशेषेविविधेः Annex IV G ; No. 377
 तपसि वराकाश्चौरो Annex IV A ; No. 206
 तस्माम्हीपतीनाम् Annex IV A ; No. 207
 तानीन्दियाण्यविकलानि तदेव नाम Annex ; III No. 126
 तापपीयूषजलदस् Annex IV G ; 378
 तारुण्ये निपीतशीशवतया सानङ्गशङ्गारणी Annex IV H ; No. 413
 तिष्ठन्ति विभवेष्वेव Annex III ; No. 127
 तीक्ष्णान्तस्त्रीकटाक्षक्षतहृदयतया व्यक्तसंसक्तरक्ता: Annex I ; No. 33
 तीव्रे तपसि लीलानाम् Annex IV C ; No. 274
 तेजः सर्वं बुद्धिर् Annex IV A ; No. 208-9
 तेन प्रविभक्ता कामं वयसा सा Annex II ; No. 67
 ती जन्म गूढौ चरणेन यस्य Annex II ; No. 68
 त्यजेन् मृगव्यव्यसनं Annex IV C ; No. 275
 त्यागे सत्त्वनिधिः कुर्यात् Annex IV C ; No. 276
 त्रैलोक्याक्रमणैर्वं राहविजयैन्तःसंख्यरत्नाप्तिभिः Annex I ; No. 12

- दत्त्वा दिशि दृष्टिं Annex IV A; No. 210
 दम्भारम्भोदत्तं धर्म Annex IV C; No. 277
 दलन्त्युदितचेतसा रिपुतमः समूहाः सम् Annex III; No. 128
 दाता बलिर्याच्चनको मुरार्हित Annex III; No. 129
 दातुथानकयोर्भेदः Annex IV G; No. 379
 दानं सत्वमितं दद्यात् Annex IV C; No. 278
 दानोन्नता श्रीः श्रुतमप्रमादं Annex III; No. 130
 दिवि भूवि कणिलोके शैशवे यौवने वा Annex IV H; No. 414
 दीपकमूलीव लक्ष्मीरू Annex IV A; No. 211
 दीप्तिमोषधिलेषणु Annex III; No. 131
 दुर्गम्य संस्कारकथेव नास्ति Annex IV A; No. 212
 दृष्टा दग्धं मनसिज्जं Annex III; No. 132
 दृष्ट्यते पानकेलीषु Annex III; No. 133
 दृष्ट्वापि पापिनां दुःखं Annex III; No. 134
 देवो दयावान् विजयो जितात्मा Annex I; No. 51 (See also धीरः स किर्मीरजटासुरार्हः)
 द्राघीप्रसा धार्द्यर्थगुणेन युक्ताः Annex III; No. 135
 द्वारे रुद्धमुपेक्षते कथमपि प्राप्तं पुरो नेक्षते Annex IV I; No. 415
- धर्त्तै बन्धप्रापि पुत्राणां Annex III; No. 136
 धनरहितं त्यजति जनो Annex IV A; No. 213
 धर्मः शर्म परत्र लेह न नृणां धर्मोऽन्धकारे रविः Annex IV B; [No 347
 धर्मस्य काला ज्येष्ठा Annex IV A; No. 214
 धर्मस्यार्थस्य कामस्य Annex IV G; No 380
 धीरः स किर्मीरजटासुरार्हः Annex I; No. 52 (see also देवो दयावान् विजयी जितात्मा)
- न कदर्यतया रक्षेल् Annex IV C; No. 279
 न कुर्यात् परदारेच्छां Annex IV C; No. 280
 न कुर्यादभिचारोग्र° Annex IV C; No. 281
 न कुर्वीत क्रियां कांचिद् Annex IV C; No. 282
 न क्रोधयातुधानस्य Annex IV C; No. 283
 न खदशननिपातजर्झराङ्गी Annex III; No. 137
 न जातूल्लङ्घनं कुर्यात् Annex IV C; No. 284
 न तीव्रतपसां कुर्याद् Annex IV C; No. 285
 न तीव्रदीर्घवैराणां Annex IV C; 286

- न त्यजेद् धर्ममर्यादाम् Annex IV C; No. 287
 नदीनां च नदिनां च Annex III; No. 138
 नदीवृन्दोदासप्रसरसलिलापूर्तितनुः Annex I; No. 10
 ननननमयवाणी मेखलाकृष्णिकाले Annex II; No. 69
 न नमति चरणौ भक्त्या Annex II; No. 70
 न तित्यकलहाक्रान्ते Annex IV C; No. 288
 न पुत्राप्रत्तमैश्वर्य Annex IV C; No. 289
 न बन्धुसंबंधिजनं Annex IV C; No. 290
 नभसि भर्गगलच्छविभिर्धनैर् Annex II; No. 71
 न मद्यव्यसनी शीवः Annex IV C; No. 291
 नग्रान्तना नवोद्भूतः Annex III; No. 139
 नयनविकारैरन्यं Annex IV A; No. 215
 न लज्जते सञ्जनवर्जनीयथा Annex III; No. 140
 न लोकायतावादेन Annex IV C; No. 292
 नवनीतोपमा वाणी Annex IV D; No. 332
 न विनादमदान्थः स्यान् Annex IV C; No. 293
 न शास्त्रान्तित्वत्पृष्ठा धनलवणवारिव्यतिकरैः Annex III; No. 141
 नष्टस्वरपदगीतैः Annex IV A; No. 216
 न संचरणशीलः स्यान् Annex IV C; No. 294
 न सतीना तपोदीप्त उ Annex IV C; No. 295
 न सत्यप्रतभङ्गेन Annex IV C; No. 296
 न समरसनाः काले भोगाश्चलं धनयोवतं Annex II; No. 72
 न स्वयं संसुन्तिपदैर् Annex IV C; No. 297
 नातिनोचेन चाप्युच्चरैर् Annex III; No. 142
 नात्यर्थमर्थार्थनया Annex IV C; No. 298
 नासादिताति वनवासदृढ़वतेन Annex IV B; 248
 नासेव्यसेवया दध्याद् Annex IV C; No. 299
 निःशेषपीते शर्वर्या Annex III; No. 143
 निजभुजजैविशालगुणविक्रमकीर्तिभरैः Annex II; No. 73
 निजां कायच्छायां श्रयति महिषः कर्दमधिया Annex III; No. 144
 नित्यार्चा हृदयस्थितस्य भवतः पदमोत्पलैश्चन्दनैस् Annex I; No. 21
 निद्रां न स्पृशति त्यजत्यपि धृति धत्ते स्थिति न क्वचिद् Annex I; No. 42
 निद्राच्छेदसेदबान्धवजनः सोद्वेगवैद्योजिज्ञतः Annex IV D; No. 333
 निन्द्यं जन्म प्रमोहस्थिरतरतमसां यन् मनुष्यत्वहीनं Annex IV B; No. 249

- निपतां ध्रमतां विनिमज्जतां Annex II; No. 74
 निरासङ्गा प्रीतिविषयनियमोऽन्तरं तु बहिः Annex I; No. 26
 नियति दधिते गृहे विशयने निर्मल्यमालये हृते Annex I; No. 44
 निष्कासा: कामचारिण्णो Annex IV E; No. 301
 नोतरस्यां प्रतीच्यां वा Annex IV C; No. 300
 न्यायः खलैः परिहृतश्चलितश्च धर्मः Annex III; No. 145
- परप्राणपरिमाणपरः Annex IV C; No. 301
 परानं प्राप्य दुर्बुद्धे Annex IV G; No. 382
 परिग्रामसि कि मुधा क्वचन चित्त विश्वन्धतां Annex III; No. 146
 परेणां क्वेणदं कुर्यान् Annex C; No. 302
 पल्लवग्राहि पाण्डित्य Annex IV G; No. 383
 पाण्डित्यं यदि नाम देवविहितं तत् कि वृथाध्यापनैर् Annex III; No. 147
 पण्डिताः कवयः शूराः Annex IV D; No. 334
 पातितोऽपि करावात्तर् Annex IV G; No. 384
 पात्रं पवित्रयति नेव गुणान् लिणोति Annex III; No. 148
 पिशाचीव विश्वत्यन्तश् Annex III; No. 149
 पीठी प्रक्षालनेन क्षितिपतिकथया सज्जनानां प्रवादैः Annex III; No. 150
 पुण्डरीकमिद्वाभाति Annex III; No. 151
 पुण्यतीर्थमनायासं Annex IV G; No. 385
 पुण्यपूतशरीरः स्थात् Annex IV C; No. 303
 पुत्राद्यधिकं च विन्दति विभूत्यं द्वि भायोदये Annex III; No. 152
 पुरीषस्य च रोषस्य Annex III; No. 153
 पूर्वं चेटी ततो बेटी Annex III; No. 154
 पृथुशास्त्रकथाकन्या^० Annex I; No. 11
 प्रत्यग्रोपनताभिमन्युनिधने हा वत्स हा पुत्रके Annex I; No. 34
 प्रथमं स्ववित्तमखिलं Annex IV A; No. 217
 प्रथमसमागमसुखदा Annex IV A; No. 218
 प्रभुप्रसादे सत्याशां Annex IV C; No. 304
 प्रभूत धनमालोक्य Annex IV G; No. 386
 प्रम्लाने चिरकालवृत्तदधिताकेशाम्बराकर्षणे Annex I; No. 35
 प्रश्नः कथा विचित्रा Annex IV A; No. 219
 प्रहसन्ति विषादिन्यो Annex IV G; No. 387
 प्राणानां परिरक्षणाय सततं सर्वाः क्रियाः प्राणिनां Annex IV B; No. 250

प्रेष्ठवच्छुद्धवाभिधातस्फुटदविलचलच्छुक्तिनिमुक्ता Annex I; No. 24
प्लोशक्लेशं प्रोषितानां दिशन्ती Annex II; No. 75

बहूवन्नाशनलोभेन Annex IV; No. 305
ब्राह्मणान् नावमन्येत Annex IV C; No. 306
ब्राह्मे मुहूर्ते पुरुषस् Annex IV C; No. 307

भक्तं सक्तं हितं रक्तं Annex IV C; No. 308
भक्तिः कातरतां भग्ना सभयतां पूज्यस्तुतिर्दीनतां Annex I; No. 36
भगदत्प्रभावाद्यां Annex IV F; No. 350
भग्नमसर्वैः कायसहस्रैर् Annex II; No. 76
भग्नाहितश्चसितवातविबोध्यमातः Annex I; No. 3
भवजलधिगतानां द्रन्दवाताहतानां Annex III; No. 155
भवति भिषगुपार्यैः पश्यभुद्दिनत्परोगी Annex III; No. 156
भांगे रोगभयं सुखे क्षयभयं वित्तेऽग्निभूभूभयं Annex IV B; No. 255
भो भवविभ्रमभडगुरभोगा Annex II; No. 77
भोजैभञ्जनभीसुभित्तिलितं व्यामीलितं मालबरै Annex I; No. 54

भत्ता गोष्ठीगर्भमूदप्रलापा Annex II; No. 78
मदवूणितसोचनषट्टरणं Annex III; No. 79
मध्ये भञ्जीबलतवितापाञ्जसंज्ञभाजः Annex II; No. 80
महतो जनसार्यस्य Annex IV G; No. 388
मांसासृप्यविणमूत्र Annex IV G; No. 386
मातरं पितरं भक्त्या Annex IV C; No. 309
मात्सर्यपरित्यागः Annex IV A; No. 220
मायत्सज्जसभाततोग्रसुभटोदिभन्नेभक्त्यस्थल- Annex II; No. 81
माधुर्यानुभवेऽपि ते सुवदने तीक्ष्णा कटाक्षाः परं Annex I; No. 55
मानोजः सुरभिगुर्णर्यशः सितानां Annex II; No. 82
मान्यः कुलीनः कुलजात् कलावान् Annex IV B; No. 252
मायाप्रपञ्चसञ्चयः Annex IV A; No. 221
मायामयः प्रकृत्यैव Annex IV F; No. 351
मार्गे केतकसूचिभिन्नचरणा सीत्कारिणी केरली Annex I; No. 45
मुक्तः कन्दुकविभ्रमस्तरलता त्यक्तैव बाल्येचिता Annex I; No. 46
मुण्डो जटिलो नगनश् Annex IV A; No. 222
मूर्च्छालिदितमीक्षते न नयनं तापे तनुः पच्यते Annex III; No. 157

मृगतुङ्गेव मृगया Annex IV G ; No. 390
 मृगयाक्षो दिवास्वप्नः Annex IV G ; No. 391
 मृत्वाषाणगणैः सुवर्णमणिभिः शुक्स्यस्थिभिमौक्तिकर् Annex III ; No. 158
 मेरुः स्थितो विद्वरे Annex IV A ; No. 223
 मोक्षस्य विवेकरतिः Annex IV A ; No. 224
 भौतं ध्यातं भूमी शश्या Annex II ; No. 83
 मौनमलौल्यमयाऽच्चाऽ Annex IV A ; No. 225
 मौनी पादप्रहारेऽपि Annex III ; No. 159
 म्रियन्ते जन्मनोऽर्थाय Annex III ; No. 160

यः प्रस्थातजबः सदा स्थितिविधीं सप्ताब्धिसन्ध्यार्चनैः Annex I ; No. 13
 यत् करोत्प्रसादिं क्लेशं Annex IV D ; No. 335
 यत्नेन श्रोषयेद् दोषान् Annex IV C ; No. 310
 यत् प्राप्य न मनोरथैर्न वचसा स्वप्नेऽपि दृश्यं त यत् Annex I ; No. 22
 यथा काष्टं च काष्टं च Annex IV G ; No. 392
 यथा भारं दृढस्थूलं Annex IV ; No. 393
 यथा मन्मुक्तीनः स च विभवधग्नः स्मरपदस् Annex II ; No. 84
 यदर्जितं परिक्लेशेर् Annex IV D ; No. 336
 यग्नोपिचत्तेन वा चित्तं Annex IV G ; No. 394
 यस्मात् व्यस्तं राज्ञ् Annex IV G ; No. 395
 यस्य स्यान् मृत्युना सख्यं Annex IV G ; No. 396
 यस्यान्तपातपुष्टाङ्गः Annex IV G ; No. 397
 ये संस्तगु विवादिनः परयणःशल्येन शूलाकुला Annex IV D ; No. 337
 येरेवं पात्यते मुरधः Annex III ; No. 161
 योऽभूद्गोपशिशुः पयोदधिशिरश्चौरः करीषकंषस् Annex I ; No. 37
 रत्नभूद्गविमलैर्गुणतुङ्गंर् Annex II ; No. 85
 रम्यनर्मकलभोगतर्जनी Annex II ; No. 86
 रसायनी जराजीर्णश् Annex IV D ; No. 338
 रात्र्यां रात्र्यां व्यतीतायाम् Annex IV G ; No. 398

लक्ष्मणो लघुसंधानी Annex III ; No. 162
 लक्ष्मीदर्दनफला श्रुतं शमफलं पाणिः सुराच्चफलश् Annex IV B ; No. 253
 लघु श्रुतं मदोद्धतं Annex II ; No. 87
 लज्जामज्जल्लोलतारान्तकान्ता Annex II ; No. 88

लज्जेव मधुमत्तस्य Annex III ; No. 163
 लाभप्रणयिनो नीचा Annex III ; No. 164
 लेखकजातिरदृष्टा Annex IV A ; No. 226
 लेखनित्यतकर्णस्य Annex III ; No. 165
 लोभः पितातिवृद्धो Annex IV A ; No. 227
 लोभः सदा विचित्रत्वे Annex IV A ; No. 228

वक्रैः कुरतरेषु द्वैर् Annex IV C ; No. 311
 वदन्यविदितोत्साहै Annex I ; No. 166
 वरं तस्करतस्म्बाधः Annex III G ; No. 399
 वरं विषदनं राजो Annex III ; No. 167
 वरमधीकता लोके Annex IV G ; No. 400
 वरमुत्ततताज्ञूलात् Annex IV G ; No. 401
 वर्जेदिन्दियजयी Annex IV C ; No. 312
 वर्जितसाधुद्विजवरं Annex IV A ; No. 229
 वर्णनदयिनः कश्चिद् Annex IV A ; No. 230
 वर्णनरणसमर्था स्वर्गभज्ञः कृतार्था Annex I ; No. 14
 वसुदेवं स्वयं दद्यात् Annex IV C ; No. 313
 वामस्कन्धनिषणणाञ्जुकुटिलप्राप्तापिताधोमुख-Annex I ; No. 18
 विक्षयनैषष्ठन्दगृहीतचित्तर् Annex IV A ; No. 231
 विडम्बनेत न वृद्धानां Annex IV C ; No. 314
 वित्तं न वैति वेष्या Annex III ; No. 168
 विदेशेषु धनं विद्या Annex III ; No. 169
 विद्यां प्राप्य कृतं येन Annex IV D ; No. 339
 विद्योद्योगी गतोद्वेगः Annex IV C ; No. 315
 विद्वान् सुभगो मानी Annex IV A ; No. 332
 विभवेषु संविभागः Annex IV A ; No. 333
 विविधदगहनगर्भग्रन्थसभारभारेर् Annex I ; No. 28
 वीणेव श्रोत्रहीनस्य Annex IV D ; No. 340
 वेश्यावचसि विश्वासी Annex IV C ; No. 316
 वैराग्यं कस्य न प्रेयो Annex III ; No. 170
 व्यर्थं श्रुतमशीलस्य Annex III ; No. 171
 व्याकुलोऽपि विष्पत्पातैः Annex IV C ; No. 317
 व्यालाः सुखेन सेव्यन्ते Annex IV G ; No. 402

- व्यावलन्ति तरला जलधारा: Annex I; No. 89
 व्यासादीन् कविपुञ्जवान्तुचिताक्षेपं सलीलं हसन् Annex III; No. 172
 व्योम्नः प्यामाविरहिण् Annex III; No. 173
 व्रते विवादं विमति विवेके Annex III; No. 174
- शक्तविरोधे गमनं Annex IV A; No. 234
 शक्तिक्षये धर्मां कुर्यान् Annex IV C; No. 314
 शक्तिचैकल्यनज्ञस्य Annex IV G; No. 403
 शतवेधी सिद्धो मे Annex IV A; No. 235
 शमयति यथा: कलेषं भूते विश्वविशिवां गर्ति Annex III; No. 175
 शरन्मृगः शूञ्जमित्र Annex IV G; No. 404
 शान्तिस्वत्ययतेत शास्यति तृणां यत्सर्वमोत्पातिक Annex III; No. 176
 शीलं तेव विभूति कीर्तिविमले धर्ते न धर्मे धियं Annex IV D; No. 341
 शीलं परहितासक्तिर् Annex IV D; No. 342
 शीलं शीलयतां कुलं कलयतां सद्भावमध्यस्थयतां Annex III B; No. 254
 शुचिदम्भः शमदम्भः Annex IV A; No. 236
 शूरा: सतिा सहवर्णः सुचरिते: पूर्णं जगत् पण्डिते: Annex I; No. 56
 शोर्यमदो भुजदर्शी Annex IV A; No. 237
 शोर्यश्रीकेशपाशा: करिदलनमिलन्मीक्तिकव्यक्तपृष्ठः Annex II; No. 90
 शीर्याराधितगर्भभागंवमुनेः शस्त्रप्रहोन्मार्गिणः Annex I; No. 15
 श्रद्धं शद्भान्तिवतं कुर्यात् Annex IV C; 319
 श्रीलाभसुभगः सत्या० Annex IV C; No. 320
 श्रुतिस्मृत्युक्तताचारं Annex IV C; No. 321
 श्लाघः कुलीनः कुलिनः कलावान् Annex III; 177
- संकोचव्यतिकरबद्धभीतिलौलैर् Annex; II No. 91
 संधि विधाय रिपुणा Annex IV C; No. 322
 संयोगाश्च वियोगाश्च Annex IV G; No. 405
 सज्जनपूजनशीलतशोभाम् Annex II; No. 92
 सत्त्वप्रशमतपोभिः Annex IV A; No. 238
 सत्यं वाचि दृशि प्रसादमयता सर्वाशयाश्वासिनी Annex IV B; No. 255
 सत्सङ्गः कामजयः Annex IV A; No. 289
 सत्साधुवादे मूर्खस्य Annex IV F; No. 352
 सदा खण्डनयोग्याय Annex IV F; No. 353
 सदासक्तं शैत्यं विमलजलधारापरिचितं Annex I; No. 47
 सन्ध्यावन्दनवेलायां Annex IV A; No. 240

- समस्ताभ्यर्थीं जलनिधिरपारः सवसतिस् Annex I; No. 39
 सरसः स्मरसारतरो वयसः Annex II; No. 93
 सर्वंशास्त्रप्रमथनी Annex IV G; No. 406
 सर्वापायचयाश्रयस्य नियतं कृतसानिकायस्य कि Annex I; No. 40
 सर्वे स्वर्गसुखार्थिनः क्रतुशतैः प्राज्यैर्घजन्ते जडास् Annex I; No. 41
 सहस्रेव दूषयन्ति Annex IV A; No. 241
 साधयेद् धर्मकामार्थीन् Annex IV G; No. 323
 साधिमनमसंभाव्यम् Annex III; No. 178
 सारारम्भानुभावप्रियपरिनयया स्वर्गरङ्गाङ्गनानां Annex II; No. 94
 साश्चर्यं युधि शोर्यं सप्रतिहृतं तत्खण्डताखण्डत Annex III; No. 179
 सीधुस्पर्शभ्यान् न चुम्बसि मुखं कि नासिका गूहमे Annex I; No. 48
 मुवर्णगिरिकण्के तरलतारकाक्षरे Annex IV G; No. 407
 सुबृत्तस्यैकरूपस्य Annex IV; No. 408
 सेवा वञ्चकधूतर्णां Annex III; No. 180
 सेव्यन्ते क्षितिजाः धुदा Annex III; No. 181
 स्तनों स्तब्धो तीर्णं तयनयुगलं निङ्नमुदरं Annex I; No. 49
 स्त्रीजितो न भवेद् धीमान् Annex IV C; No. 324
 स्त्रीषु कुर्वन्ति विश्वासं Annex IV G; No. 409
 स्थिरतासां न बधनीयाद् Annex IV C; No. 325
 स्तिरधश्यामलगाद्वले कलतरुच्छाया निषीतातपे Annex I; No. 57
 स्नेहार्थी बन्धुजनः Annex IV A; No. 242
 स्पृहणीया सतां तावद् Annex IV D; Vo. 343
 स्पितं नृतं प्रसुदितं Annex IV G; No. 410
 स्ववन्ति न निवतन्ते Annex IV G; No. 411
 स्वकुलान् त्यूनतां तेच्छेत् Annex IV C; No. 326
 स्वामी प्रमादेन मदेन मन्त्री Annex I; No. 23
 हंहो स्तिरधसखे विवेकबहुभिः प्राप्तोऽसि पुर्णमया Annex II; No. 95
 हठोद्दलननिश्चलं कठिनकण्ठपीठोद्वृत्तः Annex III; No. 172
 हृत्वा नन्दं स्वजनसहितं सप्तभिवर्सरैर्यच् Annex III; No. 183
 हसति लसति हर्षतीब्रुखे परेषां Annex III; No. 184
 हिंसां क्रूरतराचारो Annex IV C; No. 327
 हितोपदेशं श्रुत्वा तु Annex IV C; No. 328
 हृष्यन्ति चारुचरितैः सुजनस्य सन्तः Annex III; No. 185
 हेतुप्रमाणयुक्तं Annex III; No. 186

CORRIGENDA

- p. 1 line 12 *read* : Somapāda instead of Sompāda.
- p. 2 line 17 *read* : Bauddhāvadānakalpalatā instead of Bauddhavadānakalpalatā
- p. 3 line 20 *read* : Jimūtavahanāvadāna instead of Jimūtavāhanāvadāna
- p. 4 line 26 *read* : Kavikāñṭhābharaṇa instead of Kavkanthābharaṇa
- p. 6 line 23 *read* : 2. Didactic poems instead of 7. Didactic poems
- p. 14 line 14 *read* : Sūktiratnahāra instead of Sūktiranahāra
- p. 15 line 25 *read* : anthology instead of arthology
- p. 16 line 11 *read* : Vrajanātha's instead of Vrajañatha's
- p. 27 line 16 *read* : Śāringadharapa- instead of Śāringārapa-
- line 19 *read* : Sūktiratnahāra instead of Sūktisahasra
- p. 28 line 4 *read* : Sūktiratnahāra instead of Sūktisahasra
- line 6 *read* : Hitopadeśa instead of Hitipadeśa
- p. 38 line 32 *read* : as mama instead of a smama
- p. 39 line 3 *read* : Subhaṣitāvali instead of Subāṣitāvali

